

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž
nad Cerknim, razmnožen
na ciklostil. Od 5. do 17.
septembra 1944 se je ti-
skal v tiskarni »Dobrodo-
ba« v Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra
1944 do 1. maja 1945 v
tiskarni »Slovenija« pod
Vojskim pri Idrji, do 8.
maja 1945 pa v osvoboje-
nem Trstu, kjer je izšla za-
dnja številka. Bil je edini
tiskarni partizanski DNEV-
NIK v zaslužni Evropi.

Plačilo plačano v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 650 lir - Leto XLII. št. 86 (12.411)

Trst, sobota, 12. aprila 1986

primorski

dnevnik

hi 6 - PP 559
4832 (4 linije)
ggio 1
85723
20
7096 AA
S. VILHARJA
DIREKTA
TRG REVOLUCIJE 1 P.P. 132
66001 KOPER
60100200

Ameriški predsednik Reagan blazno zaostruje napetost v Sredozemlju

Že danes ameriški napad na Libijo?

Gadafi grozi s povračilnimi ukrepi tudi proti civilnim objektom ZDA - Italija zahteva nujno sklicanje zunanjih ministrov EGS - Dvomi v ZRN o dokazih za odgovornost Libije pri protiameriških atentatih

WASHINGTON — Uradni predstavniki ZDA s predsednikom Reaganom na čelu vztrajno trdijo, da razpolagajo z neizpodbitnimi dokazi o libijskih odgovornosti za zadnje protiameriške atentate. Kakšni so ti dokazi, ni nihče povedal, dejstvo pa je, da Američani imajo trden namen, tako pravijo tudi politični opazovalci v ZDA, napasti libijsko ozemlje v prihodnjih urah, najbrž že v teku današnjega dne.

Ameriško 6. ladjevje, v katerem sta tudi letalonosilki Coral Sea in America, se bliža libijskim obalam, kamor bo prispelo v teku današnjega dne. Američani naj tokrat ne bi zapluli v Zaliv Sidre, temveč naj bi sprožili napad od zunaj. Tarča ameriških bombnikov bodo tokrat, tako zatrjujejo vojaški izvedenci, predvsem raketna oporišča ob obali Sidre, saj edino sovjetske rakete, ki so se jih Libiji poslužili že zadnjič, lahko povzročajo skrbi pilotom ZDA. Američani za sedaj trdijo, da ne bodo napadli naftnih polj in sicer iz dveh razlogov: prvič ker Libija dobavlja večje količine nafte Italiji in Zahodni Nemčiji in drugič, ker na libijskih naftnih poljih dela na tisoče tujih delavcev.

Kakorkoli že, položaj v južnem Sredozemlju postaja iz ure v uro bolj napet. Američani ne skrivajo svojih groženj in ves njihov vojaški aparat v Evropi je v stanju pripravljenosti.

Z druge strani pa je libijski voditelj Moamar Gadafi imel preteklo noč tiskovno konferenco, v teku katere je posvaril Američane, naj ne napadejo libijskega ozemlja, saj bo Libija odgovorila na napade z vsemi sredstvi, s katerimi razpolaga. Ameriški napad bo prizadel tudi civilno prebivalstvo in Libija bo torej odgovorila z napadi na ameriške civilne objekte. Napad bo povzročil

vsesplošno vojno, pravi Gadafi, ki dodaja, da je pripravljen v vsakem trenutku sestati se z ameriškim predsednikom Reaganom.

Medtem so v teku mrzlični diplomatski stiki in posegi, da bi odvrnili Reagana od njegovih načrtov. Evropski zavezniki ZDA si prizadevajo, da bi omilili napetost v Sredozemlju. V ZRN izražajo dvome o utemeljenosti »dokazov« s katerimi naj bi razpolagali Američani, Italija pa je s svoje strani zahtevala od Nizozemske, ki trenutno predseduje EGS, nujno zasedanje zunanjih ministrov evropske skupnosti, na katerem naj bi razpravljali o sredozemski krizi ter o terorizmu. Nizozemska je že izrazila pripravljenost, da skliče zasedanje, vendar ne pred sredo, do takrat pa se položaj v Sredozemlju lahko hudičevo zaplete.

Predsednik italijanske vlade Craxi je imel včeraj dva telefonska pogovora s svojim španskim kolegom Gonzalezom. Tudi Španija je namreč, poleg Italije in Francije, bila deležna Gadafijevih groženj, saj so vse tri države zaveznice ZDA. Craxi in Gonzalez sta izrazila zaskrbljenost nad stopnjevanjem napetosti na tem območju ter podprla zahtevo po nujnem sklicanju zasedanja zunanjih ministrov EGS.

S sredozemsko krizo se ukvarja tudi sovjetska tiskovna agencija TASS, ki obtožuje Reagana, da pripravlja oborožen napad na Libijo. Libijsko ozemlje bi po mnenju sovjetske agencije lahko bombardirali s pomočjo ameriških bombnikov, ki imajo svoja oporišča v Veliki Britaniji, čeprav bodo največjo vlogo seveda imela letala z letalonosilk. Militaristično psihozo podpihuje blazna propagandistična kampanja, češ da predstavlja Libija grožnjo za ZDA.

Stališče združenja kraških vasi

Domačini za drugačno lokacijo sinhrotrona

Koordinacijsko združenje kraških vasi (KZKV), ki predstavlja in ščiti interese Bazovice, Banov, Ferlugov, Gropade, Padrič in Trebč, je na sestanku v Bazovici dne 10. aprila 1986 soglasno zavzelo naslednje stališče do predlagane namestitve sinhrotronskega svetlobnega generatorja na področju s konvencionalno oznako T8, ki leži v neposredni bližini Bazovice ob pokrajinski cesti proti Padričam.

KZKV z naklonjenostjo spremlja pobude, kot je gradnja sinhrotrona, ki krepijo vlogo Trsta kot znanstvenega središča in nudijo možnost za družbeno in gospodarsko rast tržaške pokrajine. V tem duhu ocenjuje tudi pre-

dlog, da bi sinhrotron zgradili na Tržaškem, ki ga je podal za to postavljeni znanstveni odbor. Pri tem pa ugotavlja, da se je odbor, ki je imel možnost, da izbira med različnimi lokacijami, odločil za področje T8, ne da bi kakorkoli upošteval učinkov na naravno in družbeno okolje. Oziral se ni niti na večkrat izražena hotenja krajevnega prebivalstva in na stališča političnih sil, ki so se odločno zavzele za namestitev sinhrotrona na področju AR1, to je znotraj Območja za znanstvene in tehnološke raziskave. Za to namestitev so bili med drugim že izdelani načrti.

Utemeljitev, ki jo je znanstveni odbor navedel za izgradnjo sinhrotrona pri Bazovici, upošteva le geološke in morfološke značilnosti terena, povsem pa zanemara ekološke, družbene, narodnostne in gospodarske posledice take izbire. Ni mogoče namreč prezreti, da bi že zdaj predvidene gradnje uničile obdelovalne in zelene površine ter da bi predstavljale nevarnost za naravni razvoj Bazovice.

KZKV izraža veliko zaskrbljenost nad dejstvom, da je eden glavnih argumentov odbora za izbiro te lokacije možnost bodoče razširitve raziskovalnih infrastruktur, kar bi pomenilo nadaljnje krčenje kmetijskih in zelenih površin. Izbira te lokacije torej napoveduje nadaljnje zasedanje Krasa.

KZKV je zatorej prepričano, da utemeljitve za namestitev sinhrotrona na področju T8 ne upoštevajo vseh vidikov in odločno nasprotuje njegovi gradnji pri Bazovici. Zato poziva javnost, še posebej pa politične stranke in organizacije ter združenja za zaščito okolja, naj podprejo zahtevo krajevnega prebivalstva, da se za sinhrotron izbere drugačna, z vseh vidikov proučena lokacija, kakršno bi lahko predstavljalo svoj čas že izbrano področje AR1 znotraj Območja za znanstvene in tehnološke raziskave.

**DANES NA OPČINAH
POKR. KONGRES SSK**

NA 4. STRANI

Nadaljuje se živahna razprava na kongresu KPI v Firencah

Ingrao kritičen do »programske vlade« Viezzi o odnosih s SFRJ in o Slovencih

SANDOR TENCE

FIRENCE — Pietro Ingrao, neozdravljivi utopist in večni oporečnik v partijskem vodstvu, je včeraj zjutraj dvignil na noge delegate na 17. kon-

Alessandro Natta bo gotovo potrjen za generalnega sekretarja KPI, medtem ko ostaja še povsem odprto vprašanje porazdelitve drugih pomembnejših funkcij v novih partijskih vodilnih telesih. Govori se, da utegne biti Achille Occhetto izvoljen za novega koordinatorskega političnega tajništva, kar bi tudi formalno pomenilo njegovo ustoličenje na mesto namestnika sekretarja. Na vrh strankine piramide bo po tem kongresu vstopil tudi Lama, čeprav ni še jasno, s kakšnimi funkcijami. Morda bo nekdanji sindikalni voditelj koordiniral zunanjepolitični odsek centralnega komiteja, kar je zelo pomembna in prestižna funkcija. (st)

NA 2. STRANI

gresu KPI in žel vsaj toliko ploskanja, kot dan prej Luciano Lama. Priletni zgodovinski voditelj notranje leve se je po pričakovanju jasno in pogumno distanciral od uvodnega poročila generalnega sekretarja, začenši z ostro kritiko na predlog o sestavi programske vlade, ki je po njegovem mnenju, povsem neizvedljiv in istočasno v nasprotju s ciljem alternative. Stremeti je treba po koreniti preosnovi temeljnih družbenih procesov ter ubrati pot globokih inštitucionalnih reform, pri čemer je nujna in potrebna neke vrste ustavná vlada, ki bi odprla pot novim političnim in gospodarskim odnosom v državi.

Ingrao ni pojasnil, katere sile naj bi pravzaprav sestavljale to ustavno vlado in zato je njegov poseg izzvenel kot filozofsko razmišljanje in ne toliko kot praktični predlog. Pozval je novo vodstvo, naj bo v bodoče bolj občutljivo do novih gibanj in do novih potreb, ki se pojavljajo v družbi in v polemiki z bivšim sekretarjem CGIL opozoril na nevarnost socialdemokratizacije KPI. Delegati so ga zelo toplo sprejeli, vtis pa smo imeli, da je Ingrao zadel bolj njihova čustva, kot njihovo pravo politično mišljenje. To pa ne velja za mlade, kot je podčrtal tajnik mladinske zveze Folena, ki se je v svojem posegu zelo pri-

bližal priletnemu leaderju.

Tudi drugi predstavnik stare garde, Giancarlo Pajetta, ni razočaral kongresistov, čeprav je bil njegov poseg precej kratek in posvečen skoraj izključno zunanji politiki. Govornik je ostro kritiziral politiko sedanje ameriške uprave in pohvalil zadnje sovjetske predloge za mir in za popuščanje napetosti v svetu. Polemiziral je s tiskom, češ da je popolnoma prezrl libijske vojake, žrtve Reaganove agresije v Sidrskem zalivu in v zvezi s temi dogodki podčrtal, da bo morala Italija od sledj naprej pazljivo nadzorovati ameriško vlogo pri izkoriščanju oporišč pakta NATO. Izrekel je popolno podporo sandinističnemu režimu v Nikaragvi in glede notranje debate opozoril, da se je doslej preveč mudila pri postranskih zadevah in zato zanemarila bistvene probleme.

Veliko pričakovanje je vladalo za poseg Luciane Castelline, ki je s svojimi kritičnimi amandmaji do partijske politike v odnosih do Amerike, oživila predkongresno soočanje. Bivša poslanka PDUP je včeraj precej sramežljivo ponovila svoje kritike in pri tem zapustila skoraj vtis, da odstopa od nekaterih svojih stališč. Delegati, predvsem mladi, so jo toplo sprejeli in nadaljevali s NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Po dveh jedrskih poskusih v ZDA SZ sklenila preklicati moratorij

MOSKVA — Sovjetska vlada je včeraj uradno sporočila sklep o odpovedi prekinitve jedrskih poskusov, ki jo je bila enostransko proglasila 6. avgusta lani in nato večkrat pozvala ZDA, naj se njenemu sklepu pridruži, da se ustvarijo pogoji za sporazum o zmanjšanju in v perspektivi o odpravi vsega jedrskega orožja. Neposreden povod za odločitev SZ je bila predvčerajšnja (že druga po vrsti v kratkem času) izvedba podzemeljskega jedrskega poskusa v Nevada, kot izrecno poudarja izredno ostro sporočilo Kremļa.

Vlada SZ v njem obtožuje Reaganovo upravo, da »je še enkrat postavila sebične imperialistične ambicije svojega vojnoindustrijskega ustroja interesom človeštva« in da njene neodgovorne akcije predstavljajo jasen izziv ne le SZ, ampak vsemu

svetu. Po številnih pozivih in svari-
lih se sovjetska vlada čuti sedaj pro-
sto, ker se ne more odpovedati var-
nosti SZ in njenih zaveznikov.

Kljub temu pa izraža SZ priprav-
ljenost, začeti v katerem koli trenu-
tu pogovore o obojestranskem mora-
toriju za jedrske eksplozije, če so tu-
di ZDA na to pripravljene, in potrju-
je predlog ZDA in Veliki Britaniji,
da se obnovijo pogajanja, ki so bila
prekinjena leta 1980. Dokument hkrati
ponavlja pripravljenost nadaljevati
prizadevanja za prekinitve jedrskih
poskusov »v interesu mednarodne var-
nosti in trajnega miru brez jedrske-
ga orožja« in pri tem poudarja, da
ostaja v veljavi predlog Gorbačova
za srečanje z Reaganom in izmed
evropskih prestolnic, in sicer v naj-
krajšem času.

Po zmagi proti Kanadi

**Italija gre
na odbojgarsko SP
A skupine v Parizu**

Odbojka: ženska B liga

**Meblo gosti
nepremagane
Pordenončanke**

NA 10. IN 11. STRANI

Obsojeni neapeljski posiljevalci

NEAPELJ — Neapeljsko porotno sodišče je včeraj po triurnem posveto-
vanju obsodilo na dosmrtno ječo Cira Imperanteja, Luigijschiaiva in Giusep-
pa La Rocca zaradi umora malih Nunzie Munizzi in Barbare Sellini.

Sodišče je ugotovilo, da je trojica najprej posilila in potem zverinsko umo-
rila deklici, katerih trupli so potem zažgali, da bi zbrisali sledove za svojim
početjem. Kljub obsodbi trije mladeniči ne bodo odšli v zapor dokler se o
razsodbi ne izrečejo vse sodne stopnje.

Po razsodbi so obsojenci in njihovi svojci histerično napadli predstavnike
tiska, ki so jih obtožili, da so umetno ustvarili vzdušje, v katerem je sodišče
potem v celoti sprejelo zahteve javnega tožilca in trojico obsodilo na tako
strogo kazen.

Dokler se kasacijsko sodišče ne bo dokončno izreklo in jih spravilo v
zapor, bodo trije obsojenci morali živeti v treh majhnih krajih južne Italije.

Dosje OZN o Waldheimu

NEW YORK — Dosje o Kurtu Waldheimu, ki ga je OZN izročila av-
strijski in izraelski vladi, obtožuje bivšega glavnega tajnika tega organizma
»umora in eksekucije talcev«. Tako piše »New York Times« s pripombo,
da je Waldheim bil na seznamu oseb, ki jih je iskala Komisija za vojne
zločine in ki bi morale biti obsojene. List dodaja, da je Waldheim med
aprilom 1944 in majem 1945 bil kot agent ene od nemških obveščevalnih služb
z okupatorjem v Jugoslaviji, in poudarja, da dokumentacija iz tajnega ar-
hiva OZN sloni na informacijah pristojne jugoslovanske komisije.

● Kongres KPI

NADALJEVANJE S 1. STRANI

ploskanjem tudi potem, ko je predsedujoča Nilde Iotti že predala besedo drugemu govorniku. S tribune se je tedaj slišalo nekaj polemčnih žvižgov in pikrih pripomb na račun predsednice poslanske zbornice, ki je v istem polemičnem tonu takoj replicirala, da je treba pohiteti in torej ni časa za predolgo ploskanje.

Zelo hladno pa so kongresisti sprejeli predsednika dežele Emilije - Romagne Lanfranca Turcija, enega glasnikov notranje desnice in podpisnika zahteve po izrednem sklicanju centralnega komiteja. Turci je bil skupno z nekaterimi somišljeniki iz svoje dežele in iz Toskane mnenja, da se predkongresna razprava izneverja kongresnim tezam in da se lahko soočanje nagiba preveč na levo. Natta ni sprejel tega poziva in ni sklical centralnega komiteja, mogoče tudi zato, ker ni bilo med podpisniki tega polemičnega dokumenta nobenega znanega in prestižnega voditelja.

Sinoči se je iz kongresne tribune oglasil tudi deželni tajnik Furlanije-Juljske krajine Roberto Viezzi, ki je govoril o političnih razmerah v naši deželi, o odnosih z Jugoslavijo in se navezal tudi na položaj in na neresene probleme slovenske manjšine. O problematiki manjšin je sinoči govoril tudi delegat iz Doline Aoste.

SANDOR TENCE

O vodstvenih organih razpravljajo v kongresnih komisijah KPI

Natta bo potrjen za tajnika, Occhetto za namestnika, na vrhu morda tudi Lama

FIRENCE — Alessandro Natta bo gotovo potrjen za generalnega sekretarja KPI. Sedaj ni več dvomov, da bo 68-letni profesor iz Ligurije, sodelavec Togliattija in nato Berlinguerja, vodil partijo do prihodnjega kongresa, ko bo predal krmilo nekemu drugemu, verjetno iz skupine tako imenovanih štiridesetletnikov, ki se počasi prebijajo proti vrhu partijske piramide. Natta bo torej potrjen, povsem odprto pa ostaja vprašanje porazdelitve drugih odgovornih funkcij, začenši s sestavo nove direkcije, iz katere bo mogoče razbrati kdo bodo tajnikovi najožji sodelavci, zlasti pa, kakšna bo partijska usmeritev v bližnji bodočnosti. Sestava novih vodstvenih teles pa bo po drugi strani odražala tudi razmerje sil, med različnimi partijskimi dušami, ki so se tako vneto in včasih tudi polemično soočale med predkongresno razpravo, v dosti manj izostrenih tonih pa tukaj v Firencah, kjer premočno zmaga zlata sredina generalnega sekretarja, kar je sicer zgodovinska značilnost vseh kongresnih skupščin KPI.

Kot vedno smo tudi tokrat pričali dvem vzporednim kongresom. Prvi se odvija ob belem dnevu, pred delegati, gosti in novinarji, drugi pa v raznih delovnih skupinah, kjer teče beseda o kongresnih tezah in o amandmajih, zlasti pa o sestavi novega centralnega komiteja, direkcije in partijskega tajništva. Tukaj, na pol javno in na pol za kulisami, se odloča, kakšna bo nova partijska linija

in zlasti, kdo bo to linijo dejansko izvajal. Italijanska partija se ni v svoji zgodovini skoraj nikoli opirala na široko kolegalno vodstvo, z Natto, ki nima velikih karizmatičnih sposobnosti, pa bo mogoče odslej naprej nekoliko drugače.

Od Berlinguerjeve smrti do danes je bil tajnikov namestnik Achille Occhetto, ki bo to funkcijo, ki ga postavlja na vrh strankinega organizacijskega stroja, skoraj gotovo opravljal tudi v bodoče. Govori se, da bo Occhetto postal neke vrste koordinator tajništva, kar bi pomenilo uvedbo nove politične figure na partijskem vrhu, za katero pa se poteguje marsikdo, zlasti med mladimi levji iz generacije štiridesetletnikov. V mislih imamo deželne sekretarja iz Apulije Massima D'Alema, časnikarja Fabia Mussija, čigar amandma proti gradnji novih jedrskih central je doživel veliko podporo, in sicilskega tajnika Luigija Colajannija, ki pa je po zadnjih dogodkih v zvezi z gradbenim odpustom sedaj nekoliko v težavah.

Velika neznanka je tudi kdo bo izvoljen za predsednika nadzorne komisije centralnega komiteja, zelo pomembnega notranjega telesa z velikimi pristojnostmi, zlasti v partijskem aparatu. Predsednik tega organa je bil do sedaj priletni Paolo Bufalini, pred Berlinguerjevo smrtjo pa dolgo let Alessandro Natta, ki je bil član vsedržavne vodstva že s Togliattijem. Povsem odprto je tudi, kdo

bo vodil zunanje politično komisijo, ki jo je dolgo let koordiniral Giancarlo Pajetta, v zadnjih mesecih pa Antonio Rubbi, ki je spremljal sekretarja na nedavnih obiskih v Moskvi, Pekingu in v Beogradu. Gre za zelo delikatno dolžnost, ki zahteva veliko soglasje z generalnim tajnikom in istočasno za prestižno funkcijo ambasadorja KPI v svetu. Govori se, da bo Natta poveril to nalogo predsedniku poslanske komisije Napolitanu, ki je ostal nekoliko v senci med predkongresno debato in ki mu nekateri napovedujejo, da bo po volitvah izvoljen za predsednika poslanske zbornice.

Drugi kandidat za zunanjega ministra italijanskih komunistov pa je Luciano Lama, ki pa je od vedno zelo kritičen do Sovjetske zveze, kar bi morda negativno vplivalo na proces normalizacije odnosov KPI z novim sovjetskim voditeljem. V novo vodstvo bo spet potrjen Armando Cossutta, čeprav bi ga hoteli nekateri tukaj v Firencah na diplomatski način emarginirati. Verjetno bodo izvolili tudi evropsko poslanko Luciano Castellino, pobudnico protiameriškega amandmaja, ki jo je prav Natta pred skoraj dvajsetimi leti, kot predsednik osrednje nadzorne komisije, izključil iz partije. Castellina je bila med voditelji skupine II Manifesto, ki je ustanovila istoimenski časopis in odprto polemizirala s tedanjim partijskim vodstvom.

SANDOR TENCE

Predsednik Zambije na obisku v SFRJ

Uradni razgovori Vlajković - Kaunda

BEOGRAD — V ozračju odkritosti, prisrčnosti in poudarjenega prijateljstva so se včeraj v Beogradu začeli uradni jugoslovansko - zambijski pogovori na najvišji ravni. Predsednik predsedstva SFRJ Radovan Vlajković in predsednik republike Zambije Kenneth Kaunda sta proučila dvostransko sodelovanje, ki sta ga obojestransko ocenila kot zelo uspešno, ter najaktualnejša mednarodna vprašanja, o katerih sta izrazila enaka ali zelo sorodna stališča.

Zambijski predsednik se je najprej zahvalil Jugoslaviji za podporo Zambiji. Z veliko pieteto je govoril o osebnosti predsednika Tita kot o njegovem osebnem prijatelju in enem največjih državnikov našega časa. Kaunda je posebej poudaril zasluge predsednika Tita za razvoj jugoslovansko - zambijskega prijateljstva, za ohranitev miru in utemeljevanje politike neuvrščenosti.

Zambijski predsednik je poudaril pristnost stikov med državama in dodal, da se dvostranski odnosi razvijajo na temelju izvirnih načel neuvrščenosti.

Kljub težavnemu mednarodnemu gospodarskemu položaju in velikim težavam, s katerimi se soočata gospodarstva obeh držav, sta obe strani o-

cenili, da obstajajo pogoji za razvoj ekonomskega sodelovanja med Jugoslavijo in Zambijo. Ob tem sta poudarili nujnost zgraditve novih, pravičnejših ekonomskih odnosov v svetu in opozorili na velike težave, s katerimi se spopadajo države v razvoju, predvsem zaradi zadolženosti in znižanja cen surovin.

Zambijski predsednik je podrobneje govoril o eksplozivnih razmerah na jugu Afrike, ki — kot je ocenil — utegnejo dobiti še nevarnejše razsežnosti. Dodal je, da se Zambija zavzema za ukinitve apartheida v Južnoafriški republiki, ukinitve izrednega stanja v tej državi in za druge ukrepe, ki bi prispevali k normalizaciji razmer v tem delu sveta.

Radovan Vlajković je poudaril, da so ocene Jugoslavije o mednarodnih vprašanjih enake ali podobne ocenam, ki jih je izrekel predsednik Kaunda. Gosta je seznanil s položajem v Sredozemlju in jugoslovanskimi stališči do iraško - iranske vojne, gibanj na Bližnjem vzhodu in drugih kriznih žariščih. Glede odnosov Vzhod-Zahod je Radovan Vlajković poudaril, da bi moral dialog med velesilama prinesiti konkretne rezultate, brez česar ne bo bistvenega napredka v njunih odnosih. (dd)

O metanolu bo razpravljala tudi evropski parlament

Degan sprejel deželne odbornike Izvoz vina pod strožjo kontrolo

RIM — Ministrstvu za zdravstvo in kmetijstvo sta v skupnem sporočilu javili, da so se razsežnosti afere z metanolom v vinu bistveno skrčile, kar zadeva osrednjo preiskavo, ki jo vodi milansko sodstvo, in da poizvedovanje zdaj zadeva le še omejene pošiljke vina, dane na tržišče skrivoma. Do tega zaključka sta prišla minister Pandolfi in milanski glavni tožilec Corrias na predsinočnem sestanku.

Minister za zdravstvo Degan se je včeraj sešel s pristojnimi deželnimi

odborniki iz vse države in jim obrazložil vsebino predvčerajšnjim odobrenega vladnega odloka o zatiranju živilskih potvorb, ki bo v ponedeljek priobčen v Uradnem vestniku. Dekret predvideva, kot znano, tesno sodelovanje med karabinjersko enoto proti potvorbam NAS, ustreznim vsedržavnim inšpektoratom in nadzorno službo ministrstva za zdravstvo ter pristojnimi dejavniki vsedržavne zdravstvene službe. V roku treh mesecev bo Degan s Pandolfijem osnoval organski načrt posegov v obrambo po-

trošnikov, proizvajalcev in izvoznikov, ta načrt pa bodo vsako leto ažurirali. V nujnostnih primerih bodo na krajevni ravni lahko prefekti sami sprejemali pregonske ukrepe. Možnost umaknitve s tržišča osumljenih vin pred njihovo analizo je Degan označil kot zaenkrat neumestno. Minister bo o škandalu z metanolom v četrtek poročal pristojni poslanski komisiji, problem pa bosta že v ponedeljek obravnavala tudi evropski parlament in zadolženi odbor EGS.

Vpričo zaskrbljenosti na tujem je včeraj začel veljati zakonski odlok, ki razteguje na vsa vina (tudi peneča se in aromatizirana ter marsalo in vermut) obveznost, da jih pri izvozu spremlja potrdilo o dovoljeni količini metilnega alkohola, kar je doslej veljalo le za namizna in izvorno zaščitena vina. Kaže, da bodo ZDA prepovedale uvoz italijanske kapljice.

□ NEAPELJ — Uslužbencem veleblagovnic STANDA, ki so včeraj priredili po vsej državi protestne demonstracije proti nameravam masovnim odpustom, so priskočili na pomoč deželni in občinski upravitelji z Juga, ki so sklenili preklicati koncernu še neizrabljene licence, dokler se ne sporazume s sindikati.

V zvezi s Calvijevo aktovko sodni poziv Giorgiu Pisanoju

MILAN — Namestnik državnega pravdnika Dell'Osso je včeraj dobre tri ure zasliševal misovskega senatorja Giorgia Pisanoja, ki je prejel sodni poziv zaradi dajanja potu in nakupa tujega blaga, ker je za veliko noč od dveh neznancev odkupil za 50 milijonov lir usnjeno aktovko umorjenega finančnika Roberta Calvija. Pisano je objasn timer svoj dogovor z RAI (aktovko je med oddajo »Spot« odprl Enzo Biagi) in tednikom Panorama (ki je objavil vrsto Calvijevih listin) pa tudi osebne značilnosti moških, ki sta mu aktovko izročila »v režiji ljudi, katerim jo je Calvi sam zaupal«, kot je dejal senator. Ti so iz aktovke očitno pobrali, kar jih je zanimalo. Z njeno vsebino je bil po Pisanojevemu zatrdilu dobro seznanjen Flavio Carboni, ki pa aktovke ni dobil v roke. V njej so našli poleg listin štiri ključke varnostnih skrinjic.

Uvajanje elementov trga v socialističnih državah

Kitajski se bo najbrž izplačalo da ostane Hongkong kapitalističen

Eden najbolj zanimivih pojavov, ki ga je zadnje čase opaziti v svetovnem gospodarstvu, je uvajanje elementov tržnega sistema v socialističnih državah. Kolektivistični sistem in tudi samoupravljanje sta se namreč izkazala za gospodarsko neučinkovita, vsaj v takšni obliki, kakor so jih skušali uvesti doslej. V mnogih državah so spoznali, da je tudi v socialistični sistem mogoče vstaviti elemente tržnega sistema, kot so privatizacija, določanje cen na podlagi ponudbe in povpraševanja, odvisnost plače od produktivnosti.

Najbolj tipičen primer je prav gotovo Madžarska, kjer je tako ravnanje privedlo do naduse spodbudnih rezultatov. Podobnih ukrepov si želi tudi večji del jugoslovanskih ekonomistov in celo v Sovjetski zvezi je prišlo do nekaterih sprememb. V sami Kitajski so že pred dvema letoma odobrili nov gospodarski plan, v katerega so vnesli več elementov, ki so značilni za tržni sistem.

Na Kitajskem pa se spajanje med kapitalizmom in socializmom ne uresničuje samo z uvedbo novih gospodarskih planov, ampak tudi na drugačen način: tu mislimo na priključitev britanske kolonije Hongkonga, ki je predvideno za leto 1997, a se postopoma uresničuje že sedaj. Kot znano, sta Velika Britanija in Kitajska leta 1979 sklenili sporazum, s katerim sta določili pogoje za priključitev te (zaenkrat še) kapitalistične postojanke veliki azijski državi.

Čeprav o tem sporazumu se ni veliko govorilo in pisalo, pa gre poudariti, da je angleška diplomacija tedaj dosegla velik uspeh: dogovorjeno je namreč, da bo Kitajska prevzela samo zunanjo politiko in obrambo

teritorija, medtem ko bo za vse ostalo Hongkong popolnoma suveren. Predvsem na področju gospodarskih izbir bodo Hongkončani povsem svobodni; seveda je predvideti, da bodo še nadalje zvesti tržnemu sistemu.

Vprašanje, ki se ob tem poraja, je seveda naslednje: ali je Kitajska podlegla diplomatskemu pritisku, ali pa je na tak razplet že računala. Po našem mnenju je druga alternativa veliko bolj možna. Kitajska ima namreč interes, da se v Hongkongu stvari prav nič ne spremenijo. V prid te teze pa lahko navedemo dve dejstvi: še celo v letih, ko je bila ta azijska država najbolj zaprta do Zahoda, je redno oskrbovala Hongkong s hrano (kolonija je s tega vidika povsem odvisna), obenem pa preko Hongkonga reševala svoje valutne in trgovinske probleme; in v zadnjih letih je Kitajska pričela masovno investirati v Hongkong, kar daje slutiti, da ji je mar to, da se vloga te angleške kolonije na svetovnem gospodarskem prizorišču ne zmanjša.

Hongkong je namreč pravi kolos na finančnem področju (tretje mesto na svetu po Londonu in New Yorku), tretje kontejnersko pristanišče na svetu, prvi svetovni izvoznik ur, radijskih aparatov in igračk ter ima eno največjih tekstilnih industrij na svetu. Na izredno omejenem ozemlju deluje okrog 48.000 industrijskih podjetij. Po porastku 9% leta 1984 je lani bruto državni proizvod sicer narastel le za 1 odstotek, a za letos napovedujejo nov skok navzgor. Isto velja za izvoz: 1983. leta se je povišal kar za 26%, 1984. leta pa za 32 odstotkov, zaradi tega je lani nekoliko padel (5,7%). (Marko Oblak)

Neposredna prodaja od proizvajalca do potrošnika sveže in zmrznjeno svinjsko meso kuhana - surova šunka

pršut v kosih - pleče - kotleti - jetra - srce - ledvice - jezik - tace - repi - rebra - sveže svinjske klobase - kuhan pršut praga - hrenovke - kranjske klobase - vse vrste kuhanih in surovih salam

PRŠUT - dobro sušen po 9000 lir kg

vključen davek IVA

duke
grandi marche

INDUSTRIJSKA CONA - TRST
Strada Monte d'oro 332

(Dolga krona)

Tel.: 820334-5-6 Telex: 460237

avtobus: 23 - 40 - 41

PROSTORNO PARKIRIŠČE

S posveta o obnovi starega stanovanjskega fonda

Ukrep Dežele bi omilil brezposelnost

PASSARIANO — Dobra tretjina stanovanjskega fonda v Italiji je bila zgrajena že pred drugo svetovno vojno. Gre za več kot pet milijonov stanovanj. Nad tri milijone stanovanj je bilo zgrajenih celo pred letom 1915, torej pred prvo svetovno vojno. Mnoga teh stanovanj so dotrajana. Po drugi svetovni vojni se je gradilo v glavnem na periferiji mest. Zrasla so nova naselja, ponekod nova mesta. Skoro nihče pa ni obnavljal starih hiš v mestu. Nekatere teh hiš so danes, 40 let po vojni, ostale take kakršne so bile pred drugo svetovno vojno, tudi poškodovane zaradi vojnih dogodkov.

Prišel je sedaj čas temeljite obnove starih stavb v mestih. Za to se zanimajo gradbeniki, ki jih pesti križa v gradbenem sektorju, zaradi česar je veliko gradbenih delavcev izgubilo zaposlitev. Za to se zavzemajo banke, ki imajo na voljo precej denarja. Za to se zavzemata Država in Dežela. V Rimu je že bil pred kratkim posvet vsedržavnega značaja o tem vprašanju. V Passarianu pa se danes zaključuje tridnevni posvet, ki je dobil mednarodne razsežnosti. Tu so včeraj o izkušnjah v svojih deželah govorili strokovnjaki in politični funkcionarji iz Avstrije, Poljske ter Nemčije ter analizirali svoje izkušnje.

Zanimivo je bilo na posvetu poslušati predsednika deželne konzorcija ljudskih bank De Carlija. Svar nas pobliže zanima, saj je Kmečka banka član tega konzorcija. Te banke so pripravljene sodelovati v obširni pobudi deželne zveze gradbenikov AR CE. Od Dežele ljudske banke zahtevajo, da jih upoštevajo enakopravno s hranilnicami. De Carli je tudi pove-

dal, da je šlo do leta 1974 v stanovanjsko gradnjo 22,13 odstotka kosmatega dohodka države. Kasneje se je ta odstotek znižal, predlanskim pa se je spet dvignil, a dosegel le 18,14 odstotka. Zastopnik ljudskih bank je še povedal, da zasebniki porabijo, takrat ko gradijo stanovanje 70 odstotkov potrebnega denarja iz lastnih sredstev in le za 30 odstotkov zaprosijo dolgoročno posojilo pri bankah.

Kakšne so potrebe sektorja v vsedržavnem merilu. Predsednik komisije za javna dela v poslanski zbornici Giuseppe Botta in predsednik vsedržavne zveze gradbenikov Francesco Perri sta izrazila mnenje, da se je treba obnove lotiti načrtno. Ne smemo obnavljati le posameznih stavb, marveč cele ulice, cele četrti, tudi na periferiji. Izkoristiti pa je treba tudi danes neuporabljene površine nekdanjih vojašnic, bolnišnic itd., to je lokacij, okrog katerih so že urejeni razni servisi za prebivalstvo.

Italija je v Evropi neke na repu tovrstne obnove. Doslej so se gradbeniki in politiki lotili gradnje na periferiji mest. To je bilo najlažje. S tem pa so odvezemali kmetom dragoceno zemljo. Ob novih stanovanjskih naseljih pa so morali graditi vse servise.

Furlanija - Julijska krajina je med prvimi deželami v Italiji, ki je odobrila tako široko zasnovan obnoveni zakon. V prvi dvestletni fazi je v ta namen nakazanih 22 milijard lir. Najbrž ni to veliko, vendar bi to moralo sprožiti veržno reakcijo investiranja s strani zasebnikov, kar bi prej omejeno vsoto precej povečalo. Predsednik deželne vlade Biasutti je de-

jal, da bodo v prihodnje zakon seveda izboljšali. Povedal pa je tudi, da Dežela ne bo več dajala denarja za ljudske gradnje na tak način, kot je to delala doslej. O nujnosti ovrednotenja starega stanovanjskega fonda je govoril tudi odbornik Bomben. Najvil je tudi vrsto drugih zakonov s področja urbanistike. Bomben se je sicer omejil v glavnem na prikazovanje zakona. Gradbeniki in vsa javnost seveda sedaj upajo, da bo tokrat deželna birokracija hitra v ukrepanju, saj je dandanes v deželi več kot deset tisoč gradbenih delavcev brez zaposlitve. Tak finančni ukrep Dežele pa bi veliko pomagal k omiljenju brezposelnosti.

MARKO WALTRITSCH

Trgovanje z otroki se stopnjuje iz leta v leto

Italijanski organi izročili lani skoraj 900 romskih mladoletnikov

RIM — Trgovanje z mladoletnimi Romi je očitno donosen posel, da se iz leta v leto, kljub represivnim ukrepom jugoslovanskih in italijanskih organov javne varnosti, stalno krepi. To dokazuje med drugim število jugoslovanskih mladoletnikov, predvsem Romov, ki so ilegalno vstopili v Italijo in so jih italijanske oblasti nato izročile jugoslovanskim. Sicer so ti podatki le vrh ledene gore, saj se večina »ilegalcev« spretno skriva v romskih skupnostih, posejanih po Italiji.

Zadnje podatke je objavil Center za socialno delo v Kopru. V prvih treh mesecih letošnjega leta so italijanski policijski organi izročili ju-

goslovanskim 280 otrok, to je 110 več kot lani v istem obdobju. Leta 1985 je bilo teh mladoletnikov 893, skoraj dvakrat več kot leta 1980, ko so našli 471 primerov. V Sloveniji so v ta namen ustanovili posebno središča, kjer otroci počakajo, da jih uradno identificirajo in nato izročijo njihovim družinam.

□ RUDA — Včeraj zjutraj sta dva roparja opravila drzen rop v podružnici Kmečke hranilnice v Rudi. Kmalu po odprtju banke sta vdrla v prostore in od uradnikov zahtevala ves denar, ki je ležal na pultu. Odnosla sta približno 40 milijonov lir, takoj nato pa pobegnili z avtomobilom.

Srečanje slovenskih pravnikov na Koroškem

CELOVEC — Prejšnji petek in soboto so se srečali v Bilčovsu na avstrijskem Koroškem slovenski pravniki iz Avstrije, Slovenije in Italije. Do srečanja je prišlo na pobudo društva slovenskih pravnikov iz Celovca, ki so bili obenem tokrat tudi gostitelji svojih kolegov iz Italije in Slovenije.

Srečanje je bilo zelo koristno, saj so si pravniki izmenjali izkustva iz delovanja na pravnem področju v treh sosednjih državah, kar bo poglobilo njihovo strokovno znanje, poleg tega pa utrdilo prijateljske vezi med slovenskimi pravniki iz treh sosednjih dežel, v katerih živi naš narod.

Glavna študijska tema je bila posvečena novemu deviznemu jugoslovanskemu zakonu in valutarnemu poslovanju, družbam z mešanim kapitalom ter ustanavljanju tujih družb v Jugoslaviji. O novem deviznem zakonu je predaval predsednik zveze društev pravnikov

v gospodarstvu v SRS. Srečanja so se udeležili iz Slovenije zastopniki Zveze pravnikov v gospodarstvu, dekan pravne fakultete iz ljubljanske univerze, zastopnik vrhovnega sodišča SRS, predsednik sodišča združenega dela SRS in nekateri odvetniki odvetniške zbornice Slovenije. Tržaško društvo »Pravnik« so zastopali odvetniki Bitežnik, Floridan, Godnič, Škerlj in Štoka. Slovenske pravnike iz Avstrije pa je zastopal predsednik tamkajšnjega slovenskega pravniškega društva dr. Franci Zwitter, njegovi kolegi Grlic in Tischler in drugi ter nekateri tamkajšnji slovenski sodniki.

Ob odhodu so udeleženci poudarili koristnost takih srečanj in sklenili še poglobiti in popestriti taka srečanja, ki bi morala postati trajna in vključiti tudi študente prava, ki se nameravajo odločiti za pravniški poklic.

ŠK

pismo uredništvu

Kako je s pokojnino za bivše italijanske vojake - sedaj državljane SFRJ?

Spoštovani, mnoge od nas v Jugoslaviji bo zanimalo, če nam, prosim, obširno napišete, kako je s pokojnino na osnovi konvencije med Italijo in Jugoslavijo — principielno italijanska vojska in eventualno delo do 1940 leta. Mnogi upravičenci so umrli, tako da so ostali svojci (t.j. žena-upravičenka do izplačila pokojnine), žal pa je pri takšnih primerih neznanje veliko, in se sprašujemo, kako priti do podatkov, saj so se originalni dokumenti (vojaška knjižica ipd.) izgubili. Sledijo podpisi

ODGOVOR:

Čeprav je bila mednarodna konvencija na področju socialnega skrbstva med Italijo in Jugoslavijo podpisana že daljnega 14. 11. 1957, pa je postala v obmejnih krajih matične domovine zanimiva in aktualna proti koncu leta 1984, ko je prišla na dan interna interpretacija italijanskega nosilca zavarovanja INPS, da imajo tudi bivši italijanski vojaki — sedaj jugoslovanski državljani — pravico do minimalne italijanske pokojnine. Tako tolmačenje je sicer v nasprotju z določili omenjene konvencije, ki izrecno priznava pravico do minimalne italijanske pokojnine le tistim, ki bivajo na italijanskem ozemlju. Dejstvo je vsekakor, da danes INPS priznava minimalno pokojnino po konvenciji tudi jugoslovanskim državljanom (tako jih de facto parificira

z italijanskimi), seveda pod pogojem, da uveljavljajo predpisano pokojninsko dobo za uveljavitev pokojninskih pravic in da del teh zavarovalnih prispevkov (dovolj en sam prispevek!) bremeni italijanskega nosilca INPS. Tu pridejo seveda v poštev zavarovalni prispevki, ki se nanašajo na redno delovno razmerje, ali pa tudi simbolični prispevki, ki jih INPS akreditira za celotno obdobje služnje vojaškega roka. Delovna doba na italijanskem območju (seveda pod pogojem, da so bili poravnani zavarovalni prispevki) je polnopravno priznana brez vsakršnih časovnih omejitev.

Pravico do pokojnine imajo seveda tako zavarovanci kot tudi njihove vdove. Osnovni pogoj je, da uživajo v Jugoslaviji samostojno starostno, invalidsko oziroma družinsko pokojnino na osnovi odvisnega delovnega razmerja: tako npr. ne pridejo v poštev kmečki upokojenci, razen če ne izpolnjujejo pogojev za prekalifikacija te dobe na osnovi novega republiškega zakona, ki je stopil v veljavo s 1. 1. 1984. Kdor zadošča temu prvemu pogoju in ima v Italiji priznan vsaj en prispevek katerekoli narave, ta lahko naslovi na območno pristojni zavod SPIZ zahtevek za odmero sorazmernega italijanskega dela po konvenciji. Nekateri posamezniki sicer vztrajajo za predstavitev zadnje prošnje v Italiji, vendar v tem primeru je birokratski postopek precej daljši, ker mora pratika npr. iz Trsta na INPS v Vidmu, od tam na SPIZ v Ljubljano in nato še na SPIZ v Kopru, nato pa mora še nazaj preko omenjenih zavodov spet v Videm. Kraj, kjer bo upravičenec dvigoval sorazmerni del italijanske pokojnine, pa nikakor ni odvisen od izbire ene ali drugega birokratskega postop-

ka, saj se upokojenec lahko do končne odmere pokojnine odloči za dviganje le-te v lirah v Italiji, vendar pa si mora obvezno najti pooblaščenca, ki je italijanski državljan in pozna obstoječe valutne predpise. V nasprotnem primeru INPS nakáže sorazmerni del pokojnine preko osrednjega vodstva v Rimu neposredno na dom upravičenca in to v dolarski valuti.

Kako pa priti do uradnih dokumentov, na podlagi katerih lahko upravičenec uveljavi pravico do pokojnine po konvenciji? — Če gre za odvisno delovno razmerje, treba nasloviti na INPS prošnjo za izstavitve osebne knjižnice s točno navedbo imena delodajalca, njegovega naslova in točnega obdobja zaposlitve. INPS bo poiskal v arhivu, če so dejansko bili vplačani zavarovalni prispevki (posebno v predvojnem obdobju niso bile stvari najbolj urejene in naletimo na veliko »praznin«). Bivši italijanski vojaki pa morajo, neglede na leto in kraj služnje vojaškega roka, v pisni obliki zahtevati od teritorialno pristojnega vojaškega urada (ali v Trstu ali v Vidmu), da jim izstavi vojaški list (foglio matricolare), na katerem je naveden ves vojaški curriculum. Zaradi prave poplave zahtevkov (samo v Trstu so na vojaški urad sedaj jugoslovanski državljani predložili v zadnjem letu nič manj kot 18.000 zahtevkov), od katerih pa je veliko dvojnikov, saj so nekateri vložili več prošenj preko različnih uradov, je seveda še bolj zapletlo celoten postopek. Reševanje zahtevkov pa je počezno počasno, saj zaenkrat izstavljajo vojaške liste komaj tistim, ki so vložili prošnjo januarja 1985. Vsi kasnejši zahtevki (torej velika večina) pa niso še prišli na vrsto in na to je delno vplivalo tudi

dejstvo, da so v zadnjem letu izstavili italijanskim državljanom veliko vojaških izvečkov, da uveljavijo borčevski dodatek na osnovi zakona 140/85. Pri reševanju prošenj pa na vojaškem uradu pogostokrat ugotovijo, da je spis upravičenca nepopoln in v tem primeru morajo vprašati dodatne podatke preko jugoslovanske konzulata, kar je seveda dokaj zamudno, nekaj pa je tudi slučajev, da v arhivu sploh nimajo nikakršne evidence (baje je dokumentacija pogorela) in v tem primeru je odgovor negativen. Variant je torej še in še, vojaški urad pa rešuje zahtevke po kronološkem zaporedju predstavitve in tako vsako »prehitjevanje« načelno ni mogoče, razen neizogibnih izjem, ki seveda le potrjujejo pravilo. Kdor ni še vprašal vojaškega lista, to lahko stori ali preko SPIZ, ki razpolaga s potrebnimi obrazci, ali pa neposredno vloži prošnjo na vojaški urad oziroma se posluži kakega patronata. Tako ali drugače se napoveduje dokaj dolga čakalna doba (nekaj let).

In na koncu še pojasnilo, ki zadeva uveljavljanje družinske pokojnine. Italijanski nosilec zavarovanja INPS lahko odmeri sorazmerni del družinske pokojnine le pod pogojem, da obstaja pravica do družinske pokojnine tudi v Jugoslaviji oziroma s kopičenjem pokojninske dobe v obeh državah podpisnicah. Ker po jugoslovanskih prepisih lahko vdova prejme le eno pokojnino, se je marsikatera upravičenca odpovedala družinski pokojnini, ker je ekonomsko ugodnejša lastna pokojnina in v tem primeru se postavlja vprašanje juridičnega tolmačenja, ki ga bosta morala rešiti pristojna zavoda SPIZ in INPS.

B. S.

Dvojezičnost v občini Piran

PIRAN — Po dolgi razpravi so na zadnji seji občinske skupščine v Piranu sprejeli odlok o izobešanju zastav, dvojezičnih napisih in zunanjem videzu naselij v piranski občini, ki naj bi zagotavljal primerno urejen dvojezični zunanji videz v tej narodnostno mešani, oziroma dvojezični občini. Določbe tega odloka določajo obvezno rabo zastave italijanske narodnosti in dvojezičnosti v javnem obveščanju na narodnostno mešanem območju v krajevni skupnosti Piran, Portorož, Strunjan, Lucija in Sečovlje, določbe pa niso obvezujoče na območju krajevne skupnosti Nova vas, Padna, Raven.

Po tem odloku so tako organizacije dolžne ob praznikih izobesiti (in to v določenem redu) vse širje zastave (državne, republiške, zastavo ZKJ in italijanske narodnosti), uporabniki družbenih ali zasebnih stanovanj in hiš pa vsaj eno od naštetih zastav. Javni napisi, namenjeni kot informacija občanom, morajo biti v slovenskem in italijanskem besedilu, izpisani s črkami enake velikosti — torej dvojezični. Prav tako morajo vse organizacije, društva, skupnosti, obratovalnice, e-note, itd. imeti izobešeno dvojezično oznako, oziroma ime. Dvojezični morajo biti tudi vsi ostali napisi, ki jih uporabljajo občani, ali pa so namenjeni njihovu obveščanju (obvestila, opozorila, kazipoti, dopolnilne tabele pri prometnih znakih, na postajališčih, sredstvih javnega prometa itd.) Seveda morajo vsi, poleg enakega videza, zagotoviti tudi pravilno rabo obeh jezikov.

Tudi plakati, reklamni napisi in oglasi, ki jih tu izobešajo, smejo biti le dvojezični. Nadzor nad izvajanjem teh določil opravljajo službe komunalnega nadzora, obalni inšpektorji in delavci organov za notranje zadeve.

Marija Vojskovič

Mi smo od tam...

24.

Šivala je z dolgimi, rahlimi šivi, in oče se je jezno posmehoval, da tisti šivi kličejo drug drugega: »Drži ti, ker jaz ne morem!« In se ni utrudila praviti, kako je znala šivati njegova mati... »Saj je lepo zašito, kaj bi še rad?« je krotko ugovarjala naša mati. Ne vem, ali je res tako mislila. Razen pri kuhi, kjer je bila zelo natančna, ji je bilo vsako delo hitro dobro narejeno. Tudi pri oblačenju je bila taka. Težko jo je bilo pregovoriti, da bi se praznije oblekla, ko jo je šla iz hiše. »Saj grem samo tu blizu,« se je čeje šla iz hiše. »Saj grem samo tu blizu,« se je otresla. In če sem vztrajala, me je užaljeno zavrnila, naj ne hodim poleg nje, če me je sram. Pa me je bilo, in hkrati sem se tega čustva v dno duše sramovala.

Tudi rokavic ni nikoli nosila, niti v hudi zimi. Ko je bila mlada, si je iz prihrankov rada kupila kaj lepega. Spominjam se šala iz čiste svile, ki se je z njim pokrila, in ga rahlo zavezala pod brado, kadar je šla ob velikih praznikih k maši. Toda rokavic si ni kupila nikoli. Na Krasu nismo nosili rokavic, se je izgovarjala. Kot bi pozabila, da je prišla s štirinajstimi leti v Trst.

Ko sem odrasla in že zaslužila, sem ji nekoč kupila čedne zimske rokavice. »Mrzlo je, nadeni si jih,« sem rekla, ko sva se nekega popoldneva odpravljali od doma. Šla je ponje, in je dolgo brskala po predalniku; nekam jih je bila založila. Nazadnje jih je le našla in jih nerodno začela vleči na roko. »Saj ta ni desna,« sem rekla. »A ni?« se je zmrdnila. Snela jo je torej, in jo začela vleči na levo roko, pa ji nikakor ni uspelo vtakniti prstov vanjo. Zmeraj je bil eden odveč. Pogledala me je izpod čela, in obe sva bruhnili v smeh. Morali sva sesti, da sva se oddahnili. »Čakaj, bom jaz,« sem rekla naposled. »Pa daj,« je rekla, in mi pomolila obe roki. Navlekla sem nanje rokavice. »No, vidiš,« sem rekla, »saj ni tako težavno,« »Saj res ni,« je pokimala in orokavičeni roki držala togo pred seboj. »No, pojva,« sem rekla.

Dvignila se je, roki pa sta ji leseno štrleli od telesa, kakor da nista njeni. »Vzemi torbico,« sem jo spomnila. Iztegnila je roko, da bi segla po torbici, toda prsti je niso ubogali. Pogledala me je, v enem zamahu potegnila rokavice z obeh rok in jih vrgla na mizo z izrazom gnusa na obrazu. Potem je zgrabila torbico in z ježno odločnostjo rekla: »Pojva zdaj!«

Našega očeta je nadvse veselilo spravljati ljudi v sveti zakon. Vendar pri tem ni imel prave sreče, zmeraj so se ženini premislili. Te izkušnje mu pa niso zmanjšale vneme. Kadar je prišla v hišo kakšna samska oseba ženskega spola, ki je že zdavnaj prekoračila dekliska leta, mu je postalo strašno žal.

Takole sama rine po svetu, sirota... Ko bi bila slišala njegove misli teta Bernarda, bi zanesljivo rekla, da bolje sama, kakor pa v slabi družbi. Toda nje besede ne bi našle odmeva v njegovi glavi, zakaj kar je vedel, je vedel. In to je bilo, da je samska ženska nesrečna. In ob vsaki taki priložnosti, kakor da ga je nekaj obsenčilo, se je spomnil, da ima znanca, oh, kakšnega fanta! Ki bi se strašno rad oženil. »O to je fant,« se je vnmel. »Delaven, pošten. To bi bilo nekaj za vas!« »Že ne more biti prida, če ga doslej ni nobena pobrala,« bi se spet vmešala teta Bernarda.

Sprostila se je napetost iz preteklih dni

Lloydova kontejnerska ladja Europa znova zaplula proti Vzhodni Afriki

Včeraj okrog 16. ure je iz tržaškega pristanišča proti Vzhodni Afriki odplula Lloydova kontejnerska ladja Europa in tako v zamrznjene razmere tržaškega ladjarja simbolično odprla pot »odjuga«. Zaključila se je serija stavk na njenem krovu, po sporazumu na ministrstvu za trgovinsko mornarico pa le-te ne bodo imele sodnih posledic za sindikalne voditelje.

Včeraj dopoldne so se zbrali na skupščini tudi člani posadke motorne ladje Torre del Greco, ki je bila dolge dni ustavljena v našem pristanišču. Pomorščaki so sklenili prekiniti stavkovne akcije v pričakovanju dokončne rešitve odprtih vprašanj, do katere bi moralo priti pred 15. majem. Kaže, da se na odplutje pripravljajo tudi druge ladje pod Lloydovo zastavo, v skladu s splošnim olajšanjem, ki ga je v napeto ozračje vnesel prvi sporazum med sindikati, vodstvom Finmare in Tržaškega Lloyda, dosežen v noči med sredo in četrtkom na ministrstvu za trgovinsko mornarico v Rimu.

V pokrajinskih sindikalnih krogih so ocene doseženih dogovorov dokaj ugodne, saj je vodstvo Lloyda pokazalo pripravljenost za sporazumevanje s sindikati, čemur se je doslej strogo izogibal. Tudi deželna tajništva stanovskih sindikatov so spora-

zum ocenila kot »prvi korak naprej« in kot pogoj za prekinitve stavk in za vrnitev k pogajalski mizi. Svoje je prispevala tudi obveza ministra Car-te, da se bo zavzel za takojšnjo odobritev zakonskega besedila o preustroju javnega ladjevja, ki zaradi številnih pristranskih interesov nikakor ne more zaključiti svoje parlamentarne poti.

Razglašena nota v zboru novega upanja v končno rešitev hudo zapletenega položaja, v katerega je zašlo italijansko pomorsko gospodarstvo in

z njim zlasti tržaško, pa prihaja iz vrst avtonomnih sindikatov Federmar-CISAL, ki govorijo o »popolni kapitulaciji« in pozivajo ladijske posadke, naj nadaljujejo stavke. Po današnjih vesteh pa je ta poziv naletel na gluha ušesa pri pomorščakih, ki želijo dejavno prispevati za sporazumno rešitev globoke krize pomorskega gospodarstva. Od nadaljnega zadržanja javnih delodajalcev in od sprejema zakona za podporo italijanskemu trgovinskemu ladjevju pa bo odvisen način in časovni rok te rešitve. (vb)

Tržaško pristanišče se specializira

Po podatkih Avtonomne pristaniške ustanove ima v našem pristanišču postanke 86 rednih pomorskih linij, ki jih upravlja 26 pomorskih agencij s sedežem v Trstu. Seveda niso vsi izredni postanki, četudi pogosti, na primer tankerjev z nafto za prekoalpski naftovod, z železno rudo in premogom za železarno Terni v Šklednju itd., za katere tudi sicer skrbijo druge agencije.

70 odstotkov rednih linij pripada tujim ladjarjem, ki v nekaterih primerih sodelujejo z italijanskimi, ostanek pa je v rokah domačih agencij. Glede na začetek preteklega leta je letos pet rednih linij manj, vendar se je občutno zvišala raven specializacije: znižalo se je število linij s klasičnimi ladjami (od 50 na 41), medtem ko se je zvišalo število linij, na katerih plujejo kontejnerske ladje (od 22 na 23), tako imenovane ro-ro oziroma trajektne ladje (od 11 na 12) in večnamenska plovila (od 7 na 10). Posebno zanimiv pa je podatek, da tri linije vzdržujejo madžarski ladjarji, dve švicarski in druge tri romunski, torej iz držav, ki nimajo lastnega izhoda na morje

Ob navzočnosti 66 delegatov

Danes popoldne na Opčinah pokrajinski kongres SSK

Slovenska skupnost bo imela danes pokrajinski kongres. Zasedanje bo v Finžgarjevem domu na Opčinah, začelo pa se bo ob 16. uri s pozdravi predsedstva ter z obravnavo nekaterih statutarnih vprašanj. Sledilo bo poročilo pokrajinskega tajnika Zorka Hareja, nakar bodo imeli besedo gostje za pozdrave kongresu, končno pa bodo na vrsti razprava in volitve novega pokrajinskega vodstva.

Tiskovni urad SSK je pred današnjim kongresom objavil poročilo, v katerem daje obračun dober mesec trajajočih predkongresnih priprav. »Predvsem gre poudariti — piše v poročilu — da so sekijski kongresi potekali v demokratičnem in konstruktivnem duhu brez vsakršnih zavirajočih formalnosti, tako da so imeli vsi člani in volivci možnost vključiti se v predkongresne razprave. Zborovanja v sekcijah so potekala ob dobri in zadovoljivi udeležbi, upoštevajoč pri tem objektivno dejstvo, da je stranka uvedla delegatski sistem in sekcije po vsem pristojnem teritoriju šele pred kakimi sedmimi leti.«

Poročilo nadalje ugotavlja, da je bilo na sekijskih zborovanjih poleg splošnih političnih vprašanj veliko govora o konkretnih problemih, predvsem s področja javnih uslug. Na povsem ugodne odmeve pa je naletel sklep, da se stranka predstavi na kongres enotno, ki je bil sprejet »naravno in spontano«. Komunikate SSK na

koncu navaja, da so sekcije izvolile 66 delegatov, sedem več kot na zadnjem kongresu.

Štoka prijavil Gambassinija sodstvu

Z rasističnimi strlišči listarskega prvaka Gambassinija se bo morala bržkone ukvarjati tudi sodna oblast. Deželni svetovalec SSK Drago Štoka se je namreč obrnil na tržaško javno tožilstvo s prijavo na račun toskanskega »melonarja« v zvezi z njegovo nedavno interpelacijo deželnemu odboru. Kot je znano, je Gambassinij vprašal predsednik dežele, ali je dopustno, da so predsedstvo »tako delikatne komisije«, kot je deželna komisija za kulturo in šolstvo, poverili predstavniku »picle etnične manjšine«. To stališče je sam Štoka ocenil kot rasistično in je zato zahteval od sodstva, naj preveri, ali niso take izjave v nasprotju z obstoječimi kazenskimi zakoni.

● Ob tretji obletnici ponovnega odprtja cerkvice na Pečah nad Botičem v bogoslužne namene bo tudi letos običajna procesija s svečami. Zbirališče bo drevi ob 19. uri pred cerkvijo v Boljuncu. Ob tej priliki bodo v cerkev na Pečah nesli sliko Marije z Detetom, ki je v cerkvi razstavljena v poletnih mesecih.

MGL drevi v Kulturnem domu z dramo Otroci manjšega boga



Mešno gledališče ljubljansko bo drevi ob 20.30 v Kulturnem domu uprizorilo delo ameriškega dramatika Marka Medoffa Otroci manjšega boga v prevodu Tite Simoniti in režiji Gregorja Tozona.

Drama pripoveduje o svetu tistih, ki ne slišijo oziroma ne govorijo, in tistih, ki slišijo oziroma govorijo, ko se zapletejo v medsebojne odnose. Delo je ustvarjeno tako, da ga lahko poleg tistih, ki slišijo, gledajo tudi tisti, ki ne slišijo. Otroci manjšega boga prikazujejo namreč naslednje stanje: Sara, ki ne sliši in zato tudi ne govori, se zaljubi v svojega učitelja Jamesa, ki bi jo rad naučil govoriti. Sara pa se temu trajno upira, tako da ostane vsak tam, kjer je bil — ona brez glasnega govora, govorca z znaki, on z govorom, ki ga prevaja v znake, gibe. Toda kaj je normalno? Ali sploh obstaja pravica do drugačnosti? To so vprašanja, ki jih postavlja predstava, ki poroča o konkretni problematiki in hkrati tiplje še po njenih širših sopomenih.

Še enkrat naj omenimo, da v vlogi Sare, govoreče le z gibi rok in izrazi obraza, nastopa igralka Jožica Avbelj, o kateri je gledališki kritik Aleš Berger napisal takole: »O sporočilnosti njene neme govorice seveda ne morem soditi, saj je sam ne obvladam; zapisati pa je mogoče, da se je Jožica Avbelj brez ene same besede prave čilo oblikovati vsekakor sugestivno in prepričljivo postavlo, ves čas intenzivno navzočo v središču dogajanja. V uvodnem in sklepnem prizoru slovesa pa so njene upočasnjene kretnje zadobile že kar magično zaklinjevalske

razsežnosti.« Ob Jožici Avbelj nastopajo še Slavko Cerjak, Tomaž Pipan, Maja Sugman, Evgen Car, Stanislava Bonisegna in Marija Lojk.

Slovensko stalno gledališče obvešča cenjene gledalce, da je predstava izven abonmaja in da bo predprodaja vstopnic eno uro pred začetkom današnje in jutrišnje, popoldanske predstave.

Na sliki: Jožica Avbelj in Slavko Cerjak.

Narodopisje predvsem kot iskanje korenin

Živimo med včeraj in jutri. Od včeraj si zapomnimo zelo malo. Težko si predstavljamo, kako so živeli naši predniki, čeprav je lahko njihovo izkustvo dragocen napotek še posebej, če uspešno razlikovati med dobrim in zlim, ki so ga doživeli. Narodopisje naj bo torej predvsem iskanje korenin, ki so za manjšino toliko važnejše ...

To so samo drobci misli, ki jih je prof. Pavle Merku nanizal v četrtek zvečer v prostorih Odseka za zgodovino pri NŠK ob predstavitvi knjige Deklica podaj roko, ki je pred kratkim izšla pri Založništvu tržaškega tiska, in plošče o pritrkavanju, ki jo je izdal Helidon. Prisotne je uvodoma pozdravil Milan Pahor, posebej o knjigi pa sta spregovorila še Miran Košuta, ki je kot predstavnik Založništva označil posamezne deleže sedmih avtorjev knjige (med temi je tudi sam) in sodelavec ljubljanskega Inštituta za glasbeno narodopisje etnokoreolog Mirko Ramovš, ki je avtorjem pomagal od vsega začetka, ob tej priložnosti pa je podal sliko plesnega izročila na področju, kjer žive Slovenci v Italiji, in nanizal, kako je potekalo raziskovanje plesnega izročila na Slovenskem.

Za prijeten glasbeni intermezzo sta poskrbela ženska pevska skupina Stu-



Zvok harmonike (v rokah Marjana Spetiča) na večeru o ljudskem izročilu

ledi, ki je zapela rezijansko in beneško ljudsko in pa Marjan Spetič, ki je na ljudsko harmoniko zaigral dve viži, katerih zapise prinaša tudi knjiga. Petje in glasha sta večeru pričarala trenutek prave ljudskosti, saj sta pesem in glas harmonike nepogrešljiva elementa slovenskega izročila.

Čar ljudske umetnosti je podčrtal tudi Julijan Strajnar, ki je prisotnim nanizal, s kakšnimi in kolikšnimi te-

žavami se je moral spoprijeti ob izbiranju gradiva za ploščo o pritrkavanju. Njegovim besedam so bili posnetki o pritrkavanju severla primeren komentar.

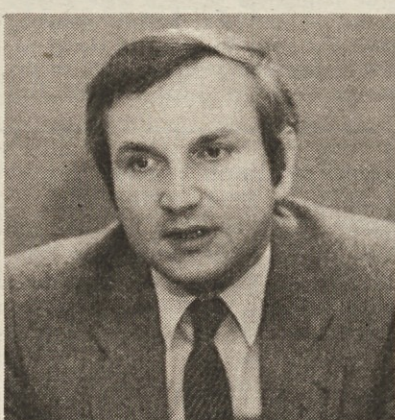
Večer je zaključila spet ženska skupina. Duhoviti verzi ljudske pesmi so mimogrede dokazali tistim, ki bi se potrebovali kako potrdilo, kolike vrednote nosi ljudska pesem v sebi in koliko bogastvo nam prinaša spoznavanje ljudske umetnosti.

Ciklus predavanj NŠK o podobah srednjeevropske stvarnosti Prof. Dušan Nečak o odprtih vprašanjih slovenske manjšine v avstrijski Koroški

V četrtek se je v konferenčni dvorani Tržaške trgovinske zbornice začel letošnji ciklus predavanj v organizaciji Narodne in študijske knjižnice, tokrat na tematiko »Podobe srednjeevropske stvarnosti«. Štiri predavanja iz tega ciklusa so posvečena problematiki koroške manjšine v Avstriji, italijanske manjšine v Istri, nemške na Južnem Tirolskem in francoske v Dolini Aoste.

Prvo predavanje je bilo namenjeno prav Slovincem na Koroškem. Predavatelj prof. Dušan Nečak, docenta na filozofski fakulteti v Ljubljani, je občinstvu predstavil predsednik NŠK prof. Jože Pirjevec. Povedal je, da je prof. Nečak dober poznavalec problematike koroške manjšine; proučuje jo že okrog 17 let in je v zvezi z njo pred kratkim izdal knjigo »Koroški Slovenci v drugi avstrijski republiki« s podnaslovom »Osnutek za politično zgodovino«.

Prof. Nečak je najprej spregovoril prav o tej svoji knjigi, ki jo je napisal zato, ker je bilo zbranega in objavljenega že veliko gradiva o problemih koroških Slovencev; in želel ga je torej zbrati v nekakšen priročnik, skupno seveda s svojimi raziskavami, da bi tako dal bralcu odgovor na razna vprašanja, ki zadevajo to manjšino.



Prof. Dušan Nečak

Knjigo je razdelil na štiri poglavja: »Koroški Slovenci v NOB, Čas prelomnih odličitev 1945-55, Skupni boj za doseg člena 7 pogodbe o Avstriji, Neizpolnjene izkušnje med leti 1970-76. Tem glavnim poglavjem je dodal še tri in sicer eno posvečeno koroškemu »vindišarstvu«, drugo z naslovom »Tretja sila« in tretje, posvečeno pisani slovenski besedi na Koroškem.

Po tem kratkem a podrobnem orisu svoje knjige, je predavatelj jasno in obširno pojasnil poslušalcem antifaš-

istični odpor v Avstriji. Le-ta je imel velik vpliv na nadaljnja dogajanja na Koroškem, predvsem kar zadeva boj te manjšine za lastne pravice. Njegov poseg je zajel dogodke od leta 1945, pa vse do leta 1976, ko so se razmere na Koroškem močno spremenile. V tem času so si sledila obdobja, ki iščejo sedaj podporo in zavezanstvo tudi pri drugih manjšinah v Avstriji, kar je dalo, je dejal predavatelj, že svoje prve uspehe.

Na Proseku skupščina Gospodarskega društva

V prostorih Soščeve hiše na Proseku bo drevi ob 20.30 redni letni občni zbor članov proseškega Gospodarskega društva. Po poročilih upravnega in nadzornega odbora bodo člani odobrili obračun za leto 1985 in izvolili nov sedemčlanski upravni odbor.

Uspeh harmonikarskega kvarteta s Proseka: prvo mesto v Turinu

Mladi harmonikarji glasbene šole GM v Trstu so dosegli nov lep uspeh: kvartet harmonikarjev s Proseka, ki ga vodi Loredana Coceani, je na 11. festivalu harmonikarjev v Turinu osvojil prvo mesto. Turinski festival je bil povezan tudi z nastopom mladih gojencev, ki se na raznih glasbenih šolah širom po Italiji učijo klavir, klarinet, harfo, kitaro in orgle.

Mladi harmonikarji s Proseka so tokrat že četrty nastopili na turinskem festivalu. Lani je harmonikarski ansambel GM na tem tekmovanju tudi odnesel prvo mesto.

Proseški harmonikarski kvartet sestavljajo: 18-letni Aleksander Ipavec, 15-letna Daniela Stefani in Igor Kanter in 21-letni Boris Dogliani. Vsi so člani harmonikarskega ansambla podružnice GM na Proseku, ki šteje okrog 14 članov.

Vaditeljico Loredano Coceani smo kar po telefonu vprašali za občutke mladih nagajencev ob tem uspehu. Povedala nam je, da so bili vsi zelo veseli ob uspehu in da nameravajo svoje učenje harmonike še okrepiti. Loredana poučuje harmoniko tudi na Opčinah, kjer ima skupno okrog 20 mladih harmonikarjev. V Turinu je kvartet zaigral dve skladbi po lastni izbiri, nastopil pa je tudi na slavnostnem večeru po zaključenem tekmovanju.

Harmonikarski kvartet s Proseka se bo kmalu predstavil tudi našemu občinstvu in sicer na Opčinah, v Trstu in seveda na Proseku.

Standa včeraj spet zaprta

Tudi včeraj je bila tržaška veleblagovnica Standa v Drevoredu XX. septembra zaprta. Delovni kolektiv se je pridružil vsedržavnim stavki, ki so jo sindikati oklicali v protest proti radikalnemu krčenju števila zaposlenih, s katerim namerava podjetje, ki sodi pod okrilje skupine Montedison, rešiti velik primanjkljaj v svojem poslovanju.

Domačini proti gradnji sinhrotrona pri Bazovici Njihovo stališče podprl Teritorialni odbor SKGZ

Na prvi strani objavljamo resolucijo, ki jo je predsinočnim soglasno odobrilo Koordinacijsko združenje kraških vasi o predlagani namestitvi sinhrotronskega svetlobnega generatorja pri Bazovici. Sestalo se je v prostorih Bazoviškega doma ob polnoštevni udeležbi članov. Zbrali so se predstavniki vseh vasi, katerih interese Združenje predstavlja in štiti, se pravi Bazovice, Banov, Fer-

lugov, Gropade, Padrič in Trebč. Njihovo zastopstvo se je včeraj sestalo v Trstu s Teritorialnim odborom Slovenske kulturno-gospodarske zveze, ki je odločno podprl stališče Združenja.

Uvodno poročilo na predsinočnem sestanku v Bazovici sta podala Karel Mezgec in Karel Grgič. Orisala sta predlog znanstvenega odbora o lokaciji sinhrotrona pri Bazovici, kot

je prikazan v dokumentaciji, ki je Združenju posredoval izredni komisar Območja za znanstvene in tehnološke raziskave Fulvio Anzellotti. Seveda pa sta obnovila tudi razvoj dogodkov, katerega zadnje dejanje je izbira lokacije pri Bazovici. Pri tem sta posebno poudarila, da je Združenje skupno z drugimi krajevnimi in osrednjimi slovenskimi organizacijami zavzelo odločno nasprotno stališče proti premestitvi sinhrotrona v Območja za znanstvene in tehnološke raziskave, ko se je sredi lanskega leta govorilo, da bi stroj zgradili onkraj avtoceste v neposredni bližini Padrič. V razpravi je brez oklevanj obveljalo stališče, kakršno izraža soglasno odobrena resolucija. Udeleženci so sklenili, da bodo resolucijo poslali vodstvu Območja za znanstvene in tehnološke raziskave, vsem krajevnim upravam, političnim strankam in ekološkim organizacijam. Sklenili so nadalje, da bodo svoje stališče še vsestransko poglobili tudi v sodelovanju z drugimi organizacijami.

Vprašanje lokacije sinhrotrona je bila glavna točka tudi na dnevnem redu včerajšnjega sestanka med predstavniki Združenja in Teritorialnim odborom SKGZ, ki je bil sicer sklican, preden je bil predlog znanstvenega odbora objavljen. Teritorialni odbor je s svojim predsednikom Klav-

dijem Palčičem na čelu zagotovil zastopnikom kraških vasi odločno podporo. Napovedal je tudi, da bo vprašanje namestitve sinhrotrona vsekar poglobil, da pa je treba ohraniti v osnovi stališče, ki so ga do njega zavzeli podpisniki spomenice z dne 12. septembra 1985.

»Zastrupljeno« vino: opravili 1102 analizi

Laboratorij KZE v Ul. Lamarmora, kjer so do danes s hitrim postopkom analizirali skupno 1102 primerka vina, ki ga je na vsedržavni ravni uvedel ravnatelj laboratorija Gabucci, bo sprejemal primerke vina za brezplačne analize samo še danes. Tržaška KZE meni, da je v našem mestu izjemno stanje že mimo in da so karabinjerji in policija že prišli na sled vsem morebitnim vinom z zloglasnim metilnim alkoholom. V laboratoriju KZE v Ul. Lamarmora pa bodo, po mnenju prof. Gabuccija, nadaljevali z bolj popolnimi izvidi vsaj do poletja. Doslej so izsledili 16 vzorcev vin z metanolom.

Anton Trstenjak obiskal Trst

Ime Anton Trstenjak je znano vsem, ki se ukvarjajo s psihologijo, filozofijo ali teologijo, prav tako tudi tistim, ki so kdaj prijeli v roko katero od njegovih številnih knjig, ki jih je izdal v svojem življenju. Njegov opus obsega okrog trideset samostojnih traktatov, še več pa je raznih prevodov, kritik, člankov in referatov. Znan je tudi kot odlični docent tako v gimnazijskih kot v univerzitetnih prostorih.

Pred kratkim je dr. Trstenjak praznoval svojo osemdeseto obletnico. Ob svojem obisku v Trstu se je odzval vabilu Slovenske prosvete, kjer so organizatorji priredili za svoje obiskovalce osebno, sicer neformalno in povsem prijateljsko srečanje s tem mislecem.

Srečanje že zdaleč ni bilo zamišljeno kot predavanje, pač pa kot okrogla miza, pri kateri naj bi sodelovali udeleženci s svojimi vprašanji. Vprašanje, ki je prisotne najbolj zanimalo, so bili predvsem precej za- skrbiljujoči podatki o visokem številu samomorov v Sloveniji. Res je dr. Trstenjak povedal, da sodimo Sloven- ci prav v vrh samomorilске lestvice, a ta žalostni »primat« si delimo z Avstrijo in Madžari.

Pogovor se je nato zasukal v drugo smer, predvsem na široko področje psihologije. Obisk dr. Trstenjaka je bil precej kratek, saj so gosti številne obveznosti klicale nazaj v Slovenijo.

HJ

Včeraj zborovanje, danes povorka

Demonstracija bolničarskih pripravnikov

V sejni dvorani v Ul. Stuparich, kjer je stranski vhod v mestno glavno bolnico, so se včeraj dopoldan zbrali bolničarski pripravniki, ki o- biskujejo poklicne in izpopolnjevalne tečaje na šoli »G. Ascoli«. Danes bodo isti mladi in nadebudni bodoči diplomirani bolničarji stopili v sprevid in skupaj z naprednimi mestnimi si- lami enotno demonstrirali proti tiste- mu, čemur pravijo »zloraaba delovne sile bolničarskega pripravnika« in »nesprejemljivo ravnanje KZE z bolniki, še posebno z ostarelimi in onemogli- mi«.

Včerajšnje odprto zborovanje, ki so se ga res množično udeležili študenti vseh letnikov profesionalnega inštituta »Ascoli«, je dovolj zgovorno pokazalo, kako se mladi bolničar- ski pripravniki zagrizeno potegujejo za tiste, ki bi morale biti njihove ne- odjemljive pravice. Zbranim predstav- nikom sindikatov in KZE so z jedrnatimi posegi podali obračun tedna protestnega »samoupravnega« in al- ternativnega dela, ki so ga opravili v bolnici. Namesto, da bi v urah, ki so namenjene delu »na terenu« ob bol- niku a se v resnici sprevrčajo v su- pliranje diplomiranih kolegov, so se bolničarski pripravniki organizirali v majhne študijske skupine. Vsaka sku- pinica je nato »lastnoročno« poglob- ljala določeno teoretično ali praktično znanje.

Bolničarski pripravniki se tudi u- pravičeno pritožujejo nad tratnamom, ki so ga deležni pri KZE. Glede na to, da morajo bodoči profesionalni

bolničarji izvajali v bolnicah tudi, oz. pretežno, delo čistilk in drugih usluž- bencev, se jim zdijo tako izmene, kot zaslužki (70.000 lir mesečno) nespre- jemljivi. Sicer pa se bodoči bolničar- ji ne pritožujejo nad delom, pač pa se borijo za priznanje delovnega me- sta, do katerega bodo težko prišli, kljub objektivnemu primanjlovanju osebja v mestnih bolnicah in v osta- lih središčih KZE. Zato se bolničar- ski pripravniki ponujajo kot alterna- tivna, morda tudi združna delovna sila, ki bi lahko krila hude vrzeli tržaške KZE v oskrbi ostarelih in o- nemoglih. Statistični podatki kažejo,

da je v Trstu približno 70.000 starej- ših ljudi, od katerih jih vsaj 25.000 živi samih. Tem bi morala KZE nu- diti pomoč tudi izven bolniških usta- nov. Po mnenju bolničarskih priprav- nikov pa KZE tega področja sploh ne upošteva.

Včerajšnjega zborovanja so se ude- ležili tudi predstavniki sindikatov CG IL in CISL, ki so izrazili bolničar- skim pripravnikom svojo solidarnost in jim obljubili vso možno podporo, ter predsednik KZE Scarpa, ki je sku- šal s pretirano dolгим in neprepič- ljivim posegom demantirati obtožbe in ugovore študentov.

Razhajajoča se mnenja o verouku v šoli

Šolski sindikat CGIL je včeraj na liceju Galilei pri- redil izredno zanimivo srečanje na temo »Izvajanje norm o poučevanju verouka v tržaških šolah«. Prisotni so bili šolski predstavniki, sindikalisti in predstavniki družbenih sil z različnimi svetovnonazorskimi pogledi, zato je bila razprava živahna in polemična.

Namesto Anne Carli, vsedržavne tajnice šolskega sin- dikata CGIL, je uvodno poročilo podal Graziano Po- cecco. Poudaril je dejstvo, da v novem tekstu konkor- data med Italijo in Vatikanom res ni več govora o katoliški veri kot o uradni veroizpovedi italijanske dr- žave in da poučevanje verouka ni več »temelj in kro- nanje pedagoškega procesa«, vendar sta bila v bistvu oba principa po njegovem mnenju ponovno uveljavljena z decembrskim odlokom ministra za šolstvo Falcucci- jeve. Dodal je, da je s tem vsakdo postavljen pred izbiro, ali dijak obiskuje uro verouka ali pa se ukvarja v tem času z »alternativnimi dejavnostmi«. »Ker pa niso te

dejavnosti opredeljene ne iz vsebinskega, ne iz finanč- nega in niti iz lokacijskega aspekta«, je zaključil Po- cecco, »nima dijak nobene izbire: lahko se udeleži ure verouka ali se ukvarja z dejavnostmi, ki zaenkrat ne obstajajo.«

Riccardo Luccio, docent na tržaški fakulteti za psiho- logijo, je poudaril, da poučevanje verouka v šolah ni le psihopedagoško in sindikalno vprašanje, ampak pred- vsem politično. Dal je izredno zanimivo tezo: »Ne sme- mo naivno misliti, da v otroških vrtcih ne vsiljujejo otrokom katoliške vere le zaradi tega, ker ni ure ve- rouka. Zahtevati moramo, da se stvari izjasnijo. Naj uvedejo verouk tudi v otroškem vrtcu, striktno pa naj kaznujejo vse, ki temelje katoliške vere propagirajo iz- ven tega okvira, že s samim navajanjem otrok na molitev pred vsakim obedom.«

V razpravi so sodelovali številni udeleženci sreča- nja, ki so problematiko osvetlili iz različnih zornih kotov.

Predstavitve multiprojekcije o skupnosti Alpe-Jadran

PRIVLAČNO VABILO MED MORJE IN GORE

»Vizitka in — zakaj ne — vabilo,« tako so avtorji označili prekrasen fo- tografske-zvočni dokument, ki so ga v najsodobnejši tehnični izvedbi — v tako imenovani multiviziji — po- svetili desetim deželam, pokrajinam oziroma republikam, ki sestavljajo delovno skupnost Vzhodnih Alp z udo- mačenim imenom Alpe - Jadran. Na- men se jim je več kot posrečil in to so lahko sinoči v mali dvorani oper- nega gledališča Verdi ugotovili tudi številni udeleženci tržaške predstavi- tve.

V imenu deželne uprave je pred

projekcijo navzoče pozdravil odbor- ni Rinaldi in opozoril na narašča- joči pomen delovne skupnosti, toliko bolj pomembnega primera sodelova- nja med deželami različnih političnih sistemov v tem nelahkem trenutku življenja stare Evrope. Na širokem platnu so se nato prelivajoče zvrsti- le prelepe podobe tega kotička med Alpami in Jadranom, ki ga naselju- jemo Slovenci, Italijani, Avstrijci, Hrvati in Nemci in ki smo mu skozi stoletja vtisnili neizbrisni pečat svo- jih narodnih tradicij, kulture in u- metnosti. 13 projektorjev je ob zvo- kih Vivaldija in Mozarta, poskočne polke in milega sredozemskega me- losa čaralo pred nas podobe, ki so marsikdaj spominjale na sanje. Bi- serna jezera v senci alpskih sten, sončna smuka in jesenski gozd, zgo- dovinska mesteca in vijugajoče se rečne struge, jadranski otoki in dol- ge peščene plaže, vmes pa detajli zgodovinske, arhitekturne, umetniške in folklorne dediščine — vse to nam ponuja vizitka, ki jo je skupaj reali- ziralo vseh deset članic skupnosti Alpe - Jadran. Vizitka.

Udeleženci včerajšnje projekcije — med njimi so bili številni predstavi- niki deželne in krajevnih uprav in ustanov — so navdušeni zapuščali dvorano. Danes si jo bodo ogledali dijaki zadnjih razredov tržaških viš- jih šol, od 9. do 12. in od 17. do 19. ure pa bodo projekcije za javnost.

Predstavitve knjige o tržaškem vprašanju

Deželni inštitut za zgodovino osvobodilnega gibanja Furlanije - Julijske krajine bo predstavil v torek, 15. aprila, ob 18. uri knjigo Giampaola Valdevita »Tržaško vprašanje 1941-1954. Mednarodna politika in krajev- ni okvir«. Poleg Valdevita se bosta udeležila srečanja tudi prof. Jože Pir- jevec, ki bo predstavil avtorja, ter prof. Teodor Sala. Predstavitve knji- ge bo na sedežu Novinarskega krož- ka na Korzu Italia 12.

Po dolgi bolezni nas je za- pustila naša predraga

Gizela Zidarič vd. Košuta

Pogreb bo v ponedeljek, 14. aprila, ob 11. uri iz mrtvašnice glavne bolnice na pokopališče pri Sv. Ani.

Žalostno vest sporočajo: brat in nečaki z družinami.

Trst, Šempolaj, Nabrežina, 12. 4. 86

Šestdeset turških državljanov še vedno na tržaški kvesturi

Skupina šestdesetih Turkov, ki je v sredo pozno zvečer ilegalno pre- šla mejo na področju med Samator- co in Saležem in padla v roke kara- binjerjev, je še vedno gost tržaške kvesture. Potem ko so odgovorni funk- cionarji ugotovili, da so Turki bili namenjeni v Francijo, da bi si tam priskrbeli delo, so se začeli ubadati z vprašanjem, kam z njimi. Včeraj so se zelo intenzivno vrstili telefon- ski pogovori s predstavniki jugoslo- vanskih obmejnih in diplomatskih or- ganov v poskusu dogovora, da bi »i- legalce« lahko pospremili na jugoslo- vansko stran. Zaenkrat pa ne kaže, da je zadeva rešena. V ozadju je vsekakor alternativna možnost, da kvestura, oziroma pristojno ministr- stvo, s prislilnim izgonom posede tur- ške državljane na vlak za Istanbul.

Ta zadeva, ki je spravila v škip- ce funkcionarje tržaške kvesture, kaj- ti reševati eksistencne probleme 60 oseb niso mačje solze, pa se ne bo kar tako končala. Na kvesturi ima- jo namreč utemeljene sume, da sode- lujejo pri ilegalnih prehodih meje tu- di domačini oz. »italijanski državlja- ni«, ki tako ali drugače poznajo pre- hode sredi gosto zaraščenega gozda,

obenem pa tudi organizirajo prevoz- na sredstva za nadaljnjo etapo. Na hodnikih se tudi šušljajo imena, ven- dar sumi zaenkrat niso potrjeni z do- kaznim gradivom.

Poziv organizacij iz dolinske občine

Predstavniki društev, ustanov in organizacij iz dolinske občine, ki so se zbrali 11. t. m. na sestanku v centru Anton Umkar, pozivajo svoje člane in vse občane, naj se udeležijo izredne seje občinskega sveta, v ponedeljek, 14. aprila, ob 20. uri, kjer bo govor o gospodarski krizi ter o posegih in pobudah za omikano sožitje, tudi v zvezi s provokacijami in mazaškimi akcijami zadnjih dni. Obenem pozivajo prebivalstvo, naj se množično udeleži splošne stavke in manifestacije za obrambo delovnih mest, ki bo v sredo, 16. aprila, v Trstu.

Pridržana prognoza za vespista

Na oddelku za oživljanje katinarske bolnišnice so včeraj popoldne sprejeli na intenzivno zdravljenje 29-letnega natakarka Maria Apollonia (Trg Cornelia Romana 2), ki se je hudo poškodoval v prometni nesreči, do katere je prišlo v Ulici Giulia. Apollonio se je z vespo vozil proti Ljudskemu vrtu, ko je iz še nepojasnjenih razlogov udaril v spredaj vozeči taksi, ki ga je upravljal 47-letni Nereo Veggian. Taksi se je ustavil, vespo z voznikom vred pa je odbilo na levo stran cestišča, pod ford orion goriške registracije, ki ga je 48-letni Pietro Ste- fanelli iz Štarancana pravkar peljal mimo. Apollonio se je hudo udaril v glavo, tako da je bil ob sprejemu v bolnico v komi 2-3 stopnje in so si zdravniki pri- držali prognozo.

Za požar v Ulici Vigneti mlada Tržačana za zapahi

Na sv. Jožefa ponoči je v Ulici Vi- gneti v škednju požar uničil pet o- sebnih avtomobilov in dve motorni kolesi, ki so jih lastniki parkirali pod kamnitim obokom med hišnima šte-

vilkama 24/2 in 24/3. Ognjeni zublji so očrnili tudi pročelje hišnega po- slopja in poškodovali stanovanje v prvem nadstropju. Preiskovalcem je bilo takoj jasno, da je požar nekdo podtaknil, imeli pa so zelo malo in- dicev, ki bi vodili do povzročiteljev škode. Kljub vsemu pa so se tako karabinjerji kot policijski agenti s postaje pri Sv. Soboti resno lotili pre- iskave, ki je predvčerajšnjim vendar- le obrodila sadove. Požar naj bi ne- hote pritaknila 23-letni Roberto Pe- ruzzi (Ul. Battisti 20) in 20-letni Ma- simo Slama (Ul. Rittmeyer 9), ki se- daj sedita v zaporu pod obtožbo so- delovanja pri nenamerni povzročitvi požara in materialne škode. Fanta sta priznala, da sta tistega večera na- meravala ukrasti iz parkiranega avto- mobila bencin, pri tem pa je eden od njiju prižgal vžigalnik in v hipu naj bi se vnel požar.

Peruzzi je star znanec policije, saj je že večkrat bil vpleten v manjše kraje na avtomobilih, Slama pa še ni imel odprtih računov s pravico. Karabinjerji vsekakor sumijo, da sta bila povezana z neko tretjo osebo, ki pri požaru ni imela prstov vmes, pač pa je v krogu prekupčevalcev

Ustanovili so jo na skupščini v sesljskem Socialnem centru

Prostovoljna gasilska služba v devinsko-nabrežinski občini

Naravno okolje je last vsakega posameznika in vsakega državljanja, predstavlja pa naravno bogastvo, ki je nenadomestljivo in prav zato potrebno trezne in zavestne obrambe. Pomembno vlogo v okviru obrambe naravnega bogastva opravljajo nedvomno prav prostovoljni gozdni delavci, ki na osnovi požrtvovalnega dela čuvajo gozdno bogastvo na področju, kjer bivajo in delujejo.

V sesljskem Socialnem centru so se pred dnevi v tem okviru prvič sestali na javnem zboru člani prostovoljne gasilske službe, ki deluje pod okriljem devinsko-nabrežinske občinske uprave. Naj omenimo, da je ta služba nastala že pred dobrimi tremi leti, postala pa je operativna šele pred meseci, ko so njeni člani prejeli od dežele osebno gasilsko opremo in protipožarne naprave. V tem času pa se je tudi njeno članstvo podvojilo, tako da štejejo sedaj prostovoljne gasilske enote devinsko-nabrežinske občine okoli trideset članov iz različnih vasi in zaselkov.

Naj omenimo, da je bil na zborovanju govor o programu delovanja za naslednje mesece. Pristojna deželna služba gozdnih čuvajev je doslej dodelila občinski upravi, oziroma devinsko-nabrežinskimi gasilskimi enotam naprave za petčlansko ekipo, v kratkem pa bodo enote, kot je zagotovil pristojni odbornik za ekologijo Igor Tuta, ki je v imenu občinske up-

rave pozdravil prostovoljce, lahko razpolagale še z džipom, z radijskimi aparati ter z večjim številom gasilnih naprav, ki jih bodo porazdelili in razmestili po področju.

Začasni center Prostovoljnih gozdnih gasilcev devinsko-nabrežinske občine je v sesljskem Socialnem centru. V pičlih štirih mesecih delovanja, se je pet članov ekipe že udeležilo tečaja, ki ga je priredila deželna gozdarska služba v sodelovanju z deželno pristojno zavodom za poklicno izobraževanje ter se skupaj z drugimi prostovoljci udeležilo štirih gasilnih akcij na področju Nabrežine in Križa. Konec aprila in v začetku maja, ko bo nevarnost požarov zaradi mlade zelene vegetacije nekoliko manjša, bodo nabrežinski prostovoljni gasilci v sodelovanju z devinsko postajo deželnih gozdnih čuvajev priredili še vrsto notranjih izpopolnjevalnih tečajev za člane, ter poskrbeli tudi za sensibilizacijo prebivalstva, posameznih krajevnih organizacij ter ustanov. Kot je omenil pristojni odbornik Tuta, bodo prostovoljni gasilci devinsko-nabrežinske občine sodelovali in pomagali tudi manjšim sosednjim občinam ter sodelovali s tamkajšnjimi prostovoljci.

Obetaven začetek torej, predvsem če računamo, da gre za prostovoljno delo, ki je marsikdaj podcenjeno in ga marsikateri državljan sploh še ne pozna.

mali oglasi

PRODAM posteljo iz bambusa za 1 osebo in 2 fotelja. Tel. na št. 943-207 od 13. do 14. ure.

IŠČEM delo 3 — 4 ure dnevno kot gospodinjska pomočnica. Tel. na št. 741-670.

PRODAM renault 5 TL, letnik '82, v dobrem stanju. Tel. na št. 754-731.

PRODAM skoraj nov motorni kopač nibi, 12 KS. Tel. na št. 040/814-564.

GOSTILNA na vzhodnem Krasu išče natakarico s praksso. Tel. na št. 040/226-301.

PRODAM renault 9 po ugodni ceni, prevoženih 4.500 km. Tel. na št. 040/824-381.

PRODAM opel 1000 S kadett familiare, letnik '78, prevoženih 28.000 km, v odličnem stanju. Tel. na št. 040/226-420.

PRILETNI upokojenec išče stalno, pridno in pošteno pomočnico za kuhanje in ostala lahka hišna dela. Tel. na št. 040/575-436.

PRODAM fiat 127, 3 vrat, letnik '74 v dobrem stanju in motor suzuki GS 550 E. Tel. na št. 227-284 ali po 20. uri na št. 251-074.

MLADOPOROČENCA iščeta v Trstu majhno stanovanje tudi v najem. Tel. na št. 040/568-037 — v uradnih urah.

OSMICO je odprl Just Škerlj v Saležu št. 44. Toči belo vino in teran.

GOSTILNO z vrtom v predmestju dajemo v najem. Možnost prodaje. Za informacije telefonirati na št. 232-231.

PRODAM A 112, letnik '76, edini lastnik. Tel. na št. 040/200-724 v popoldanskih urah.

razne prireditve

PD Slovenec Boršt—Zabrežec prireja v sodelovanju z ZSKD 3. revijo otroških zborov VESELO ZAPOJMO, ki bo jutri, 13. t. m., ob 17. uri v gledališču F. Prešeren v Boljuncu.

darovi in prispevki

Za obnovo Trubarjeve domačije in Trubarjevo proslavo so darovali: Milan Bolčič 100.000 lir, Lojze Berce 15.000 lir, Kmečko delavska posojilnica Sovodnje 200.000 lir, Fran Škerlj 100.000 lir, Vera Sardoč 50.000 lir, dijakci srednje šole S. Kosovel 306.250 lir, Aldo Štefancič 10.000 lir ter Olga in Živko Lupinc 30.000 lir.

V spomin na Nevo Di Lenardo daruje Vera Tuta 40.000 lir za obnovo Trubarjeve domačije.

V spomin na Dominika Ukmarja daruje Dana in Boris Možina 30.000 lir za vzdrževanje Kulturnega doma na Proseku.

Ob 3. obletnici smrti Karla Lazarja daruje družina 50.000 lir za VZPI—ANPI Repentabor.

Nomesto cvetja na grob Alda Zerjala darujejo družine Pangos 25.000 lir, Peric 25.000 lir in Tomasi 25.000 li rza Center za rakasta obolenja.

V spomin na Ninija Ukmarja darujejo Karlo Pirjavec 30.000 lir, nosilci krste 150.000 lir ter Anica in Binko 20.000 lir za Godbeno društvo Prosek.



KULTURNI DOM
Gostovanje
MESTNEGA GLEDALIŠČA
LJUBLJANSKEGA

Mark Medoff
Otroci manjšega boga

Režija: Gregor Tozon

Danes, 12. aprila, ob 20.30
Jutri, 13. aprila, ob 16.00

IZVEN ABONMAJA
Prodaja vstopnic od 10. do 12. ure pri blagajni Kulturnega doma (tel. 734-265)

KOORDINACIJSKI ODBOR
MLADIH KOMUNISTOV
ZAHODNEGA KRASA

prireja danes, 12. t. m., ob 20.30
v Ljudskem domu v Križu

Plesni koncert
z glasbeno skupino
BAZAR

Pridite!

kino

ARISTON - 16.00, 22.00 **Police**, dram., Fr. 1985, 110'; r. Maurice Pialat; i. Sophie Marceau, Gerard Depardieu
EXCELSIOR I - 16.30, 22.00 **La mia Africa**, dram., ZDA 1985, 150'; r. Sydney Pollack; i. Meryl Streep, Robert Redford.

EXCELSIOR II - 17.00, 22.15 **Echo Park**, dram., Av. 1985, 100'; r. Robert Dornhelm; i. Thomas Hulce, Susan Day.

FENICE - 17.00, 22.15 **Yuppies** - i **giovani di successo**, kom., It. 1985, 105'; r. Carlo Vanzina; i. Jerry Calà, Massimo Boldi.

GRATTACIELO - 16.00, 22.15 **Il mio nome è Remo Williams**, pust., ZDA 1985, 100'; r. Guy Hamilton; i. Fred Ward, Joel Grey.

NAZIONALE I - 16.15, 22.00 **Unico indizio la luna piena**, fant., ZDA 1985, 100'; r. Daniel Attias; Gary Busey, Everett McGill.

MIGNON - 16.00, 22.00 **Taron e la penta magica**, ris., ZDA 1985, 80'; r. Ted Berman, Richard Rich, prod. Walt Disney.

EDEN - 15.20, 22.00 **Sensi bestiali in Nasty Girls**, porn. □□

CAPITOL - 15.45, 22.00 **L' onore dei Prizzi**, dram., ZDA 1985, 88'; r. John Huston; i. Jack Nicholson, Kathleen Turner.

ALCIONE - 16.00, 22.00 **007, bersaglio mobile**, pust., VB 1985, 100'; r. John Glen; i. Roger Moore, Grace Jones.

LUMIERE FICE - 16.30, 22.00 **Festa di laurea**, kom., It. 1985, 95'; r. Pupi Avati; i. Carlo Delle Piane, Nick Novecento.

NAZIONALE II - 16.30, 22.00 **Scuola di medicina**, kom., ZDA 1985, 100'; r. Alan Smith; Parker Stevenson, Geoffrey Lewis.

VITTORIO VENETO - 16.30, 22.15 **Frachia contro Dracula**, kom., It. 1985, 91'; r. Neri Parenti; i. Paolo Vilaggio, Gigi Reder.

NAZIONALE III - 16.00, 22.00 **Nove setti mane e 1/2**, er. dram., ZDA 1985, 120'; r. Adrian Lyne; i. Mickey Rourke, Kim Basinger. □

RADIO - 15.30, 21.30 **I piaceri proibiti di Jeanette e Vanessa**, porn. □□

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □□

gledališča

SSG
SSG v Trstu gostuje še jutri, 13. t. m., v Mariboru s Cowardovo komedijo "Hudomušna prikazen".

VERDI
Jutri ob 16. uri (red D) druga baletna predstava z baletoma »Prove di scena« Giulia Viozzija in »Favola della Bella addormentata« Giorgia Cambisse. Orkester vodi Luciano Rosada.

Danes, 12. t. m., ob 17. uri peta predstava (red S) opere "Un ballo in maschera" G. Verdija. Dirigent R. Giovaninetti, režija C. Maestrini.

TEATRO CRISTALLO
Danes ob 20.30 bo gledališka skupina "I racconti inquieti" predstavila delo A. Weskerja "Gli amici". V glavni vlogi igra Walter Chiari. Režija — Franco Però. Ponovitev še jutri ob 16.30.

ROSSETTI
Danes, 12. t. m., ob 20.30 bo Stalno gledališče Furlanije - Julijske krajine predstavilo delo B. Brechta "Baal". Režija Roberto Guicciardini. V abonmaju odrezek št. 10. Predprodaja vstopnic pri osrednji blagajni v Pasazi Protti. Predstava traja 2 uri in 30 minut.

CANKARJEV DOM
Velika dvorana

V četrtek, 24. t. m., ob 10. in 12. uri: Simfonična matineja za glasbeno mladino Slovenije.

Mala dvorana
V ponedeljek, 21., v četrtek, 24. t. m., in v ponedeljek, 5. 5., ob 19. uri: Arhivski filmi — predvajanje nemih filmov iz arhiva SR Slovenije.

V torek, 22. t. m., ob 19. uri: Med Eskimi je življenje — predavatelj Igor Kadunc.

Okrogla dvorana
V ponedeljek, 21. t. m., ob 19.30: Večer Beethovnovih skladb in besedil. Aci Bertonec in Lenča Ferenčak.
V torek, 22. t. m., ob 19. uri: Literarni večer književne mladine Slovenije.

Srednja dvorana
V sredo, 23. t. m., ob 20. uri: Poletje v školjki — slovesna premiera novega slovenskega filma. režija Tugo štiglic.
V četrtek, 24. t. m., ob 20. uri: Salko Šarič "Ekumena" — (Privremeno pozorišče Mostar) — lutkovna predstava za odrasle.

Velika dvorana Slov. filharmonije
Danes, 12. t. m., ob 19.30: Komorni ciklus "Slovenski komorni ansambli". Monika Skalar — violina, Božo Mihelčič — violina, Mile Kosi — viola in Ciril Škerjanec — violončelo.

V ponedeljek, 14. t. m., ob 19.30: Mednarodni mojstrski ciklus. Vladimir Krajnc — klavir.

razstave

V **galeriji Cartesius** bodo danes, 12. t. m., ob 18. uri odprli razstavo slikarke Liliane Gramberg. Razstava bo odprta po običajnem urniku do 24. t. m.

SKD Tabor Opčine — Prosvetni dom. Še jutri bo od 10. do 12. ure odprta razstava MARIA SOSIČA.

čestitke

Prijatelju SILVIJU TAUČERJU, ki praznuje 40. rojstni dan iz srca voščijo vse najboljše Klub lepih ljudi.

JELKI in IGORJU zapoje "Še na mnoga skupna leta" Dekliški zbor Vesna.

Danes se poročita
MAGDA KOMAR
in
ERVIN ŽERJAL
Obilo sreče in zadovoljstva jima želijo
kolegi in predsedstvo SDGZ

Danes se vzameta
JELKA KOŠUTA
in
IGOR LUXA
Obilo sreče in zadovoljstva jima želijo
kolegi in predsedstvo SDGZ

JELKI IN IGORJU
želita vso srečo na skupni življenjski poti
KD Vesna in ŠD Mladina

Danes se bosta
JELKA IN IGOR
poročila in našo lepo klapo razbila.
Prav, naj vama bo!
Vso srečo, saj je prav tako!
Vse Križanke

koncerti

SKD Tabor — Openski glasbeni večeri. Jutri, 13. t. m., ob 18. uri v Prosvetnem domu na Opčinah **KONCERT SLOVANSKIH IN MADŽARSKIH LJUDSKIH NAPEVOV** v prireditvi čeških (Pat-ha), madžarskih (Bartok) in tržaških (Nieder) skladateljev. Izvajajo Paolo Bozzi, Giancarlo Frison — violini, Cristina Verità — viola, Livio Laurenti, Fabio Nieder — tolkala, Carla Braitenberg — violončelo. Vabljeni!

Società dei concerti — Tržaško koncertno društvo. V ponedeljek, 14. aprila, ob 20.30 bo v gledališču Rossetti nastopil ansambel "I SOLISTI DI MONACO".

včeraj-danes

Danes, **SOBOTA**, 12. aprila
ZENO

Sonce vzide ob 6.25 in zatone ob 19.47 — Dolžina dneva 13.22 — Luna vzide ob 7.40 in zatone ob 23.27.

Jutri, **NEDELJA**, 13. aprila
IDA

VREME VČERAJ: Temperatura zraka 12 stopinj, zračni tlak 1007,3 mb narašča, veter jugovzhodnik 15 km na uro, vlaga 78-odstotna, nebo oblačno, padlo je 6/10 mm dežja, morje razgibano, temperatura morja 12 stopinj.

PLIMOVANJE DANES: Ob 5.48 najnižja -48 cm, ob 11.58 najvišja 21 cm, ob 17.09 najnižja -19 cm, ob 23.19 najvišja 45 cm.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Davide Jelich, Michele Catania, Boris Tul.

UMRLI SO: 60-letni Flavio Staffieri, 80-letna Gizela Zidarič, 57-letna Silvia Andreon, 75-letna Teresa Leban, 44-letni Mario Bruno Angeli, 79-letna Maria Zetko, 80-letna Giuseppina Del Figlio, 78-letni Dominik Ukmar.

OKLICI: brivec Giuseppe Rodio in gospodinja Grazia Curri, risar Roberto Romano Giachin in zdravstvena delavka Charlotte Maria Schmitz, finančnik Francesco Greco in delavka Francesca Plantone, obrtnik Mauro Antonucci in uradnica Daniela Michelazzi, izvedenec v kovinarstvu Ranieri Ivanissevich in univerzitetna študentka Sandra Laurenti, uradnik Piero Sulligoi in uradnica Bruna Bianchi, delavec Riccardo Todisco in uradnica Rossana Ferluga, skladiščnik Paolo De Toni Franceschin in uradnica Lorella Dell'Aquila, delavec Paolo Coslovich in uradnica Daniela Rizzo, delavec Giampaolo Filippas in prodajalka Arianna Vittori, uradnik Silvio Sgura in tehnična agentka Lidia Buoi, elektronski izvedenec Dario Sain in uradnica Lidia Salvemini, uradnik Italo Di Maria in uradnica Patrizia Padovan, zidar Mauro Sustersich in frizerka Sonia Favro, zdravstveni delavec Carlo Rovatti in gospodinja Diana Panessa, uradnik Dario Parisini in šolnica Miriam Kornfeind, tapetnik Davide Rui in frizerka Medea Calboli, zdravnik Walter Zalukar in zdravnica Laura Stabile, sofer Stojan Razem in gospodinja Roberta Obrar, prodajalec Stefano Piccoli in hišna pomočnica Lorena Zimmerman, programator Giuliano Bennericetti in študentka Donata Ursini, sofer Paolo Surian in prodajalka Elena Cari, vojaški častnik Andrea Petronio in gospodinja Letizia Pizzarelli Fonda Savio, natakari Cui Jie Xia in gospodinja Guang Yan Ye, vojaški podčastnik Angelo Santaniello in gospodinja Annamaria Pierri, uradnik Antonino Giuseppe Rizzo in šolnica Teresa Silvia Cernero, delavec Franco Sbrugnera in uradnica Tamara Vidoni, Giuseppe Lippi in Pia Mancini, klepar Giuseppe Gangemi in gospodinja Roberta Verdnic, vojaški podčastnik Michele Giambalvo in zdravstvena delavka Lucia Sifanno.

DNEVNA IN NOČNA SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 7., do sobote, 12. aprila 1986

(od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30) (tudi od 13.00 do 16.00)

Ul. Settefontane 39, Trg Unità d'Italia 4, Ul. Commerciale 26, Trg XXV. aprila 6 (Naselje Sv. Sergija), Lungomare Venezia 3 — MILJE.

FERNETIČI (tel. 229355) — samo po telefonu za najnujnejše primere.

(od 19.30 do 20.30)

Ul. Settefontane 39, Trg Unità d'Italia 4, Ul. Commerciale 26, Trg XXV. aprila 6 (Naselje Sv. Sergija), Drevored XX. septembra 4, Ul. Bernini 4, Lungomare Venezia 3 — MILJE.

FERNETIČI (tel. 229355) — samo po telefonu za najnujnejše primere.

(od 20.30 do 8.30 — nočna služba)

Drevored XX. septembra 4, Ul. Bernini 4, Lungomare Venezia 3 — MILJE. Fernetiči (tel. 229355) — samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA
Nočna služba od 20. do 8. ure tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

menjalnica

NAKUPNI TEČAJI 11.4.1986

Ameriški dolar	1.560.—	Japonski jen	8.—
Nemška marka	682.—	Švicarski frank	814.—
Francoski frank	212.—	Avstrijski šiling	96,50
Holandski florint	605.—	Norveška krona	214.—
Belgijski frank	32,50	Švedska krona	213.—
Funt šterling	2.300.—	Portugalski eskudo	10.—
Irski šterling	2.050.—	Španska peseta	10.—
Danska krona	183.—	Avstralski dolar	1.090.—
Grška drahma	10.—	Debeli dinar	3,80
Kanadski dolar	1.100.—	Drobni dinar	3,80



BANCA DI CREDITO DI TRIESTE Tel.: Sedež 61446 - 68881
TRŽAŠKA KREDITNA BANKA Agencija Domjo 831-131

Emporio
FIORENTINO

TRST - Ul. S. Maurizio 16 (Trg Ospedale) - Tel 794669

POMLADANSKE MODNE NOVOSTI

ŽENSKI KOSTIMI od 150.000 lir dalje
izredne cene na vseh artiklih

sklad mitja čuk

jelka cvelbar

Sociopsihopedagoška služba za Slovence



Dr. Danilo Sedmak - koordinator pri KZE

Ko se človek rodi, je pred njim razvoj, rast, šolanje, uveljavljanje, iskanje ciljev in smislov... To bi mogel biti idealen začetek pravljice. Vsakomur pa ni dano vse, na to nas opozarjajo tisti, ki jih bremenijo različne razvojne ovire. V sončnem dopoldnevu, ki pa je vendarle kazal z drobnimi belimi oblaki tudi slabšo vremensko stran, me je moj sogovornik dr. Danilo Sedmak, psiholog, sprejel v nabrežinskem centru za mentalno zdravje, kjer vodi v okviru Krajevne zdravstvene enote službo za pomoč odraslim, ki so v stiski.

V tesni sobici, ki ji krasijo stene stari lepaki z basaglievskim sporočilom, je najin pogovor kmalu prešel na strukturo, ki je pri nas organizirana za težave otrok.

- Večkrat je bilo že poudarjeno, kako pomembno je, da smo Slovenci dobili sociopsihopedagoško službo. Zakaj?

Šel bom nazaj v čas. Že pred sto leti so take službe nastale iz konkretnih potreb vsakodnevnega življenja. Otroška populacija ni homogena: del ima težave z dojemanjem, drugi se le s težavo prilagajajo, tretji se ne obnašajo pravilno... Šola, ki je bila poklicana za to, da bi pravzaprav uresničevala družbene zahteve, se je, bi rekel, pri tolikšni raznolikosti znašla v škripcih in tako so nastale vzgojne posvetovalnice, zolske posvetovalnice in podobno. Te so bile po svetu zelo aktualne ob koncu prejšnjega stoletja.

V Trstu se je tak način obravnave otrok precej razbohotil po prvi svetovni vojni, ne spominjam se točno, vendar je bilo približno leta 1924 do 1928. Nekoč so glavno pobudo imeli psihologi, ki so se ukvarjali s pedagoškimi problemi in pedopsihiatri, ker je bilo že samo izhodišče iz medicinskega in zolskega aspekta problema. Kasneje se je z razvojem teh ved pokazalo, kako pomembna je konfrontacija v socialni sredini. Otrok, ki sam zase skoraj ni kazal odstopanja, oziroma to ni bilo tako vidno, je med vrstniki takoj

pokazal svoje hibe. To je pomenilo hitro odkrivanje težav in večjo možnost za terapijo.

Konkretno bi lahko navedel že v našem času primer zdravnika, ki pri sinu, ki je večkrat padel, ni opazil ničesar posebnega. Šele učiteljica v šoli, je videla, da otrok pada nekoliko drugače kot drugi otroci, in opozorila očeta, da je z njim nekaj narobe. Kasneje so ugotovili, da gre za lažjo obliko epilepsije.

Vsekakor so se proučevanje otrok in s tem povezane vede ponekod v svetu zelo razvile, tako, da imamo danes države, ki so vodilne: Švica, ZDA ... Italija pa šele stopica za njimi. Trst je bil v tem pogledu pozitivna izjema vsaj po elementarni službi.

- Kaj pa v našem času?

Razvoj je pokazal, da se moramo posluževati vseh sredstev, da se približamo otroku. Najpomembnejše sredstvo pa je nedvomno jezik. To je po svetu marsikomu jasno, je aksiom, ki je potreben za proučevanje otroka. Žal, pomeni pri nas jezik težavo in takojšen političen problem, zato je nekoliko dalj časa trajalo, da smo prišli do lastne službe za otroke.

Do nje je pravzaprav v bistvu prišlo pred dvajsetimi leti. Takrat smo dobili prvo delovno mesto za slovenskega psihologa. Nekaj časa je bilo mesto zasedeno, kasneje pa nismo imeli primerne osebe, ki bi to mesto prevzel. Ob nastanku konzorcijev in kasneje Krajevnih zdravstvenih enot je bilo mesto zopet aktualno. Hkrati pa smo postavili zahtevo po širši zasedbi in dobili, bi rekel, minisluzbo.

- Kaj pa italijanska prebivalstvo, ali tega nima?

Službe kot take so, vendar s to razliko, da deluje pri njih v nasprotju z našim prepričanjem, da je najboljša meddisciplinska obravnava otroka, vsaka služba posebej. Psihološka služba je ločena od logopedске in tako dalje.

- S katerimi strokovnjaki razpolaga slovenska sociopsihopedagoška služba?

Naša služba, ki deluje v okviru KZE, razpolaga le z dvema polnima delovnima mestoma, drugi strokovnjaki pa imajo na razpolago malo ur. To pomeni, da kvantitativno delajo malo.

Po nekaj ur na teden delujejo v okviru sociopsihopedagoške službe pedopsihiatrinja dr. Vlasta Polojac, psihoterapevta dr. Savo Spacal in dr. Pavel Fonda ter otorinolaringolog dr. Klavdij Veljak. Polni delovni mesti pa zasedata psihologinja dr. Nada Berce in logopedinja Mirjam Kandut. Pomembno je tudi sodelovanje v pokrajino, oziroma s socialnimi delavkami, ki so tam zaposlene in sicer z Majo Mahnič, Anamarijo Kalc in Odilo Bufon. De facto te socialne delavke že polno sodelujejo z nami, prav sedaj pa skušamo to sodelovanje tudi formalizirati, mu dati uraden pečat.

Poleg teh operaterjev zahteva zakon, da se na čelo službe postavi oseba, ki je institucionalno odgovorna in ki mora biti v stalni službi pri KZE. Tako imenovani koordinator. To mesto trenutno zasedam jaz.

(Se nadaljuje)

filmi na tv zaslonu

kinoateljce

LA NAVE BIANCA - Bela ladja, It. 1941.
Režija: Roberto Rossellini. Igrajo nepoklicni igralci. RAI 3, sobota, ob 17. uri.

Tako film, ki ga je RAI predvajala preteklo soboto ob isti uri - De Roberti-
sov *Marina senza stelle*, kot Rossellinijev *La nave bianca* pripovedujeta o življenju mornarjev, naročilo pa ju je l. 1941, torej ob začetku druge svetovne vojne, takratno ministrstvo za mornarico v propagandne namene. Prvi je skušal navduševati mlade za mornarico, drugi opisuje življenje in delo na ladji-bolnišnici.

Rossellini je izdelal film po pravilih, ki so v štiridesetih letih veljala za to izrazno sredstvo. Zgodba se razvija na dveh nivojih: kot ljubezenska drama in istočasno kot niz junaških dejanj; tako se stalno vrstijo trenutni napetosti in idilične opisanja. V Rossellinijevem opusu so opazni elementi zaznavanja bežnih trenutkov vsakdana in navidezno nepomembnih dogodkov, kar je karakteristično tudi za kasnejše Rossellinijeve mojstrovine.

GLI OCCHI DELLA NOTTE - Wait Until Dark - Hodi po temi, ZDA 1967.
Režija: Terence Young. Igrajo: Audrey Hepburn, Alan Arkin, Richard Crenna, Jack Weston. Retequattro, sobota, ob 20.30.

Audrey Hepburn v filmu odlično interpretira slepo fotografovo ženo. Fotograf naključno najde večjo količino mamila in postane tarča skupine prekupevalcev, ki skušajo zakonca najprej izsiliti z ukano, ko jim pa ta ne uspe, ugrabijo slepo žensko, ki jih zadrži do nastopa policije.

Film je v bistvu komedija brez velikih režijskih posegov in brez posebnih ambicij.

ANNA CHRISTIE, ZDA 1930.
Režija: Clarence Brown. Igrajo: Greta Garbo, Charles Bickford, Maria Dresler. RAI 1, sobota, ob 23.20.

RAI 1 posveča nov ciklus očarljivi zvezdi švedske narodnosti, ki je postala hollywoodski mit v dobi, ko se je nemi film začel razvijati v zvočnega - Greti Garbo. Igralka je podala vrsto imenitnih vlog v sicer povprečnih filmih, ki so doživeli izjemen uspeh zaradi njene prisotnosti, oziroma zaradi prefinjene, skoraj neopazne igre tankih potez njenega čudovitega obraza in prodornih oči. *Anna Christie* je prvi zvočni film Grete Garbo in prikazuje čustveno dramo bivše prostitutke, njeno težko prijateljstvo z dvema mornarjema do srečnega razpleta - poroke na morju.

IL PRINCIPE AZIM - The Drum - Princ Azim, VB 1938.
Režija: Zoltan Korda. Igrajo: Sabu, Valerie Hobson, Raymond Massey. TV Koper, nedelja, ob 16.55.

Zoltan in Alexander Korda, brata madžarske narodnosti, sta pred drugo svetovno vojno predstavljala glavno silo angleške filmske proizvodnje. S svojim producerskim in režiserskim delom je Alexander skušal omejiti hollywoodski monopol, kar mu je uspelo do prvih povojnih let. Brat Zoltan pa je v svojih filmih pogosto opeval angleško cesarstvo. Njegove filmske zgodbe - med temi tudi Princ Azim - se dogajajo v deželah pod angleško upravo. Poleg nagnjenja do eksotike je opazno tudi odkrito navdušenje nad bleškom propadle sile.

LO STATO DELLE COSE - Der Stand der Dinge - Stanje stvari, ZRN 1982.
Režija: Wim Wenders. Igrajo: Patrick Bauchau, Samuel Fuller, Viva Auder, Arturo Smedo, Isabelle Weingarten. Italia 1, ponedeljek, ob 23.05.

Wenders sodi nedvomno med najizrazitejše filmske avtorje zadnjega desetletja in najbolj priznane osebnosti sodobnega nemškega filma. *Stanje stvari* je intimen pogled v svet filmskega ustvarjanja, ki razkriva konflikte med evropskimi in ameriškimi režiserji, njihovim pojmovanjem filma in filmske industrije. Wenders razkriva evropski filmski svet, njegov pomen in ideje, na katerih sloni.

IL GRANDE PAESE - The Big Country - Velika dežela, ZDA 1958.
Režija: William Wyler. Igrajo: Gregory Peck, Carole Baker, Charlton Heston, Burl Ives, Charles Bickford. Retequattro, ponedeljek, ob 20.30.

Premozni Jim odide na divji Zahod, da bi se oženil. Prepričan, da bo dočim tatom in njegovim sosedom prerase v pravo vojno in miroljubni Jim sklene počakati, da se prepriča pomiri, tedaj se pa oženi s simpatično učiteljico.

Film spada med klasične vesterne. Škoda le, da je učinkovitost razkošne fotografije širokokotnih pajsazev divjega Zahoda - kot eden glavnih oblikovalnih elementov tega žanra - na malem ekranu precej skromna.

današnji radijski in televizijski sporedi

RAI 1 10.00 Neposredni prenos iz Milana: Odprtje 64. mednarodnega vele-sejma 11.05 Oddaja o potrošništvu: Sobotna tržnica, vodi Luisa Rivelli 11.55 Vreme 12.00 Dnevnik — kratke vesti 12.05 Sobotna tržnica, 2. del 12.30 Oddaja o medicini: Check-up 13.30 Dnevnik 14.00 Informativna oddaja: Prisma 14.30 Športne vesti 16.25 Posebna oddaja iz parlamenta 16.55 Izžrebanje loterije 17.00 Dnevnik — kratke vesti 17.05 Otroška oddaja: Il sabato dello zecchino 18.05 Italijansko košarkarsko prvenstvo 19.00 Nabožna oddaja: Le ragioni della speranza 19.10 Programi prihodnjega tedna 19.25 Risanke: Grisù il draghetto 19.40 Jutrišnji almanah in vreme 20.00 Dnevnik 20.30 Zabavnoglasbena oddaja: Serata d'onore, vodi Pippo Baudo 22.30 Dnevnik 23.20 Film: Anna Christie (dram., ZDA 1930, r. C. Brown, i. Greta Garbo, C. Bickford) 0.10 Dnevnik — nočne vesti 0.10 Film: Anna Cristie (2. del) RAI 2 10.00 Inf. oddaja: Giorni d'Europa 10.30 Programi prihodnjega tedna 10.45 Informativna oddaja: Venezia, tempo e mestieri 12.30 Dnevnik. Start 13.00 Dnevnik 13.25 Dnevnik. CHIP 13.30 Dnevnik. Bella Italia 14.00 Inf. oddaja: Scuola aperta 14.30 Dnevnik — kratke vesti 14.35 Izžrebanje loterije 14.40 Mlad. odd.: Tandem in Super G 16.00 Nanizanka: La signora e il fantasma 16.30 Otroška oddaja: Pane e marmelata, vmes risanka Scooby Doo 17.30 Dnevnik — kratke vesti 17.35 Tedenska oddaja: Body body 18.30 Športne vesti 18.40 Nanizanka: Le strade di San Francisco 19.45 Dnevnik 20.20 Športne vesti 20.30 Film: La bandiera - Marcia o muori (dram., VB 1977, r. D. Richards, i. T. Hill, G. Hackman) 22.10 Dnevnik 22.20 Zabavni spored: Il cappello sulle ventitre 23.05 Filmske novosti 23.15 Dnevnik - nočne vesti 23.25 Športna oddaja: Formula 1 RAI 3 13.15 Dokumentarec: Conoscere Alpe Adria 13.45 Programi prihodnjega tedna 14.00 Informativna oddaja: La macchina del tempo 14.40 Mednarodni teniški turnir 17.00 Film: La nave bianca (vojni, It. 1941, r. R. Rossellini) 18.20 Glasbena oddaja: L'altro suono 19.00 Dnevnik 19.35 Informativna oddaja: Archivio dell'arte 20.05 Informativna oddaja: Scuola aperta 20.30 Koncert: Bernstein dirigira skladbe Johannesa Brahmsa 21.30 Dnevnik 22.10 TV film: Fratelli (It., 1984, r. Loredana Dordi, i. R. Vogler, E. Cosimi) 23.45 Glasbena oddaja: Dancemania  Iz filma Anna Christie - RAI 1 ob 23.20 RTV Ljubljana 8.00 Poročila 8.05 Otroška matineja: Oblaki, sonce, dež in veter (1. del) 8.20 Nanizanka: Lutkomedija 8.45 Otroška oddaja: O fantu, ki je po suhem jadral (B. Žužek) 9.00 Slovenske ljudske pravljice: O megli v žaklju, pa o rosi in temi 9.15 Periskop 10.00 Slovenski ljudski plesi: Koroška 10.30 Naša pesem: Maribor 84 11.00 Izobr. niz: Odpadek surovina 11.30 Angleška dokumentarna serija: Avtomanija (ponov.) 11.55 Poročila 14.20 TV film: Nemi deček Jonasi 15.55 Poročila 16.00 PJ v vaterpolu: Pošk-Brodmerkur - Jug 17.00 PJ v rokometu: CZ - Crvenka, v odmoru Športni nonstop 18.30 Knjiga 18.45 Risanke 19.00 Danes. Še nekaj zase! 19.30 Dnevnik 19.45 Vreme 19.50 Zrcalo tedna 20.15 Film: Zadeva Odessa (dram., VB 1974, r. Donald Neame, i. J. Voight, M. Schell) 22.20 Dnevnik 22.35 Pop satirikon: Emil Filipčič TV Koper 14.15 TV novice 14.25 Nanizanka: Uboga Klara 15.10 Film: Skrivnostna organizacija (ponov.) 16.45 Risanke 17.00 Rokomet: Crvena zvezda - Crvenka 18.30 Dokumentarec: Ščepce širnega sveta 18.55 TV novice 19.00 Dokumentarna oddaja 19.30 TVD Stičišče 19.50 Dokumentarec: Ville Venete 20.30 Portreti italijanskih solistov: Salvatore Accardo 21.45 TVD Vsedanes 22.00 Koncert baročne glasbe: Landini Consort 23.10 Nanizanka: Čar nepredvidenega 23.40 Medicinska oddaja: Zdravnik in pacient  Barbara Bouchet v Body body - RAI 2 ob 17.35 CANALE 5 8.30 Nanizanki: Alice in (8.55) Flo 9.15 Film: La ragazza della salina (dram., ZRN 1957, r. Franz Cap, i. M. Mastroianni, I. Corey 11.00 Kvizi: Facciamo un affare, (11.30) Tuttinfamiglia, (12.00) Bis in (12.40) Il pranzo è servito 13.30 Anteprima 14.10 Film: Ladro lui, ladra lei (kom., It. 1958, r. L. Zampa, i. A. Sordi, S. Koscina) 16.15 Nanizanka: Gavilan 17.15 Dok. oddaja: Big Bang 18.00 Šport: Record 19.30 Kvizi: Zig Zag, vodita Vianello in Mondaini-jeva 20.30 Zabavni spored: Grand Hotel 23.00 Parlamento in 23.45 Filmske novosti: Premiere 0.15 Film: Il prezzo del successo (kom., ZDA 1959, r. J. Anthony, i. D. Martin, S. MacLaine) ITALIA 1 8.30 Nanizanke: Gli eroi di Hogan, (8.55) Sanford & Son, (9.20) La casa nella prateria, (10.10) Wonder woman, (11.00) La donna bionica, (11.50) Quincy in (12.40) Agenzia Rockford 13.20 Kvizi: Help - Tutto per denaro 14.15 Šport:ameriški "football" 16.00 Otroški spored: Bim, Bum, Bam, vmes risanke Hello Spank in Mila e Shiro 18.00 Glasbena oddaja 19.00 Kvizi: Gioco delle copie 19.30 Nanizanka: La famiglia Addams 20.00 Risanke: Kiss me Licia 20.30 Nanizanke: Supercar, (21.25) A-Team in (22.20) Hardcastle and McCormick 23.15 Šport: Grand Prix 00.30 Glasbena oddaja: Dee-jay television TELEPADOVA 9.30 Film: Supplizio (dram., ZDA 1956, r. A. Laven, i. Paul Newman) 11.00 Nanizanka: Spazio 1999 RADIO TRST A 7.00, 13.00, 19.00 Radijski dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Kratka poročila; 7.20 — 8.00 Dobro jutro po naše: kolarček, pravljica, narodnozabavna glasba; 8.10 Almanah: Kulturni dogodki; 8.40 Glasbeni mozaik; 10.10 Koncert zbora Cappella Civica iz Trsta; 10.50 Robert Schumann: Simfonija št. 2; 11.30 — 13.00 Pisani listi: Poljudno čtivo, Sestanek ob 12. uri, Lahka glasba; 13.20 Glasba po željah; 14.10 Čas in prostor: Etnična pripadnost in zavest. Nato: Glasbene skice; 15.00 Otroški kotiček: Kaj je na koncu sveta; 16.00 Zbornik: Zgodovina je vedno že svoja lastna zgodba. Nato: Glasbene skice; 17.10 Mi in glasba; 18.00 Dramska vetrovica: Otožna romanca; 18.30 Glasbena priloga. TELEFRIULI 13.30 Nadaljevanka: Senorita Andrea 14.30 Nogometna tekma: Verona - Udinese 15.30 Glasbena oddaja 18.30 Športna rubrika 19.00 Večerne vesti 19.30 Nadaljevanka: Senorita Andrea 20.30 TV film: Catene 22.15 Informativna oddaja 22.45 Nočne vesti 23.15 Nanizanka: Arrivano le spose TELEQUATTRO (Se povezuje s sporedi Italia 1) Lastne oddaje: 19.30 Fatti e commenti LJUBLJANA 5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00 Poročila; 4.30 — 8.00 Jutranji spored; 8.05 Pionirski tednik; 9.05 Sobotna matineja; 10.05 Pojte z nami; 10.25 Dopoldne ob lahki glasbi; 11.05 Svetovna reportaža; 11.30 Srečanja republik; 12.10 Naši poslušalci čestitajo; 12.30 Kmetijski nasveti; 14.05 Kulturna panorama; 15.00 Radio danes radio jutri; 15.10 — 15.25 Popoldanski mozaik; 15.30 Dogodki in odmevi; 15.55 Zabavna glasba; 16.00 Vrtljak želja; 17.00 Studio ob 17.00; 18.00 Škatlica z godbo; 18.30 Mladi mladim; 19.35 Za naše najmlajše; 19.45 Z ansamblom A' la RADIO KOPER (slovenski program) 13.30, 14.30, 17.30 Poročila; 6.00 Otvoritev — glasba za dobro jutro; 6.10 Vreme, prometni servis; 6.30 Jutranjik; 6.45 Cestne informacije; 7.00 II. jutranja kronika; 7.30 Jutranji servis; 8.00 — 13.00 Prenos II. programa Radio Ljubljana; 13.00 Otvoritev — Kruh in sol Radia Koper; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.30 Primorski dnevnik; 17.00 Microchip; 17.15 Zamejska reportaža; 18.00 Zaključek. RADIO KOPER (italijanski program) 6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Radijski dnevnik; 6.00 Otvoritev programov — Glasba; 6.30 Koledarček; 7.00 Dobro jutro v glasbi; 8.00 — 12.00 Prisrčno vaši; 8.15 Val na valu; 9.32 Dragi Luciano; 10.00 Popevka tedna; 10.35 Vstop prost; 10.55 Val na valu; 11.30 Na prvi strani; 12.00 Glasba po željah; 13.45 Val na valu; 14.35 Popoldanska glasba; 14.45 Oddaja o nogometu; 15.45 Glasbeni weekend; 16.55 Pismo iz...; 17.00 Val na valu; 20.00 — 6.00 Nočni program Radia Koper.
--

Že cel teden prekinjena proizvodnja

Nejasne perspektive za zadrugo delavcev bivše tovarne Inteco

Proizvodnja v bivši tovarni Inteco pri Sovodnjah je že nekaj dni ustavljena. Delavci so v torek prekinili s delom in imeli v teh dneh več skupščin. Vzroki so v objektivnih proizvodnih težavah in v sporu med družbo Nova Pamar, ki je prevzela proizvodnjo, ter zadrugo bivših delavcev Inteco, ki družbi zagotavljajo delovno silo za sestavljanje kontejnerjev. Zadruga šteje 49 članov, potem ko so jo nekateri zapustili prav zaradi negotovih perspektiv.

Proizvodnja je v novi obliki stekla decembra lani, potem ko je bil obrat zaprt skoraj poltretje leto zaradi stečaja prejšnjega lastnika Franchina. Dežela je omogočila obstoj tovarne s kreditiranjem pet tisoč kontejnerjev za Tržaški Lloyd, ki naj bi jih izdelali v sovođenjskem obratu s spoštovanjem določenih rokov.

Delati so pričeli, kot rečeno, decembra, toda kmalu so se stvari zatakale. Stroji so zastareli, mnogi so se po več kot dveh letih mirovanja kmalu pokvarili. Zadruga tako ni mogla zagotavljati proizvodnje 14 kontejnerjev na dan, kot je zahtevalo novo podjetje, ki upravlja obrat. Dodatno vprašanje predstavlja plačilo za opravljeno delo. Člani zadruge niso

prejeli dohodkov že od konca januarja, podjetje pa pravi, da jim dela ne morejo plačati, ker prav zamude v proizvodnji zakasnjujejo tudi prejemanje plačila s strani naročnikov.

Stanje se je v zadnjih dneh zaostri- lo, včeraj pa so imeli predstavniki zadruge srečanje z dr. Zandomenijem, ki upravlja družbo Nova Pamar. Ta je za nadaljevanje pogajanj postavil kot predpogoj proizvodnjo vsaj dvajset kontejnerjev dnevno. To so delavci zaenkrat sprejeli, zahtevajo pa razjasnitve glede načina, kako doseči izboljšanje proizvodnje in jamstva glede plačila.

Počastili bodo Marijo Seličevu

Sindikalni voditelji in delavci se bodo v ponedeljek, 14. t.m., ob 16. uri na sedežu CGIL v Gorici spomnili Marije Seličeve ob 5. obletnici njene smrti. Seličeva je že zelo mlada stopila v vrste osvobodilnega gibanja in se za las rešila deportacije. Po vojni se je včlanila v CGIL, kjer je najprej vodila sindikat kmetov, nato tekstilcev, leta 1975 pa prevzela vodstvo sindikalnega patronata INCA.

Leta 1979 je bila izvoljena (doslej edina ženska v naši deželi) na predsedniško mesto pokrajinskega odbora IN PS. Umrila je po mučni bolezni natančno pred petimi leti in zapustila veliko praznino v vseh, ki so jo poznali.

V ponedeljek dopoldne ob 11.30 bo delegacija CGIL obiskala grob Marije Selič na glavnem pokopališču in položila venec.

Pokojne sindikalistke se bo v ponedeljek spomnila tudi KPI in sicer ob 15.30 z obiskom groba in ob 20. uri s spominsko sejo v sekciji Špacapan v Ulici sv. Gabrijela.

KMEČKO DELAVSKA HRANILNICA IN POSOJILNICA V SOVODNJAH

obvešča, da bo redni letni

OBČNI ZBOR

v drugem sklicu jutri, v nedeljo, 13. aprila 1986, ob 10. uri v dvorani Kulturnega doma v Sovodnjah.

Člani vabljeni

Nicolazzi potrdil razdelitev PSDI v Gorici v dve sekciji

Osrednji tajnik PSDI Nicolazzi, ki je včeraj prišel v našo deželo, da bi se udeležil posveta o obnovi stanovanjskih središč v Furlaniji - Juljski krajini, se je celi dve uri in pol v tržiškem hotelu Sam pogovarjal z zastopniki posoške in goriške socialdemokratske stranke. Kot je znano, so se člani socialdemokratske sekcije v Gorici razdelili na dva dela. Skupina dolgoletnih članov je z odbornikom Zacallijem, dosedanjim tajnikom mestnega odbora Gruntarjem in drugimi zapustila mestno sekcijo in ustanovila novo ločeno sekcijo. Pokrajinsko vodstvo PSDI in tudi vodstvo mestne sekcije, z odbornikom Gentilejem na čelu, je obsojalo ta izstop.

Nicolazzi, ki je ločeno sprejel zastopnike obeh skupin, potem pa se pogovarjal skupno z vsemi, je praktično potrdil razcep. V mestu Gorici bosta odslej dve socialdemokratski sekciji. V matični je baje ostalo okrog 30 članov, v tisti, ki jo je na novo osnoval Zacalli, pa je baje 70 dosedanjih članov, torej večina.

Kot je znano je do spora prišlo pred nekaj meseci, ko je bilo treba imenovati nekatere zastopnike v razne upravne svete goriške občine. Takrat je pokrajinsko vodstvo PS

DI podprlo kandidate Gentileja in jih vsililo goriškemu mestnemu odboru te stranke.

Pozor na pizze v kartonu

Kdor rad kupi pizzo in jo potem nese domov v posebni konfekciji, naj bo odslej pozoren. Kartonske škatle namreč niso primerne za topla jedila, ker pustijo na hrani slab okus, v skrajnih primerih pa lahko postane jed celo škodljiva zdravju. O tem je bil govor včeraj na preturi. Oprostili so sicer trgovca, ki je goriške picerije zalagal s kartonskimi škatlami, ker je ta dokazal, da je kupoval od proizvajalca škatle s potrebnim potrdilom o njihovi primernosti za jestvine. Proti podjetju iz San Vite al Tagliamento je zaradi tega že dalj časa v teku sodni postopek.

● Na sedežu krajevnega sveta v Beglianu bodo danes pričeli z zbiranjem podpisov proti delovanju upepeljevalnika pri letališču v Ronkah. Upepeljevalnik, ki uničuje smeti šestih občin na Trziškem, je že pred časom izzval proteste prizadetega prebivalstva in ekologistov, ki se hudujejo zaradi njegove škodljivosti.

Včeraj dokončno onespособili letalsko bombo pri Trziču

Včeraj ob 13.40 so končno onespособili veliko letalsko bombo pri tržiškem kolodvoru. Potem ko so predvčerajšnjim izklopili vžigalnik na zadnjem delu peklenkega stroja, so morali včeraj izklopiti še drugega na prednjem delu. Tudi ta poseg je seveda zahteval določeno mero tvegiranja ni pa bil nevaren kot izklop prvega vžigalnika, ker je bila bomba že odprta in so lahko ovlažili trotil. Ko so končno onespособili vžigalnika, so iz bombe izvlekli skoraj 300 kg trotila in ga polagoma sežgali na odprtem. Kot so povedali specialisti, ki so izvedli poseg, je bil naboj, kot tudi drugi mehanizmi bombe še v dobrem stanju, tako da je prava sreča, da peklenki stroj ni eksplodiral v trenutku, ko so ga odkrili.

Zaradi včerajšnjega posega ni bilo treba množičnih evakuacij. Prometu so zaprli samo nekaj ulic blizu kolodvora, železniški promet skozi tržiško postajo pa je bil prekinjen od 10.30 do zaključka posega.

V novinarskem krožku porazdelili funkcije

Novoizvoljeni odbor goriškega častniškega krožka je na prvi seji porazdelil funkcije odbornikom in

razpravljal o nekaterih pobudah, ki bi jih uresničil v letošnji sezoni. Za predsednika je bil izvoljen Massimo Vosca, podpredsednik je Renzo Boscarol, tajnica Marilisa Bombi, blagajnik Arduino Altran. Člani odbora so še Fulvio Cabrini, Franco Femia in Marko Mariničič. V nadzornem odboru so Arnolfo De Vittor, Mario Leardi in Giorgio Iansig, razsodišče pa sestavljajo Vlado Klemše, Sergio Del Fabbro in Claudio Femia.

Nova Gorica v Singenu

Center za turistično in ekonomsko propagando pri Gospodarski zbornici Slovenije je pripravil več manifestacij v mestu Singen, Zahodna Nemčija, ki je veliko industrijsko središče. Prireditve trajajo od 4. do 12. aprila. Vzdušje za takšno manifestacijo slovenske republike so zagotovili novogoriški sindikati, ki že dolgo sodelujejo s sindikati v omenjenem zahodnem mestu.

V Singenu so pripravili prodajno razstavo slovenskih vin in pršutov, pod pokroviteljstvom in v organizaciji zunanjetrgovinske organizacije »Primorje - export« v Rožni dolini pri Novi Gorici. Odprli so nadalje razstavo moderne slovenske grafike, imeli razgovor o slovenskih naravnih zdraviliščih, umetnik prof. Hubert Bergant iz Nove Gorice pa je imel orgelski koncert v eni izmed mestnih cerkev. Otvoritev prireditev v Singenu se je udeležil tudi župan Nove Gorice Danilo Bašin. (m.d.)

Smrtna nesreča pri Villi Vicentini

Na križišču med državno cesto Trst - Benetke in pokrajinsko cesto št. 8 pri Villi Vicentini je včeraj okrog 11. ure izgubil življenje 42-letni Ottorino Menon iz Fiumicella. Peljal se je z vespo 125 po državni cesti v smeri iz Cervignana proti Trziču, ko je s pokrajinske ceste privozila na križišče lancia beta, ki jo je upravljala 35-letna Jasminka Krstevič iz Števerjana. Zdi se, da ženska, zaradi slabe vidljivosti, ni zapazila prihajajočega vespista.

Menon se je z vso silo zaletel v avto in nato dobesedno poletel kakih 10 - 15 metrov dlje, kjer je z glavo močno treščil v rob pločnika. Udarec mu je prebil lobanjsko kost, kar je bil ob drugih poškodbah, glavni vzrok, da je bil pri prvi mrtev.

Podobna, dokaj huda nesreča se je pripetila včeraj zjutraj ob 8. uri tudi v Trziču, kjer sta v Ulici Bonavia čelno trčila fiat 131, ki ga je upravljala 23-letna Cinzia De Santis in vespja, na kateri se je peljal 21-letni Diego Minin iz Ronk. Mladenč je v trčenju dobil močan udarec v prsni koš in trebuh, kjer so mu zdravniki ugotovili hude notranje poškodbe. Poleg tega je dobil tudi udarec v glavo s krvavitvijo in pretresom možganov. Sprejeli so ga v tržiško bolnišnico, kjer se zdravi s pridržano prognozo.

Goriški planinci jutri na izlet v prelepa Brda

Brda se nam najlepše predstavljajo prav v tem času, ko se po dolgi zimi prebujajo narava. Po dolinah in ravninah se razprostira morje rožnatih cvetov breskovih nasadov. Ozeleneli travniki so posuti s pisanimi cvetami. Po brajdah in vinogradih se ptičjemu petju oglašajo pojoča briška govorica in vabita v ta valoviti raj pod Korado. Ne zamudimo priložnosti, goriški planinci se pripravljajo na celodnevni izlet — pohod v Brda.

Jutri, 13. t.m., se bomo zbrali ob 9. uri pri pevmskem mostu. Z lastnimi sredstvi se bomo odpeljali mimo Grojne, Valerišča, Jazbin ter čez vipolski mejni prehod do trga v Dobrovem. Odtod bomo krenili peš delno po asfaltiranih cestah, delno po kamnitih kolovozih in manj znanih stezah skozi prijazno Biljano v veselo Kozano, nekadaj znani kulturni in trgovski center, še dalje v utrjeno, ponosno Šmartno.

Posrečena strateška lega teh vasi dovoljuje očarljiv pogled na Brda, furlansko ravnino tja do Krasa in Čavna. Po kratkem počitku si bomo ogledali razne zanimivosti tega strnjenege vaškega kompleksa, tabora, kjer poteka že vrsto let važna akcija: strokovna obnova za ohranitev vseh objektov z izpričano umetnostno - zgodovinsko ter arhitektonsko vrednostjo. Tu se vršijo razne kulturne prireditve. Občasno je možen ogled likovnih, zgodovinskih in tehniških razstav. Obiskali bomo etnografsko razstavo

Stara briška kuhinja (pohištvo, oprema, predmeti, recepti, dokumenti...). Zatem bomo ponovno šli na pot proti briški prestolnici Dobrovo. Celotni pohod bo trajal dobri dve in pol uri.

Po daljšem odmoru se bomo nato podali še do znane Zadrugne vinske kleti Dobrovo. Tam se bomo srečali ob 4.45 s prijatelji, ki iz tega ali onega razloga niso utegnili z nami na pot že v jutranjih urah. V spremstvu vodiča bo sledil ogled tega modernega gospodarskega objekta, ponosa briškega zadrugištva. Po ogledu bo vesela družabnost ob kozarcu pristne in naravne briške kapljice.

Posebni napotki: točnost, obutev in obleka naj bosta dobri in prikladni, hrana iz nahrbtnika in... dobra volja. Izlet vodi Zdenko Vogrič. V primeru slabega vremena odpade predpoldanski pohod in se zberemo ob 14.45 pri kleti v Dobrovem.

darovi in prispevki

Za goriški Zeleni kriz so z raznimi nameni darovali: družini Zorzenone in Sinigoi 30 tisoč lir, Rosy Morassi 50 tisoč lir, družine Ita Andretti, Flora Colautti, Lucia Brunello, Dolores Stani, Maria Bregant 100 tisoč lir, Miarella, Orietta in Nevio 50 tisoč lir, Luisa Birsu 50 tisoč lir, podjetje SILLA 200 tisoč lir, Tito Plesnizer 30 tisoč lir, nečaki Magnarin 70 tisoč lir, družine Iucchi, Kandus in Rabbino 60 tisoč lir, v spomin Livie Medessi mož 150 tisoč lir, sostanovalci hiše v Ulici Colombo 6 100 tisoč lir, družine Cecchet, Clemente, Bauzon, Visintin, Paulin, Basile in Cozzutto 70 tisoč lir, družini Moimas in Araldo 20 tisoč lir, NN 50 tisoč lir, družine Oscar Viatori, Andrea Viatori, Duca, Crassini, Andretti 100 tisoč lir, Anita Corva in Nerina Ballaben 30 tisoč lir, Franco in Gina Obizzi 100 tisoč lir, Bruno Maniaco z družino 20 tisoč lir.

Društvu prostovoljnih krvodajalcev v Gorici so z raznimi nameni darovali Giorgio Savorgnani 50 tisoč lir, Nives Pirih vdova Schiavo 50 tisoč lir, Pepi in Lidia Marinis 20 tisoč lir, Adelma de Savorgnani vdova Boschin 300 tisoč lir, člani društva Franco Dugo, Ermanno Janzen, Roberto Skarabot in Edoardo Boschini 48 tisoč lir.

Društvu Pionirjev prve pomoči so v razne namene darovali Secondo Bozzato 100 tisoč lir, Ervinia Feresin 60 tisoč, Stefania Jvetic 70 tisoč, Luisa Dario 13 tisoč, Antonio Medves 30 tisoč, Alfredo Zonch 120 tisoč, Clara Molino 30 tisoč, Adela Sussi 10 tisoč, Tommaso Saitta 30 tisoč, Alice Russian 10 tisoč, Antonio Mezzolo 10 tisoč, Luigi Olivo 5 tisoč, Ines Salvan 4 tisoč, Clara Molino 5 tisoč, Carlo Mantegna 30 tisoč, Gilberto Goia 30 tisoč, Gabriella N. 50 tisoč lir.

kino

Gorica

VERDI 18.00—22.00 »La messa è finita«. N. Moretti.
CORSO 18.00—22.00 »Speriamo che sia femmina«.
VITTORIA 17.30—22.00 »Vogliam di guardare«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Krmin

OBČINSKO GLEDALIŠČE 21.30 »Another time, another place« (Una storia d'amore).

Tržič

EXCELSIOR 18.00—22.00 »Il gioiello del Nilo«.
COMUNALE 18.00, 21.00 »Ran«.

Nova Gorica in okolica

DESKLE 19.30 »Poletno zapeljevanje«.
SOČA 18.00 in 20.00 »Brazgotinec«, 22.00 »Oaza deklet na strampoti«.

POGREBI

Danes v Gorici ob 9.30 Marija Pahor iz splošne bolnišnice v cerkev pri sv. Ani in na glavno pokopališče, ob 11. uri Fiore Grinover iz splošne bolnišnice v cerkev in na pokopališče v Ločnik.

ZAHVALA

V 86. letu starosti nas je za vedno zapustil dragi mož, oče, nono, pranono

Ignacij Buzzinelli

Iskrena hvala vsem sorodnikom, prijateljem, znancem in vaščanom, g. župniku Kodelj, cerkvenemu pevskemu zboru, darovalcem cvetja in vsem, ki ste ga pospremili na zadnji poti.

Zalujoči vsi njegovi

Jazbine, 12. aprila 1986

Po vzpostavitvi proge Benetke-Dunaj

Najbrž zamujena priložnost za deželno letališče v Ronkah

Pred nekaj dnevi je dospelo v Benetke deset dvojic avstrijskih novoporočencev. Na desetdnevno zastojno bivanje v mestu sredi lagune jih je povabilo društvo »Venezia - Canareggio«, ki ga sponzorizirajo beneški trgovci. Dvojice so bile izbrane na natečaju dunajskega dnevnika Kurier.

Nič čudnega v tem, saj gre za običajno reklamo. Ni nitil nič čudnega, da je teh dvajset mladih Avstrijcev prišlo v Serenissimo z letalom avstrijske družbe Austrian Airlines, ki vzdržuje progo Dunaj - Benetke.

Nič čudnega, smo rekli. Čudno je najbrž to, da je bila letalska proga Dunaj - Benetke - Dunaj ponovno vzpostavljena, po večletnem mrtvilu, sredi prejšnjega meseca. Avstrijska prestolnica je tako z letalsko linijo dvakrat tedensko povezana z Benetkami, prek tega mesta pa še z drugimi kraji Italije.

Avstrijci so torej izkoristili obstoječo dovolilnico za to letalsko progo in jo obnovili po precej letih. Sicer ima tako italijanska kot avstrijska letalska družba še druge povezave med Dunajem ter Rimom in Milanom. Pri nas se spominjamo, da je italijanska družba Alitalia pred leti uvedla na progi Rim - Dunaj vmesni postanek v Ronkah. Naša dežela je bila tako neposredno povezana z Dunajem, ta

krat je pridobila še eno vožnjo z Rimom. Dvakrat tedensko. Proga pa se ni obnesla kljub takratnim injekcijam dežele, ki je finančno podpirala poletje iz Ronk na Dunaj.

Prav v tem času teče pravda ronškega letališča za pridobitev novih letalskih prog mednarodnega značaja. Avstrijci pa so prvi izkoristili nov letalski koridor čez Kanalsko dolino za prej omenjeni novi let Dunaj - Benetke.

Prizadevanja upraviteljev deželne letališča v Ronkah za vzpostavitev letalske proge tretjega nivoja med Ronkami in Celovcem ter Gradcem so se torej izjalovila? Najbrž, je težko verjeti, da bi si kak drug letalski prevoznik prevzel novo breme vzdrževanja letalske proge, ki bi bila le občasna, čarterskega značaja, in ki bi ne računala več na povezavo z Dunajem preko letališča v Celovcu.

Avstrijci so nas torej prehiteli. Seveda z bolj donosno in perspektivno progo Dunaj - Benetke. Prehitevajo pa nas tudi Zahodni Nemci, Bavarci, saj so, prav tako pred dnevi, odprli letalsko progo München - Benetke. Tudi na to so se reflektirali v Ronkah.

Najbrž bi bilo treba našim letalskim prevoznikom kaj več menežerske žilice. Pred nekaj tedni je pred-

sednik italijanske družbe Alitalia, Tržačan Nordio, tistim, ki so od njega in njegove družbe zahtevali vzpostavitev letalskih povezav Ronk z Avstrijo, odgovoril zelo enostavno in menežersko: »Pokažite mi finančno in gospodarsko umestnost take proge, pa boste takoj imeli na voljo letalo.« Ali smo v naši deželi zmožni zagotoviti umestnost, gospodarsko umestnost take proge?

»Črna« komedija v Kulturnem domu

V Kulturnem domu v Gorici se nočijo ob 21. uri prične krajši cikel treh zanimivih gledaliških prireditev, ki jih ponuja kulturni krožek Micon C. Prva bo danes gostovala skupina Panna Acida iz Milana, ki bo uprizorila delo Laure Fischetto z naslovom Nera. Zanimiva je igralska zasedba saj so med nastopajočimi Heidemarie Ackermann, John Murphy, Carlina Torta in Marco Zannoni.

Predstavo označuje »črna« humor in pikra ironija s katero se loteva gledališkega ambienta, igralcev, režiserjev in njihovega fanatizma. Končni rezultat je, po enotnih ocenah kritikov, sveža in nadvse prijetna predstava.

Kaj pri nas menijo eni in drugi o dveh referendumih proti lovu

Lovci in naturalisti si napovedujejo oster boj

MARKO MARINČIČ

V ponedeljek so pričeli tudi v vseh uradih občin na Goriškem zbirati podpise za dva referenduma o lovu. Pred leti je Ustavno sodišče že zavrnilo referendum, pobudniki katerega so se zavzemali za odpravo zakona o lovu, ker da je v takratni obliki zasnovan referendum kršil pristojnosti državnih uprav pri urejanju lovske dejavnosti. Sedaj so se številna ekološka združenja, ob podpori nekaterih političnih sil, odločila za dva referenduma. S prvim želijo odpraviti večino členov zakona št. 968 iz leta 1977, t.j. okvirnega zakona, ki ureja lov v Italiji. Drugi predlog pa zadeva lov samo posredno, saj gre za ukinitve člena 842 civilnega zakonika, po katerem velja za lovce privilegij, da lahko prosto stopajo po tujih zemljiščih, kljub prepovedi lastnikov.

O tem žgočem vprašanju, ki bo gotovo tudi pri nas razdvojilo javno mnenje, smo se pogovorili s predsednikom goriške sekcije Svetovnega sklada za varstvo narave, ki je med pobudniki referendumov, in predstavnikom društva slovenskih lovcev Doberdob. Predsednik goriške sekcije WWF Claudio Freddi je takole odgovarjal na naša vprašanja.

— Mislite, da je mogoče z referendumom ukiniti lov?

»Ne, tega sploh nečemo. Naš namen je predvsem spodbuditi javno mnenje in kot posledico tega doseči

korenite spremembe v sedanji zakonodaji o lovu v Italiji. Referenduma naj bi bila sredstvo za pritisk, da bi končno reformirali sedanji zakon, o čemer se govori že leta in leta, a doslej ni bilo storjenega še nič, tudi zaradi vpliva, ki ga imajo lovci v vseh političnih strankah.

— Referendumov torej ne nameravate izpeljati do konca, ampak jih uporabiti samo kot sredstvo za pritisk?

»Da, če bo prišlo do zakona, ki bo sprejel nekatere osnovne omejitve lovske dejavnosti. Če do tega ne pride, pa naj odločajo volivci. Prepričani smo, da bi večina državljanov odpravila sedanji zakon, to pa bi prisililo parlament k izglasovanju novega. Uspeh prvega referenduma bi namreč povsem onemogočil lov izven rezervatov. Drugače je za drugi referendum. Tega je po mojem treba izvesti v vsakem primeru, saj je treba črtati iz zakonodaje privilegij, ki ga ne poznajo v nobeni drugi državi: to, da lahko lovci, kljub prepovedi lastnika, korakajo po njegovem posestvu, česar brez sodnega pooblastila ne sme početi niti policija.

— S kakšnim zakonom o lovu pa bi se vi zadovoljili?

»Že nekaj let postavljamo nekaj osnovnih zahtev, o katerih pa lovska združenja nečejo niti razpravljati. Prvič, zahtevamo, da bi bil lov dovoljen samo v občinskih rezervatih, ki bi jih upravljale značilne slovenske kmetov, lovcev in predstavnikov naturalističnih združenj. Drugič, zahtevamo uzakonitev direktive Evropske gospo-

darske skupnosti, ki že velja v drugih državah. Italijo so zaradi nespoštovanja direktive prijavili Evropskemu razsodišču, ker dovoljuje lov na ptice selivke in lov tudi v času gnezdenja. Danes je lov dovoljen za številne vrste živali od avgusta pa do konca marca, mi pa zahtevamo, da bi v skladu z evropskimi merili bil dovoljen samo v treh jesenskih mesecih, od oktobra do decembra. Nadalje zahtevamo prepoved avtomatskih in vseh pušk z več kot dvema nabojema, prepoved ptičarstva in strožje oblike nadzorstva nad lovci.

— Nekateri vam očitajo, da se zagajate proti lovcem, medtem ko živali izumirajo tudi zaradi urbanizacije teritorija, industrijskega okuževanja, uporabe strupov v kmetijstvu in širjenju monokulturo.

»Glede teh vprašanj imamo čisto vest, saj smo se vedno borili proti tem pojavom, ne z besedami, ampak s konkretnimi dejanji. Toda navedeni problemi so za lovce samo alibi, za katerim skušajo prikriti enostavno resnico: narava res umira tudi zaradi drugih dejavnikov, toda lovci ji dajejo dodatni smrtni udarec. Center za zaščito ptic roparic je lani rešil približno 500 ranjenih ptic: 70% teh so ranile lovske šibre. Ne gre samo za kakšne osamljene nepoštenega lovca. Samo uradno prijavljenih lovcev je v naši državi 5,25 na kvadratni kilometer (v Nemčiji 0,70, v Švici 0,85), potem pa je zraven še množica strelcev brez dovoljenja. Manjka vsakršno nadzorstvo, saj sta na primer v na-

ši pokrajini samo dva lovska nadzornika in eden za ribolov. Škoda, ki jo lov prizadeva naravi je torej ogromna, zato je treba takoj ubrati drugačno pot in če že ne odpraviti lova, ga vsaj omejiti v meje, ki že veljajo v drugih omikanih državah in ki so potrebne, če nečemo v nekaj letih povsem uničiti naše favne.

Predstavnika slovenskih lovcev Jožeta Pahorja smo najprej vprašali, kaj misli o strogem omejevanju lova, kot ga zahtevajo pobudniki referendumov.

»Povedati je treba, da ti tako imenovani ekologi navajajo stanje v drugih italijanskih deželah, medtem ko je pri nas drugače. Naša deželna zakonodaja je precej strožja, lovski koledar, ki ga pripravljajo pokrajinski odbori za lov, vsebuje številne omejitve in določa za nekatere vrste živali skrajno omejene možnosti lova. Poleg tega je pri nas lov že sedaj dovoljen samo v rezervatih. Zato se pri nas gotovo ne postavljajo problemi, ki jih navajajo pobudniki referendumov. Tudi število lovcev (v pokrajini nas je približno 900 in to število še upada) ni tako, da bi bile potrebne še dodatne omejitve lova.

— Toda tudi pri nas je še vedno prisotno ptičarstvo.

»Kdor nastavlja zanke, ta ni lovec. Sicer pa zankarstvo tudi pri nas upada. Mi lovci se povsem strinjamo z omejevanjem lova na ptice selivke, ki pa je močno razširjen v nekaterih deželah srednje in južne Italije. Mislim, da večina nas lovcev tu na Goriškem

spoštuje naravo in skrbi za razmnoževanje divjadi. Če nekatere živali izumirajo, so razlogi drugje: v turizmu, industriji, kmetijstvu, ki uničujejo življenjski prostor za nekatere živali. Jerebice nimajo več plevela, s katerim se hranijo, ni več žuželk, ki jih jede druge ptice, iz kanalov so izginile žabe, ki so tudi pomemben člen celotnega ekosistema.

— Kaj menite o paritetni upravi rezervatov, ki jo predlagajo ekološki?

»Koordinacija uporabnikov prostora je potrebna, pri tem pa pridejo v poštev gozdarji, kmetje in lovci, ne pa tudi drugi gosposodi, ki na tem prostoru ne živijo in ga ne uporabljajo.

— Pa o odpravi člena, ki lovcem dovoljuje prost vstop na tujo lastnino?

»Kot za druge obtožbe ponavljam, da ne smemo kriminalizirati vseh lovcev. Kar se nas slovenskih lovcev tiče, lahko povem, da smo pozorni na spoštovanje lovske etike in tuje lastnine.

— Še zadnje nekoliko izzivalno vprašanje. Kako je mogoče ljubiti in spoštovati naravo s puško v roki? Je ne bi raje nadomestili s fotoaparatom?

»Ko sem lani štiridesetkrat vstal še pred zoro in se napotil v naravo, nisem tega počel, da bi penil in ubijal. Človek, ki ni nikdar vstal ponoči ob treh, da bi šel v naravo, morda tega ne razume, toda lovci znamo tudi opazovati in pomagati divjadi, česar pa niso sposobni mnogi, ki nam iz nekih sentimentalnih nagibov očitajo streljanje.

Filmski večer v Dolu

Zanimanje za dokumentarce o naših ljudskih tradicijah

V Dolu je v prejšnjih dneh domače kulturno društvo Kras v sodelovanju z goriškim filmskim amaterjem Zdenkom Vogričem priredilo zanimiv filmski večer, ki je privabil številno občinstvo in vzbudil v gledalcih resnično zanimanje in radovednost. Vogrič je namreč prikazal štiri dokumentarne filme na dokaj različne teme, vendar vse povezane s slovensko zgodovino in ohranjanjem naših starih ljudskih tradicij.

Tako so gledalci lahko gledali ozvočni film o števjanju, starodavni konjeniški igri, ki se je še ohranila v Ziljski dolini na Koroškem, kjer jo vsako leto prirejajo prvo nedeljo po 8. septembru. Prikaz filma je seveda

vzbudil precejšnjo radovednost med gledalci, ki so tako iz Vogričeve prireditve izvedeli še marsikaj več o življenju na Koroškem in še posebej v Ziljski dolini, kjer so še najbolj ohranjeni nekdanji značilni slovenski običaji. Drugi film je gledalce popeljal na Vojsko, kjer je pred poljudnim letom Vogrič posnel ponatis prve številke Partizanskega dnevnika v tiskarni Slovenija.

Sledila sta še dva nema filma. Prvi o lovu na brinovke s tradicionalno (čeprav nekoliko kruto) tehniko »z laštro«, ki so jo nekoč uporabljali na Krasu, drugi pa o pustovanju v Dolu in na Vrhu, ki ga je Vogrič posnel leta 1972. Slednji film je bil še posebej zanimiv, ne samo ker gre za

dragocen etnografski dokument o pustovanju, ki ju zaradi nekaterih originalnih prvin ni enakega po vsej Sloveniji, ampak tudi ker so se mnogi med prisotnimi lahko gledali na platnu.

Večer je torej res uspel, tako da so odborniki društva zaprosili Vogriča, da bi že v kratkem ponovili podobno srečanje. Zmenili so se, da bo drugi večer ob dnevu osvoboditve in sicer v sredo, 23. t.m. Vogrič bo ob tej priložnosti prikazal vrsto diapozitivov o potovanju skozi zgodovinske kraje v Jugoslaviji, ki so bili prizorišče zasedanj AVNOJ in velikih ofenziv med NOB. Na istem večeru bo Vogrič tudi predvajal film o veliki manifestaciji za naše pravice na Travniku.

16. števerjanski festival bo letos 5. in 6. julija

5. in 6. julija 1986 bo v Števerjanu 16. festival domače glasbe. Prireditelja ga domače SKPD F. B. Sedej in Ansambel Lojzeta Hledeta. Že udomačen festival, ki je lani, ob petnajsti izvedbi, doživel izreden odziv publike in s tem zabeležil lep uspeh, bo potekal v znamenju ustaljenih kriterijev. Tudi letos bosta delovali dve komisiji, prva za ocenjevanje besedil, druga za ocenjevanje glasbe. Podelili bodo več nagrad: nagrado za najboljšo melodijo in trofejo ansambla Lojzeta Hledeta v višini pol milijona lir; nagrado za najboljšo izvedbo (400.000 lir); nagrado za najboljši zamejski ansambel (200.000 lir); nagrado občinstva (100.000 lir) in nagrado za najboljšo besedilo (50.000 lir).

Na festivalu lahko sodelujejo ansambli narodne glasbe iz zamejstva (Furlanije-Juljske krajine ter Koroške) kot tudi iz Slovenije. Obe skladbi, ki jih bodo ansambli izvajali, morata biti izvirni in prvič izvedeni na števerjanskem festivalu. Prijave naj

zainteresirane glasbene skupine pošljejo najkasneje do 31. maja 1986 na naslov ansambla Lojzeta Hledeta oz. društva Sedej v Števerjan, Trg Svobode 6.

Jakoncic na čelu mestnega podjetja

V goriškem mestnem podjetju imajo novega predsednika. To je Antonio Jakoncic, ki ga je na to mesto izvolil pred kratkim goriški občinski svet. Zupan Scarano, ki je predjšnji večer umestil novi odbor, je izrazil željo po tesnem sodelovanju med občinsko upravo in podjetjem. Jakoncic je s svoje strani dejal, da bodo morali v kratkem izročiti namenu nov vodovod, ojačiti javno razsvetljavo, razširiti metanovodsko mrežo ter nadaljevati z obnovo stare dotrajane mreže. Potrebno bo tudi ojačiti javno avtobusno službo.

Ustanovni zbor je bil 20. maja 1906 - Prvi predsednik je bil Andrej Gergolet

Pred 80 leti pričetek dela društva Jezero v Doberdobi

MARKO WALTRITSCH

V številnih krajih na Primorskem, neglede ali se ti nahajajo na eni ali drugi strani današnje državne meje med Italijo in Jugoslavijo, so takoj po osvoboditvi, ponekod že med narodnoosvobodilnim bojem, obnovili delovanje kulturno - prosvetnih društev, ki so jih fašisti prepovedali v drugi polovici dvajsetih let. Takrat so namreč fašisti na Primorskem ukinili več st. slovenskih kulturno - prosvetnih društev. V glavnem so ta društva gojila petje. Pomembna je bila tudi dramska dejavnost, ponekod so delovali tamburaški zbori. V društvih so se prirejale predavanja. V nekaterih primerih so ta društva nastala še v avstrijskih časih, pred prvo svetovno vojno, ter so delo nadaljevala v novih razmerah in novi državi po zaključku prve vojne. Ob obnovitvi po drugi svetovni vojni so si v nekaterih primerih društva nadela iste nazive kakršne so imela že pred prvo vojno n tudi po njej, drugod so bila imena zamenjana. To iz najrazličnejših razlogov, od političnih pa tudi do subjektivnih.

V Doberdobi bodo letos lahko praznovali 80-letnico svojega kulturnega društva Jezero. Sicer veliko podatkov o življenju in delovanju v Doberdobi iz tistih časov ni lahko dobiti. Občinski in drugi arhivi so bili izgubljeni med prvo svetovno vojno. Vas je bila namreč popolnoma razdejana. Domačini, ki so morali v izgnanstvo v notranjost avstroogrske države so nesli s seboj to kar se jim je zdelo najbolj nujno potrebno. Niso mislili na to, da bi s seboj nesli kake dokumente. To velja za

društva, za tamkajšnje posojilnico, za občino in seveda tudi za posameznike. Marsikaj tega kar se je takrat rešilo pa je bilo uničenega med drugo svetovno vojno, ko so nacisti požgali marsikatero hišo, med temi tudi županstvo.

V drugih virih pa so se ohranile nekatere vesti o takratnem dogajanju v Doberdobi. Mislim na slovensko časopisje, ki je takrat izhajalo v Gorici, kot tudi na arhivsko dokumentacijo, ki jo je moč najti (sicer tudi te ne v celoti) v goriških ter tržaških arhivih. Slovenski goriški listi, liberalna Soča in Primorec, ter klerikalna Gorica in Primorski list, niso imeli veliko dopisov iz Doberdobi. Šlo je v glavnem za občasne polemične članke, kjer je marsikaj napisanega o delovanju občine, o cerkvi, tu pa tam še kaj o prosvetnem delovanju, o šoli ter o posojilnici. Pa še kako vest o kakem požaru, o kaki nesreči dobimo poleg. Vsega pa ni veliko, kar pomeni, da takratni dopisniki niso najbrž čutili potrebe, da bi iz te vasi veliko poročali. Resnici na ljubo je treba reči, da od takrat nimamo skoro nobenih vesti iz marsikatero druge vasi v našem zamejstvu. Iz nekaterih krajev pa je vesti zelo veliko, kar dokazuje zanimanje takrat živčnih ljudi za časopisje. Vse to pa daje današnjemu preučevalcu naše preteklosti vtis, da so se ponekod dogajale velike stvari, drugod pa da je bilo čisto mrtvilo. To najbrž ne odgovarja resnici.

Vrnimo se k Doberdobi in Pevske mu in bralnemu društvu Jezero. V letu 1906 so se domačini v Doberdobi med seboj pošteno sprickali. Vodila se je srdita borba med liberalci

in klerikalci. Najvidnejši zastopnik slednjih, župan Peric, je moral sredi leta odstopiti zaradi nekaterih takrat nejasnih odnosov med občino in župnijo v zvezi z gradnjo župnišča. O stvari se je dve leti kasneje govorilo tudi na goriškem sodišču. Župan je dal zgraditi župnišče na občinske stroške, ne da bi imel pri tem pristojnega dovoljenja. Iz časopisnih in tudi sodnih kronik izgleda, da je bil preveč podvržen vplivu takratnega župnika. V vasi je bilo kar precej polemik. Liberalci so zaradi tega dobili večino v vasi in sredi leta je bil za župana izvoljen Andrej Gergolet, ki je potem občino vodil več let.

Isti Andrej Gergolet je bil nekaj mesecev prej tudi izvoljen za predsednika Pevskega in bralnega društva Jezero. V istem času so goriški liberalci ustanovili svojo zvezo kulturnih društev in hoteli z ustanavljanjem liberalnih kulturno - prosvetnih društev na podeželju. Ta so nastajala tako tam kjer so že prej delala društva, ki so bila pod vplivom župnika, kot tudi tam, kjer društev ni bilo. Pa so se kasneje pojavili klerikalci in ustanovili svoja društva. V glavnem je šlo za tekmovanja med pristaši župnika in učitelja.

V tem vzdušju so liberalci spomlad leta 1906 dali pobudo za ustanovitev društva v Doberdobi. V Soči, časopisu, ki je takrat v Gorici izhajal trikrat tedensko in ki ga je izdajal in urejal liberalni voditelj Andrej Gabrček, najdemo 23. maja 1906 tale novice: »V Doberdobi se je vršil v nedeljo, 20. t. m. ustanovni občni zbor »Pevskega in bralnega društva Jezero«, katerega se je udeležilo zadostno število članov. Predsednikom je bil izvoljen enoglasno g. Andrej Ger-

golet. — Društvo pri tej priliki naznanja, da priredi v najkrajšem času prvo veselico s plesom, koje spored za pravočasno naznani. Med zborovanjem je došla društvu častitka (telegrafičnim putem) od bratskega društva »Ladija« v Devinu, za kar se najiskrenejše zahvaljujemo in istemu že naprej toplo priporočamo.

Tako torej ta kratka vest o ustanovitvi društva Jezero, ki nam nudi tudi točen datum ustanovitve: 20. maj 1906.

Odborniki so obljubo o prvi prireditvi držali. Ta je bila v nedeljo, 1. julija 1906. Soča je dne 27. junija to prireditev takole napovedala: »Bralno in pevsko društvo »Jezero« v Doberdobi vabi na prvo veselico, katero priredi v nedeljo dne 1. julija 1906 v prostorih gospe Marije Jelen. Vspored: 1. Mladi vojaki, udarja tamburaški zbor. — 2. Pozdrav predsednika. — 3. Slovenska zemljica, poje možki zbor. — 4. Deklamacija: »Naš čolnič otmimo«. — 5. Venček narodnih pesnj, udarja tamburaški zbor. — 6. Cigani, poje možki zbor. — 7. Veselolira v enem dejanju: »Razstresenca«. Po veselici javni ples. Začetek točno ob 4. uri popoldne. Vstopnina k veselici 40. vin. Prvi sedeži 60 vin, drugi sedeži 40. vin. K obilni udeležbi uljudno vabi odbor.

Da je bilo društvo liberalno je dokaz že v tem, da so na sporedu imeli ples. Slovenski župniki in kaplani so namreč takrat tako s prižnico kot v časopisju udarjali po plesu, ki so ga smatrali kot nekaj zelo hudega.

Soča je nekaj dni kasneje, 7. julija 1906, o prireditvi takole poročala: »V Doberdobi se je vršila v nedeljo 1. julija veselica, koje uspeh je

bil na splošno rečeno dober. G. predsednik je v kratkem in jednatem nagovoru v kratkih potezah označil namen in cilj društva »Jezero« v mali vasi, v katero skuša na vse kriplje seči laški življenj in tam razširati svojo moč, kateremu se pa Doberdobci nočejo upogniti. V tem smislu se je glasila tudi deklamacija »Naš čolnič otmimo«. Mladi diletantje v igri »Razstresenca« so želi tudi obilo pohvale. Čeravno bi bilo grajati nekatere male nedostatke, je vendar priznati diletantom, ki so prvič v svojem življenju javno nastopili, mnogo hvale za njihov trud, kateremu so se morali upogniti, da so dosegli svoj cilj. Pri tej priliki se mora obče priznati pridnost in gotovost, s katero sta nastopila pevski in tamburaški zbor. Želimo sim, da se še večkrat snidemo v oni mali vasi, kjer nas društvo »Jezero« z lepim sporedom razveseli in razvedri.

Do tu torej goriška Soča o ustanovitvi društva Jezero in njegovi prvi veselici. Nekaj časa kasneje je bil društveni predsednik Andrej Gergolet izvoljen za župana. Dve leti kasneje sta on in njegova skupina ustanovili tudi »Kmetko posojilnico in hranilnico v Doberdobi«. Andrej Gergolet je bil predsednik, za tajnika je bil učitelj Josip Brezigar. Ta je stal županu Gergoletu stalno ob strani v vsej vaški aktivnosti. Takrat so se Doberdobci nekoliko oddaljili od Gabrčkovke liberalne stranke in sodelovali z goriškim odvetnikom Alojzijem Frankom, ki je vodil Slovensko kmečko stranko in ki je bil tudi pobudnik ustanovitve Kmečke banke v Gorici v letu 1909. O tem in drugih doberdobskih problemih v tistem času pa kdaj drugič.

Odbojka: po včerajšnji zmagi proti Kanadi Italija gre v Pariz

ATENE — Italija si je z včerajšnjo zmago proti Kanadi (s 3:2) že zagotovila vsaj 2. mesto na svetovnem moškem odbojkarskem prvenstvu B skupine. To mesto pa zagotavlja nastop na svetovnem prvenstvu A skupine, ki bo v Parizu. Poleg Italije si je uvrstitev izborila tudi Kuba, ki je včeraj odpravila Grčijo, tretji potnik za Pariz pa bo znan danes po tekmi med Grčijo in Kanado.

Srečanje med Italijo in Kanado je bilo izredno izenačeno, kot dokazujejo tudi izidi posameznih setov (15:9, 12:15, 15:13, 15:17, 17:5), trajalo pa je več kot tri ure. Danes se bo Italija za 1. mesto pomerila s Kubo, vendar bo tekma le prestižnega pomena, saj so »azzurri« želeli dosegli svoj cilj.

OSTALI IZIDI: Avstralija - Nova Zelandija 3:0, Švedska - Tunizija 3:0, Koreja - Alžirija 3:1, Kuba - Grčija 3:0 (15:13, 15:9, 15:1).

DANAŠNJI SPORED Bahrein - Nova Zelandija (za 9. mesto), Tunizija - Alžirija (za 7. mesto); Švedska - Koreja (za 5. mesto); Grčija - Kanada (za 3. mesto); Kuba - Italija (za 1. mesto).

UEFA izključila 6 igralcev

BERN — Nogometaši Valdano (Real Madrid), Majaru (Steaua Bukarešta), Bessonov (Dinamo Kijev), Vizek (Dukla Praga), Buttgerit (Bayer Uerdingen) in Ramos (Atletico Madrid) so bili izključeni za eno kolo in ne bodo nastopili v povratnih srečanjih za polfinale evropskih pokalov.

Mednarodni mladinski nogomet

MILAN — V dneh 19. in 20. aprila bo v Milanu mednarodni nogometni turnir moštev z igralci pod 14 leti. Nastopili bodo Inter, Bayern, Barcelona in Como.

Poskusne vožnje za VN Španije v formuli ena Senna (lotus) res izreden

JEREZ (Španija) — Na novem španskem dirkališču v Jerezu, kjer bo jutri druga preizkušnja za SP v formuli ena, je bil včerajšnji dan namenjen prosti vožnji in prvim uradnim poskusnim vožnjam. Medtem ko je bil zjutraj najhitrejši Prost na mclarnu, je zgodaj popoldne, ko je šlo zares, najboljši čas zabeležil Brazilc Ayrton Senna na lotusu. Prav v zadnji minuti kronometrirane vožnje je s prvega mesta na začasni startni listi spodrinil Britanica Nigel Mansella (williams honda). Senna je bil res izreden, saj je Mansellu zadal skoraj poldrugo sekundo zaostanka. Zmagovalec uvodne dirke sezone Piquet (williams honda) je bil tretji. Nič dobrega se ne obeta Ferrariju. Johansson je dosegel 10. čas (njegov vožilo so tudi zajeli plameni), Albo-boreto šele 13. Najslabši je bil vse-kakor De Cesaris na minardiju. Vožil je osem sekund počasneje od Senna.

Vrstni red včerajšnjih poskusnih vo-

ženj je naslednji: 1. Senna (lotus) 1'21"605; 2. Mansell (williams) 1 minuta 23"024; 3. Piquet (williams) 1'23"097; 4. Prost (mclaren) 1'23"702; 5. Rosberg (mclaren) 1'23"948; 6. Berger (benetton) 1'24"501... 10. Johansson (ferrari) 1'25"446; ... 13. Albo-retto (ferrari) 1'26"554. Najboljši Italijan je bil Teo Fabi na benettonu bmw, osmi s časom 1'25"052.

Argentina: SP brez Borghija

BUENOS AIRES — Claudio Borghi, ena najsvetlejših zvezd argentinskega nogometa, se je odpovedal mestu v reprezentanci. Z več strani so na njegov račun padale kritike zaradi ostre igre in ustreznih sodniških odločitev.

Dirka tris

NEAPELJ — Zmagovita kombinacija dirke tris je ta teden 20-23. Do-bitnikov je skupno 240, ki bodo prejeli po 4.019.256 lir.

Košarka: v jutrišnjem 26. kolu italijanskega drugoligaškega prvenstva Jadran v težavah pred tekmo z Victorsom

Proti Victorsu iz Monze je Jadran v prvem delu prvenstva slavil edino zmago v gosteh. Od takrat se je marsikaj spremenilo, na primer uspešnost nekaterih ekip (beri prav Victors in Nordica), ki so jih opazovalci po prvem delu že uvrščali med odpisane in ki so v povratnem delu nadoknadile precej zamujenega.

Pri Victorsu so na primer že takoj

po prvem delu lige zamenjali trenerja. Namesto dolgoletnega voditelja Eura Abateja je prišel dolgoletni prvoligaški košarkar ameriškega porekla Bob Lienhard (Forst Cantù), ki sedaj opravlja dvojno vlogo igralca in trenerja. Lienhard je svoj čas bil eden boljših centrov prvoligaškega prvenstva. Pri nas se je tudi oženil in dobil državljanstvo. Kaže, da bo

igralsko kariero sklenil prav v Monzi in da se bo posvetil trenerstvu.

Victors je zelo mlada ekipa in mor-da so prav zato rezultati izostajali, sedaj pa igra kar solidno. Z istim številom točk kot Jadran (14) je trenutno trinajsta na razpredelnici, njena glavna, čeprav atipična značilnost pa je ta, da je »gusarsko« moštvo, ki rado zmaguje tudi na tujem.

V Jadranovem taboru ne poteka vse tako, kot bi moralo. Zdravstveno stanje v naši združeni ekipi je dokaj zaskrbljujoče. V dvomu sta namreč nastopa Čuka in Daneva, ki trpita za poškodbami gležnja (vnetje Ahilovih tetiv) oz. bolečin v kolenu (posledica številnih Danevovih poškodb kolena). Oba naša košarkarja sta med tednom vadila po prilagojenem programu, upati je le, da jima bo intenzivna zdravniška nega omogočila udeležbo na nedeljski tekmi, ki vsekakor ni le simboličnega pomena. Z zmago proti Vic-

torsu bi se Jadran znatno približal enajstemu mestu na razpredelnici, glede na to, da bo Vicenza zaposlena s cremonskim Spondilattejem. Zveste Jadranove navijače pozivamo, da si v nekoliko večjem številu ogledajo nedeljsko tekmo, saj je bilo občinstvo v zadnjih kolih nekoliko mlačnejše do naše združene ekipe.

Srečanje med Jadranom in Victorsom bo jutri v tržaški športni palači s pričetkom ob 18.30. (Cancia)

TAKO V PRVI TEKMI

Victors — Jadran 71:74 (31:37)

VICTORS: Colonna 11, V. Fumagalli 3, Massironi, Sirtori 11, Lussignoli 17, R. Fumagalli 8, Fragiaco-mo 2, Tavernelli 8, Poletti 11, Lienhard.

JADRAN: Žerjal 7, Gulič 5, Ban 26, Zarotti 6, Čuk 13, Daneu 12, Sosič, Rauber 5, I. Starc, Klobas.

TENIS: JUTRI NA PADRIČAH

Prijateljsko srečanje med Gajo in Koprom

Z lepim vremenom se začenja teniška sezona na odprtem. Člani Gaje bodo svoj prvi nastop opravili že jutri. S pričetkom ob 9. uri bodo na lastnih igriščih v prijateljskem srečanju gostili igralce Kopra. Za vsako ekipo bo nastopilo 12 igralcev, osem moških in štiri ženske. Srečanja med najmočnejšimi posamezniki bodo okrog 12. ure. Na dvoboju bi se bili morali pomeriti tudi po štirje mladinci, a Koprcani so ravno ta konec tedna zaposleni na prvenstvu v Umagu. Za gajevce sodi srečanje v okvir priprave na italijanski pokal, ki se bo pričel maja.

Že v ponedeljek pa bosta mladi člani Gaje Eva Mauri in Daša Grgič sodelovali na pokrajinskem delu tekmovanja v okviru mladinskih iger za dijake nižje srednje šole.

Balinanje: poletovci tokrat zgubili

Tudi v drugem kolu pokrajinskega prvenstva C kategorije so balinarji Poleta (Skupek, Modesti, Kralj in Simoneta) ostali praznih rok. Na gostovanju pri močni četverki Nevena je poletovce v četrtek pokopalo zelo slabo bližanje (le 29,4 odst. krogel so plasirali na razdaljo pol metra od balinčka) in edinole Skupek je bil kolikor toliko soliden s 43 odstotki. Tako ni veliko zalegla dobra razpoloženost tolkača Simonete (5 zadetkov na skupno 10 poskusov), ki je v drugem krogu najavil in zadel balinčka za 5 točk. Po vodstvu s 5:4 pa so naši balinarji odpovedali in Neven je zmagal s 13:6. V tretjem kolu se bo v četrtek Polet pomeril doma z moštvom Ternija. (B. S.)

(ne)športni močnik

Jordan Marušič najboljši »tujec«

Včeraj smo v (ne)športnem močniku zapisali o »strokovnosti« revije Superbasket, ki jo vodi televizijski komentator(?) Aldo Giordani. Da je temu tako, potrjuje druga »cvetka« v isti številki revije. Na 13. strani smo prebrali imena najboljših igralcev, ki so se izkazali na zadnjem srečanju v A-1 in A-2 ligi. Pri slednjih so v idealno peterko italijanskih košarkarjev vključili Crippa, Tonuta, Milani-ja, Bonija in Pellacani-ja; med tujce pa Caldwella, Deverauxa, Hacketta, Landsbergerja in ... Marušiča. Da, prav Jordana Marušiča, šlandrežca, ki igra za Segafredo.

Verjetno Aldo Giordani, ki je »naše« znani prijatelj, in sodelavci revije ni-ti zdaleč ne vedo, da je Jordan Slovenec, ki živi v Italiji in bi zato spadal k prvi skupini.

Edino, zaradi česar nas tako pi-sanje razveseljuje, je dejstvo, da je bil Marušič vključen v peterko najboljših tujcev, kar potrjuje, da igra na vi-soki ravni. (pr)

Občni zbor SPDT

V Gregorčičevi dvorani v Trstu je bil sinoči 32. redni občni zbor Slovenskega planinskega društva iz Trsta. Osrednje poročilo je podal predsednik Aleksander Sirk, po poročilih pa se je razvila poglobljena razprava. O občnem zboru bomo še poročali.

ROKOMET: MOŠKA D LIGA

Kras Trimac v Vidmu

Krasovi rokometaši so po sobotnem porazu v Spilimbergu izgubili še zadnje upanje za napredovanje v C ligo. Po tem porazu bodo dosegli verjetno eno izmed mest na zgornji polovici lestvice, kar je bil njihov cilj pred začetkom prvenstva. Do konca manjkata namreč le še dve koli. Danes bodo gostovali pri videmskem CUS, ki je praktično že napredoval v višjo ligo, saj res ni več nikogar, ki bi ga lahko ogrozil. Kras Trimac bo torej igral le za prestiž in je pripravljen poskrbeti tudi za presenečenje. (A.B.)

Mladinski nogomet na Goriškem

Našim ne gre preveč od rok

Pri mladinskem nogometu na Goriškem je v zadnjih tednih prišlo do nekaterih spodrseljavev, tako da so tri naše slovenske ekipe nekoliko poslabšale svoj položaj na lestvici.

ZACETNIKI

Izidi zadnjega kola: Itala - Torriana 4:0, Azzurra - Sanrocchese 1:0, Medea - San Lorenzo 0:0, Natisione - Juventina 1:0, Moraro - Lucinico 1:2, Pro Romans - Cormonese 0:1. Zaostalo srečanje: Juventina - Lucinico 0:0.

Lestvica: Cormonese 26, Azzurra 22, Itala, Medea, Lucinica in Juventina 20, Pro Romans 15, Natisione 14, Moraro 7, San Lorenzo in Torriana 6, Poggio 3, Sanrocchese 2.

NAJMLAJSI

Rezultati 9. povratnega kola: San

Michele - Turriaco 2:1, Pieris - San Polo 0:1, Fossaloni - Mladost 1:0, San Marco - Staranzano 4:1, Fogliano - Gradese 1:1, Begliano - San Canzian 0:0, Romana - Aurisina 1:5.

Lestvica: San Michele 35, San Marco 33, Aurisina 30, Fogliano 29, Staranzano 22, Gradese, San Canzian in Romana 21, Ronchi 19, Pieris 18, Turriaco 16, Aris in San Polo 14, Mladost 13, Fossaloni 12.

CICIBANI

Izidi 12. kola: San Polo - Romana 3:1, Ronchi - Fincantieri 0:6, San Marco - Turriaco 0:5, Vermegliano - Staranzano 1:5, Mladost je počivala.

Lestvica: Fincantieri 19, Turriaco in San Polo 16, Staranzano 14, Romana 10, Mladost 9, San Marco in Ronchi 3, Vermegliano 0.

Tudi nedeljskim izletnikom bi znal biti dobrodošel

V kratkem alpinistični tečaj SPDT

Planinci svoje smuči že spravljajo v klet, na dan pa prihajajo gozderji in, vsaj za nekatere, vrvi, klini in podobna popotija. Začenja se torej sezona hoje v gore. Tudi alpinistični odsek SPDT se je »prebudil« iz zimskega spanja in je na rednem občnem zboru, ki je bil 4. aprila, sklenil pričeti svoje letošnje delovanje s tradicionalnim alpinističnim tečajem.

Na kratko bi opisali, kaj je in komu je namenjen alpinistični tečaj. Radi bi namreč, da nekateri ljudje opustijo idejo o alpinizmu kot samomirski dejavnosti in se prepričajo, da je poznavanje elementarnih konceptov plezanja po skali tudi dobra podlaga za varne planinske izlete. Velikokrat se zgodi, da se izletniki znajdejo v težavah, ko jih preseneti slabo vreme ali zaidejo. V takih primerih ne škoduje, če kdo ima jasne pojme glede napredovanja, sestopanja in zna, kako se uporabljati vrvi, zabije klin, zna si izbrati najvarnejšo smer tudi ob slabi vidljivosti.

Na tej podlagi v bistvu sloni alpinistični tečaj. Nihče ne zahteva, da bi tečajniki že po mesecu dni praktičnih in teoretičnih vaj postali vrhunski plezalci, važno je le, da osvojijo nekatere osnove glede varnosti v gorah. Seveda bodo dobrodošli tudi tisti, ki jih plezanje privlači ali se z njim »amatersko« že bavijo. Ti bodo prav gotovo dobili pravo osnovo za bodoče delovanje. V odseku bodo našli prijateljsko družbo in izkušene alpiniste, s katerimi se bodo lahko podali na zahtevnejše ture.

Program letošnjega tečaja, ki se bo začel s skupno sejo v društvenih prostorih 15. t.m., je naslednji: v torek, 15. t.m. bo družabni večer, na katerem bo načelnik Igor Castellani predstavil odsek in njegovo delovanje, vodja šole Ivo Kafol pa bo orisal program tečaja ter govoril o alpinistični opremljenosti.

Praktične vaje bodo prvi dve nedelji v Dolini Glinščice, naslednje tri vikende se bo šola pomaknila v bližnje gore. Predavanja bodo vsak pe-

tek na sedežu društva. Skupno je predvidenih pet praktičnih vaj ter pet predavanj, na katerih bo govoril o zgodovini alpinizma, varnosti v gorah, izrazoslovju, vremenoslovju ter o tehnikah plezanja v skali in ledu.

Še enkrat naj torej ponovimo, da je tečaj odprt vsem neglede na starost ali fizično kondicijo in neglede na ambicije posameznika. (D.Z.)

V Čedadu mladinske igre Alpe-Adria

TRST — Mladinske igre treh sosednjih dežel Furlanije - Julijske krajine, Koroške in Slovenije bodo letos v Čedadu, in sicer 17. in 18. septembra. Tako so se organizatorji domenili na sestanku, ki je bil v Nassfeldu, na avstrijski strani Mokrinj (Passo Pramollo), kjer o organizaciji iger se bodo formalno domenili prihodnje dni, ko si bodo ogledali strukture v Čedadu.

domači šport

Danes

Sobota, 12. aprila 1986

ODBOJKA

ŽENSKA B LIGA

20.00 v Nabrežini: Meblo - Mobilca-talogo Pordenone

MOŠKA C-2 LIGA

20.00 v Štandrežu: Olympia Terpin - Bor JIK banka; 20.30 v Sacileju: Libertas Sacile - Val

ŽENSKA C-2 LIGA

19.00 na Opčinah: Sloga - Ceramiched'arte; 19.00 v Trstu, na 1. maju: Bor Friulexport - Sangiorgina; 20.30 v Maniagu: Celinia - Sovodnje Centralsped

MOŠKA D LIGA

20.30 v tržaški športni palači: Fincantieri - Val; 20.30 v Trstu, Ul. Zandoni: Katalan - Naš prapor

ŽENSKA D LIGA

17.30 v goriškem Kulturnem domu: Dom Agosteo - Le Volpi; 18.00 na Proseku: Kontovel Electronic Shop - Sloga; 20.00 v Dolini: Breg Agrar - CUS

1. MOŠKA DIVIZIJA

20.30 v Ločniku: Lucinico - Soča Čerimpex; 20.30 v Trstu, Montecengio: CUS - Sloga; 21.00 v Trstu, na 1. maju: Bor - Inter 1904

1. ŽENSKA DIVIZIJA

17.30 v Trstu, šola Morpurgo: NPT - Sokol

UNDER 16 ŽENSKE

16.00 v Trstu, pri Sv. Sergiju: DL FAC - Bor

UNDER 14 ŽENSKE

15.00 na Opčinah: Sloga A - Bor

KOŠARKA

PROMOCIJSKO PRVENSTVO

17.30 v Dolini: Breg Adriatherm - Kontovel Electronic Shop; 20.00 v goriškem Kulturnem domu: Dom - Mobilcasa

MLADINCI

16.00 v goriškem Kulturnem domu: Dom - Kontovel Electronic shop

DRŽAVNI KADETI

17.30 v Trstu, mala dvorana športne palače: Servolana - Jadran Farco

PROPAGANDA

18.30 na Proseku, dom Ervatti: Lavoratori del Porto - Sokol

NOGOMET

UNDER 18

15.30 v Bazovici: Zarja - Opicina

NAJMLAJSI

16.30 v Doberdobu: Mladost - Pieris

ZACETNIKI

17.00 v Štandrežu: Juventina - Moraro

CICIBANI

15.00 v Doberdobu: Mladost - Vermegliano; 15.15 v Trstu, igrišče Soncini: Soncini B - Primorje; 16.00 v Bazovici: Zarja - Giarizzole

ROKOMET

MOŠKA D LIGA

18.00 v Vidmu, Ul. Scrooppi: CUS Udine - Kras Trimac

Jutri

Nedelja, 13. aprila 1986

KOŠARKA

MOŠKA B LIGA

18.30 v tržaški športni palači: Jadran - Victors Monza

PROMOCIJSKO PRVENSTVO

11.00 v Trstu, Ul. Scoglio: Scoglietto - Bor Radenska

1. MOŠKA DIVIZIJA

11.00 v Nabrežini: Sokol - Prevenire; 15.00 v Trstu, Ul. della Valle: Libertas - Kontovel Electronic shop

MLADINCI

8.30 v Trstu, šola Suvich: Barcolana B - Bor; 11.00 v Repnu: Polet - Saba

DEČKI

9.30 v Trstu, pri Sv. Sergiju: Servolana Leasest B - Bor Adriampex

PROPAGANDA

9.00 v Trstu, na 1. maju: Bor - SGT; 9.30 na Proseku: Kontovel Electronic shop - Don Bosco B

NOGOMET

2. AMATERSKA LIGA

15.30 v Križu: Vesna - Zarja

3. AMATERSKA LIGA

15.30 v Dolini: Breg - Primorje; 15.30 v Trstu, Vrdelska cesta: Union - Primorje; 15.30 v Repnu: Kras - Chiarbola; 15.30 na Proseku: San Nazario - Gaja; 15.30 v Ločniku: Juventina - Torriana; 15.30 v Sovodnjah: Sovodnje - Sagrado; 15.30 v Fossaloni: Fossaloni - Mladost

NARAJAJNIKI

9.00 v Dolini: Breg - Muggesana; 9.00 na Opčinah, Ul. Alpini: Opicina - Kras

NAJMLAJSI

10.30 v Dolini: Breg - Inter San Sergio; 10.30 v Trstu, igrišče Campanelli: Campanelle - Primorje

ZACETNIKI

11.45 v Dolini: Breg - S. Vito; 11.45 na Opčinah, Ul. Alpini: Sant'Andrea - Primorje

ODBOJKA

1. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, na 1. maju: Bor - Club Altura

UNDER 16 ŽENSKE

9.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS - Sloga A; 10.00 v Trstu, licej Petrarca: Montasio - Kontovel Electronic shop

UNDER 14 ŽENSKE

9.30 v Dolini: Breg - Montasio

TENIS

PRIJATELJSKO SREČANJE

9.00 na Padričah: Gaja - Koper

V svojem poslovilnem srečanju pred domačimi gledalci

Meblo s skorajšnjim prvoligašem Pordenonom



Ljiljana Marković (na sliki proti Fratteju) bo danes odigrala poslovilno srečanje v Meblovem dresu pred nabrežinskim občinstvom

Če se bodo torej drevi privrženci odbojke predvsem poslovlili od naših igralcev, je na dlani, da se jim tudi obeta priložnost, da »vidijo« na delu bodočega prvoligaša in če bo ta igral vsaj približno tako kot zmore, ne bo nikomur žal, da se je podal v nabrežinsko telovadnico.

Pri tem je treba tudi poudariti, da

ni Meblo proti močnim nasprotnikom nikoli odpovedal. Res je skoraj vedno izšel kot premagan, a vsakič dostojno in ob koncu izenačenih srečanj. Neravno briljantna forma naših deklet nalaga ekipi še dodatno breme, vendar pa bi lahko tokrat odločilno vlogo imela tudi psihična rezerva. Glede te je Meblo v prednosti, saj

se je zanj prvenstvo že zdavnaj formaliziralo. Pordenončanke pa že več mesecev igrajo pod stalnim pritiskom, da si ne smejo privoščiti napak zaradi vztrajnosti drugouvrščne Nerveše, ki je kot mačka v preži čakala (in teoretsko še čaka) na vsak najmanjši spodrsrlaj nasprotnika. Ta obremenitev je včasih načela furlansko šesterko, ki ima za sabo tudi nekaj nepričljivih nastopov in za las osvojenih zmag proti objektivno slabšim nasprotnikom. Meblo bi lahko drevi resnično presenetil in se vsaj enakovredno boril. Kakorkoli že, puške ne gre vnaprej metati v koruzo, saj bi konec koncev uspeh v drevisnjim tekmi rehabilitiral sezono, ki je ob dobrih imeca tudi nekaj senčnih strani. Z zmago bi si Meblo tudi že matematično zagotovil končno tretje mesto.

V ospredju pozornosti bo sicer tudi tokrat predvsem boj za obstanek. Osrednja tekma bo v San Giustini, kjer se bosta pomerila Fratte in tržaška OMA Armes. Gostiteljice imajo na vrstnem redu točki manj. Če bodo Tržačanke zmagale pa lahko ogrozijo tudi ekipe, ki imajo pred drevisnjim kolom 18 točk, se pravi Fiesso, Conegliano in Ferrara.

V 1. DIVIZIJAH NA GORIŠKEM

Naši se uveljavljajo

V pokrajinskih prvenstvih 1. moške in ženske divizije na Goriškem beležimo lepe uspehe slovenske odbojke. V moški konkurenci premočno vodi Soča Čer Impex, v ženski pa je med vodilnimi tudi Olympia, ki se poteguje za povratek v D ligo. Slabše gre našim moškim ekipam v prvenstvih under 16. V enakovredni ženski konkurenci je prvak skupine, v kateri nastopajo naše šesterke, Mossa. Sovodenjke in domovke so se uvrstile na sredini lestvice, nekoliko nižja je uvrstitev Olympie.

I. MOŠKA DIVIZIJA

Izidi zadnjega kola: Ronchi - Capriva 3:0, Olympia - Julia 0:3, Caldini - Lucinico 3:2, Soča Čer Impex - Intrepida 3:1.

LESTVICA: Soča 22, Ronchi 18, Lucinico 14, Caldini 12, Julia 10, Olympia in Intrepida 8, Capriva 2, Cassa Rurale 0.

I. ŽENSKA DIVIZIJA

Izidi zadnjega kola: Grado - Fincantieri 1:3, Farra - Olympia 0:3, Lucinico - Capriva 3:0.

LESTVICA: Olympia, Fincantieri in Lucinico 8, Farra 4, Grado 2, Scoteco in Capriva 0.

UNDER 16 MOŠKI

Izidi zadnjega kola: Fincantieri - Julia 0:2, San Luigi - Naš prapor 2:0, Ronchi - Olympia 2:0.

LESTVICA: San Luigi 20, Ronchi in Grado 16, Julia 10, Val in Olympia 8, Naš prapor 6, Fincantieri 2.

NA TRŽAŠKEM

UNDER 14 ŽENSKE

Sloga B — Sokol 2:1 (8:15, 15:7, 15:11)

SLOGA B: Čebulec, Dunja in Sava Jogan, Križmančič, Grgič, Purič, Pieri, Pavat, Fabi, Vidali, Škerk, Gregorčič.

SOKOL: Cattonar, Hrovatin, Crociati, Kosmina, Grilanc, Brumat, Ban, Gruden, Legiša, Žužek.

Sloga B je v svojem tretjem nastopu slavila tretjo zmago, kar predstavlja pravzaprav presenečenje. Tokrat so Slogašice odpravile sicer solidno šesterko Sokola, ki pa je znala uveljaviti svojo premoč le v prvem nizu.

Sloga A — OMA 3:0 (15:0, 15:3, 15:10)

SLOGA A: Kocman, Ciocchi, Rebul, Marucelli, Fabrizi, Škerk, Zitter, Paulina, Lupinc, Foschini, Čufar, Gregori.

V svojem krstnem nastopu je Sloga A prepričljivo odpravila tržaške vrstnice in tako je tudi dokazala, da sodi med favorite za končno zmago v tej skupini, v tej tekmi so na igrišče stopile vse razpoložljive igralke,

V ženskih odbojgarskih deželnih ligah Dosti zanimivih dvobojev

Po porazu v Vigonovu so se možnosti Slogine ekipe v ženski C-2 ligi, da bi se izognila izpadu skrcile na minimum, a srečanje s Ceramichami d'Arte, ki bo drevi ob 19. uri na Opčinah, je za Peterlinove varovanke vseeno pomembno, saj ni ravno isto, če bodo na koncu običale na 9. ali 10. mestu. Možno je namreč, da pride po prvenstvu do kakšne restrukturacije ali zmanjšanja števila izpadov. Zato je pričakovati oster boj, v katerem bi lahko imeli pomembno besedo tudi zvesti Slogini navijači.

Povsem drugačne narave sta srečanja borovk in Sovodenjk. Pomerili se bosta namreč s ta čas vodečima. Bor Friulexport bo na 1. maju gostil vodilno Sangiorgino. Gre za prestižno tekmo, v kateri bodo skušale borovke dokazati, da niso slabše od Furlank in da jim je le splet okoliščin preprečil, da bi bile tudi same pri vrhu lestvice. Če bodo igrale dovolj motivirano, lahko presenetijo. Sovodenjke bodo gostovale v Maniagu pri drugouvrščeni Celinii, ki potrebuje zmago, da ohrani prednost dveh točk pred Latisano. Možnosti Orlovih igralcev so pičle, a nimajo kaj izgubiti, zato lahko igrajo sproščeno.

V D ligi bo na Proseku na sporedu derbi med Kontovolkami in Slogo. Slogašice so že obsojene na izpad iz lige, Kontovelve še niso povsem na varnem. Lepo uslugo Kontovolkam lahko naredi tudi Dom Agrest. V srečanju na domačih tleh mora premagati Le Volpi, kar je povsem v močeh Strgarjevih igralcev, ki še lahko naskakujejo prestižno tretje mesto. Breg Agrar bo gostil CUS. Za obe ekipi se je prvenstvo praktično že končalo, da je tekma le prestižnega pomena. Brežanke bodo nastopile brez poškodovane Franke Žerjal, ne glede na to pa imajo dobre možnosti, da zmagajo, saj je njihova forma menda v vzponu.

Med Olympio Terpin in Borom JIK banka V Štandrežu zadnji derbi

Drevisnje srečanje v Štandrežu med Olympio Terpin in Borom JIK banka bo sklenilo letošnjo sezono derbijev v moški odbojgarski C-2 ligi. Obe šesterki sta v nezavidljivem položaju, da jima je lahko poraz usoden, zмага pa jima le zagotavlja ohranitev statusa quo glede možnosti za obstanek oz. napredovanje. Vsekakor je bolj možno, da se Goričani izognejo izpadu, kot pa da borovci napredujejo v višjo ligo.

Dobre možnosti, da pojde v C-1 ligo, pa še vedno ima Val. Drevisnje gostovanje v Sacileju je bistvene važnosti. Če bo Val zmagal ima v naslednjem kolu možnost, da na domačih tleh, kjer je nepremagan, iztrga Interju 1904 drugo mesto, ki še omogoča napredovanje, v zadnjem kolu pa čaka Štandreže lahko domače srečanje z Vivilom.

V D ligi ima Val na gostovanju v Trziču nekaj možnosti za zmago, Naš

prapor, ki igra v Trstu pri Katalanu, pa mnogo manj.

KOŠARKA: PROPAGANDA

Zaslužena zmaga mladih Brežanov

CGI Ancifap — Breg 59:66 (38:30)
BREG: Corbatti, Zahar 2, Zeriali 2, Rosso, R. Gombač 29, M. Gombač 6, Gropazzi 2, Bandi 26, Canciani.

Brežani so tokrat igrali v gosteh proti ekipi CGI in tudi zasluženo zmagali. S prikazano igro pa niso igralci zadovoljili. Pokazali so veliko nihanje v igri, uvodoma so odločno povedli, v drugem delu prvega polčasa pa so vidno popustili in zaključili polčas z 8 točkami zaostanka. V drugem polčasu pa so se nekoliko »prebudili« in zmagali. Nekaj več sta pokazala le Bandi in R. Gombač. (Stojan)

obvestila

TPK SIRENA

vabi na večer diaprozitivov Bruna Križmana »Južno od ekvatorja« (Potovanje po Peruju, Čilu in Argentini) danes, 12. t.m., ob 20.30 na pomorskem sedežu — zasuto zemljišče (Miramarski drevored).

ŠD BREG

sklicuje starše otrok nogometne šole v torek, 15. t.m., ob 20. uri na društvenem sedežu v dolinskem športnem centru. Predmet razvoja: potek tečaja.

ZŠSDI

obvešča, da bo v ponedeljek, 14. t.m., ob 16. uri v Gregorčičevi dvorani v Trstu v Ul. sv. Franciška 20, sestanek nogometne komisije s predstavnikmi staršev za organizacijo 2. nogometnega turnirja za osnovnošolce in nižje srednješolce.

ŠD PRIMOREC

vabi na občni zbor, ki bo v petek, 18. t.m., ob 20.30 v prostorih Ljudskega doma v Trebčah. Dnevni red: pozdravi, poročila, diskusija, razrešnica, volitve in razno.

FC PRIMORJE

ustanavlja nogometno skupino za začetnike med 6. in 8. letom starosti. Treningi bodo na proseškem igrišču vsak torek in četrtek od 17. ure dalje. Prvi trening bo že v torek, 15. aprila. Zainteresirani naj se javijo neposredno na treningu.

ZŠSDI

obvešča, da bo v ponedeljek, 14. t.m., ob 20.30 na sedežu BK Kraški dom seja balinarske komisije. Dnevni red: zamejsko balinarsko prvenstvo.

ŠD BREG

sporoča, da bo v sredo, 16. t.m., ob 20.30 v prostorih male dvorane občinskega gledališča »F. Prešeren« v Boljuncu občni zbor z naslednjim dnevnim redom: 1. Poročila; 2. Pozdravi; 3. Diskusija; 4. Razrešnica; 5. Volitve; 6. Razno.

Danes se poročila

IGOR LUKŠA in JELKA KOŠUTA

Obilo sreče na novi življenjski poti jima želi

ŠD Kontovel

Amaterski nogomet: derbi 2. AL in Breg - Primorec

Amaterska nogometna prvenstva na Tržaškem se bodo jutri nadaljevala v 2. ligi s pari 11. povratnega kola, v 3. ligi pa bodo odigrali predzadnje kolo. Ta teden bosta na sporedu dva derbija.

2. AMATERSKA LIGA

VESNA — ZARJA

Kriško igrišče bo prizorišče letošnjega edinega derbija v tej ligi. V Bazovici sta se ekipi razšli pri belam izidu. Obe sta še bili v boju za napredovanje. Tokrat pa se derbi predstavlja v popolnoma drugačni luči. V zadnjih nastopih sta Vesna in Zarja igrali pod pričakovanji, tako da ima sedaj Fortitudo 9 točk prednosti pred Vesno in Muggesano. Slednja je prehitela tudi Zarjo, ki sedaj deli 4. mesto s Stockom. Na srečo sta obe naši ekipi prejšnjo nedeljo zmagali in s tem dokazali, da postopoma premagujeta krizo, v katero sta zašli. To so

posebno potrdili Križani, ki so v sredo v sklopu deželnega pokala po streljanju 11-metrovk v gosteh premagali Sangiorgino, ki igra v promocijski ligi. Zarja pa je dosegla v zadnji prvenstveni tekmi proti San Luigiju kar 4 gole. Rahlo prednost imajo drevi Križani, v prvi vrsti, ker igrajo doma, predvsem pa, ker so nekoliko bolj motivirani. Še vedno namreč imajo možnost, da zasedejo 2. mesto na končni lestvici, kar bi jim lahko nato dovolilo, da igrajo dodatne tekme za napredovanje. Kar se tiče postav, naj omenimo, da v vrstah Vesne ne bo igral poškodovani Kostnapfel, v vrstah Zarje pa izključeni Borelli.

3. AMATERSKA LIGA

BREG — PRIMOREC

Brežani bodo ponovno igrali na domačih tleh. Tokrat jih čaka derbi s Primorcem, ki je doživel dva zaporedna poraza. Trebenci so praktično iz-

gubili vsako upanje, da bi lahko končali prvenstvo na drugem mestu. Kljub temu ne moremo trditi, da bo derbi izgubil na vrednosti. Gre namreč tudi za vaški kampanilizem. Tudi v tem derbiju dajemo rahlo prednost domačinom, to je Brežanom, predvsem, ker imajo Trebenci probleme s postavo. Milkovič in Mauro Kralj sta izključena.

UNION — PRIMORJE

V tem srečanju so seveda Prosečani favoriti, nikakor pa nimajo še točke v žepu, saj je Union letos prekrizal račune marsikateri ekipi, prejšnjo nedeljo Primorcu kar v Trebčah.

KRAS — CHIARBOLA

V tem dvoboju je za Kras zmaga obvezna, v prvi vrsti, ker Chiarbola sodi med šibkeje ekipe tega prvenstva in o tem zgovorno priča dejstvo, da so Tržačani prišli do zadnje zmage, glej slučaj, prav v srečanju s Kra-

som. To je bil obenem tudi edini presenetljiv poraz Krasa v gosteh, ostala dva (Gaja in Primorec) je okusil v Repnu. Z zmago bi namreč krasovci še vedno ostali v boju za napredovanje. Demeglio in Hujan sta izključena zaradi četrtega opomina.

S. NAZARIO — GAJA

Gajo čaka jutri naporno gostovanje. S. Nazario igra v povratnem delu prvenstva zelo uspešno. V zadnjih šestih nastopih je namreč izbojeval kar deset točk in se približuje zgornjemu delu lestvice, saj zaostaja le dve točki za drugouvrščenim Krasom.

BRUNO RUPEL

SOVODNJE — SAGRADO

To bo zadnje srečanje Sovodenjcev na domačih tleh. Sagrado ima na lestvici točko več, zato je pričakovati, da bo tekma zanimiva, saj lahko odloča o končnem četrtem mestu, za katero se sicer potegujeta tudi Fincantieri in Poggio.

JUVENTINA — TORRIANA

Štandrežci bodo to srečanje odigrali v Ločniku. Gre za zahteven nastop, saj se Torriana še bori za napredovanje, v tem kolu pa se bosta med sabo pomerila tudi vodeči Staranzano in drugouvrščeni San Lorenzo.

FOSSALON — MLADOST

Za obe postavi je prvenstvo končano, obe pa sta iz različnih razlogov delno razočarani. Za Doberdobce bi uspešni konec prvenstva prispeval k bolj optimističnemu gledanju na bodočnost.

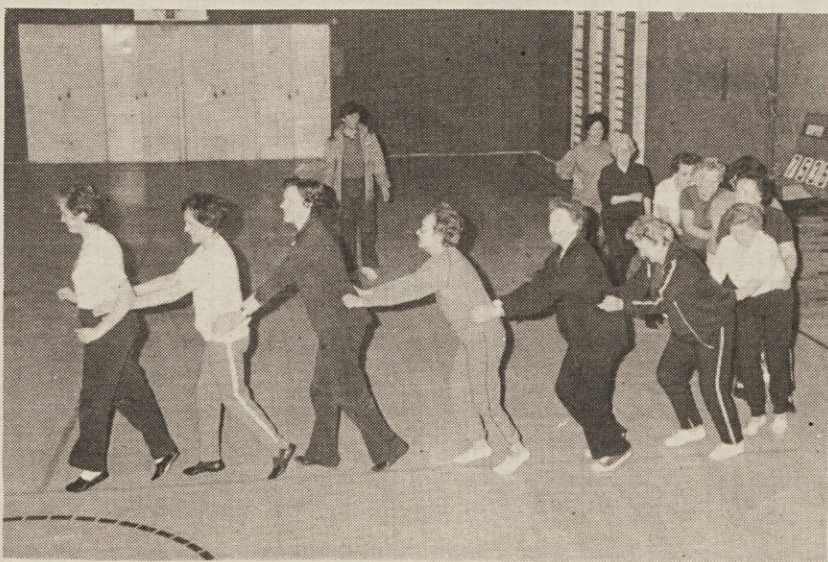
Mladinske igre: odbojka

»Kosovel« v polfinalu

KOSOVEL — CAMPI ELISI 2:0 (15:6, 15:3)

KOSOVEL: Maver, Križman, Malalan, Kralj, Mesar, Renčelj, Matej in Tomaž, Susič, Stopar, Tavčar, Marc, Milčič.

Kosovelovi odbojkarji so drugič zapored slavili brez večjih težav. Čeprav morajo igrati še srečanje proti šoli De Tommasini, ki je favorit skupine, so se že uvrstili v pokrajinski polfinale. (INKA)





adria

airways

RED LETENJA

POLETJE 86

VELJA OD 30. 3.-25. 10. 1986

Dnevi	odh	prih	št. leta	od-do	preko
Ljubljana (LJU)					
iz					+02:00
2a	Beograd				+02:00
12345---	08.45-07.40	JP800			NONSTOP
---4---	10.10-11.05	JP834			NONSTOP
---3---	20.55-21.50	JP808			NONSTOP
---7---	19.35-21.10	JP840			NONSTOP
1---5---	20.10-21.05	JP808			NONSTOP
2a	Dubrovnik				+02:00
---6---	05.15-06.15	JP878		5.4-18.10.	NONSTOP
---5---	08.30-07.30	JP598		2.5-24.10.	NONSTOP
---7---	08.30-07.30	JP778		4.5-19.10.	NONSTOP
---4---	08.45-08.10	JP600/JP488		8.5-23.10.	BEG
2---	08.50-07.50	JP272		6.5-21.10.	NONSTOP
---5---	07.55-07.55	JP866		4.4-24.10.	NONSTOP
---4---	07.45-08.45	JP438		8.5-23.10.	NONSTOP
2a	Larnaca				+03:00
---4---	10.10-15.15	JP834			1 STOP
2a	Maribor				+02:00
---2-4---	09.20-09.50	JP806			NONSTOP
2a	Mostar				+02:00
---7---	19.30-21.05	JP852			NONSTOP
12345---	München				+02:00
---7---	09.50-11.10	JP950			NONSTOP
---7---	15.30-18.50	JP850			NONSTOP
2a	Pula				+02:00
---6---	06.55-07.30	JP888		10.5-25.10.	NONSTOP
---3---	07.05-07.40	JP398		14.5-8.10.	NONSTOP
1-----	07.15-07.50	JP376		14.5-1.10.	NONSTOP
1-----	07.45-08.20	JP178		12.5-6.10.	NONSTOP
2a	Sarajevo				+02:00
2-4---	09.20-10.55	JP808			1 STOP
1-3-5---	06.30-10.20	JP802			NONSTOP
1-3-5---	19.35-21.00	JP951			NONSTOP
---7---	19.35-22.40	JP840			1 STOP
2-4---	19.40-20.30	JP804			NONSTOP
Ljubljana (LJU)					
iz					+02:00
2a	Skopje				+02:00
1-----	04.30-05.50	JP102			NONSTOP
2-4---	09.20-12.20	JP806			2 STOP
1-3-5---	09.30-11.45	JP802			1 STOP
---3---	15.15-17.35	JP379		25.5-10.9.	1 STOP
2-4---	20.55-23.10	JP808			1 STOP
1-----	19.40-21.55	JP804			1 STOP
1-----	20.10-22.25	JP808			1 STOP
2a	Split				+02:00
---7---	06.10-07.00	JP780		11.5-19.10.	NONSTOP
---6---	06.35-07.25	JP848		3.5-25.10.	NONSTOP
1-----	06.45-09.20	JP800/JP358		7.5-15.10.	BEG
---3---	06.45-10.35	JP800/JP882		23.5-8.9.	BEG
---5---	07.00-07.50	JP890		23.5-10.10.	NONSTOP
---3---	15.15-16.05	JP379		25.5-10.9.	NONSTOP
2-4---	19.35-20.55	JP951			NONSTOP
2a	Titograd				+02:00
1-----	06.00-08.00	JP872			NONSTOP
1-----	08.30-13.05	JP802/JP810			SKP
1-----	08.30-13.35	JP802/JP811			SKP
2	Tivat				+02:00
2-----	05.55-07.05	JP248		6.5-7.10.	NONSTOP
---4---	06.05-07.15	JP460		8.5-18.10.	NONSTOP
2a	Zadar				+02:00
---6---	06.30-07.15	JP840		5.4-20.9.	NONSTOP
Mali Lošinj (MLS)					
iz					+02:00
2a	Mostar				ZAG
---6---	16.15-19.00	JP843/JP861		10.5-11.10.	
2a	Titograd				+02:00
---6---	16.15-20.05	JP843/JP861		10.5-11.10.	ZAG
2a	Zagreb				+02:00
---3-6---	16.15-17.15	JP843		7.5-11.10.	NONSTOP
Maribor (MBX)					
iz					+02:00
2a	Ljubljana				+02:00
2-4---	18.40-19.10	JP807			NONSTOP
2a	Sarajevo				+02:00
2-4---	10.10-10.55	JP808			NONSTOP
2-4---	18.40-20.30	JP807/JP804			LJU
2a	Skopje				+02:00
2-4---	10.10-12.20	JP806			1 STOP
2-4---	18.40-21.55	JP807/JP804			LJU
Mostar (OMO)					
iz					+02:00
2a	Beograd				+02:00
---4---	06.10-08.20	JP850			1 STOP
1-----	06.15-07.25	JP850			NONSTOP
---6---	06.30-08.40	JP850			1 STOP
2a	Larnaca				+03:00
---4---	06.10-15.15	JP850/JP834			BEG
2a	Ljubljana				+02:00
---5---	21.30-23.05	JP863			NONSTOP

Dnevi	odh	prih	št. leta	od-do	preko
Beograd (BEG)					
iz					+02:00
2a	Dubrovnik				+02:00
---4---	06.25-08.10	JP488		8.5-23.10.	NONSTOP
2a	Larnaca				+03:00
---4---	11.50-15.15	JP834			NONSTOP
2a	Ljubljana				+02:00
1-3-5---	07.55-09.00	JP609			NONSTOP
---4---	18.25-19.30	JP835			NONSTOP
2-45---	19.00-20.05	JP801			NONSTOP
---3---	20.05-21.10	JP801			NONSTOP
1-----	22.30-23.35	JP801			NONSTOP
2a	Mostar				+02:00
1-----	17.00-19.00	JP651			NONSTOP
---5---	18.50-21.00	JP651			1 STOP
2-----	19.20-20.35	JP651			NONSTOP
---4---	22.15-23.30	JP651			NONSTOP
2a	München				+02:00
1-3-5---	07.55-11.10	JP609/JP850			LJU
2a	Portorož				+02:00
---4---	08.00-09.50	JP875			NONSTOP
2-----	08.50-10.40	JP875			NONSTOP
---5---	09.10-11.00	JP875			NONSTOP
2a	Pula				+02:00
1-----	06.25-09.40	JP198		12.5-20.10.	NONSTOP
---5---	08.45-10.00	JP588		9.5-17.10.	NONSTOP
2a	Sarajevo				+02:00
1-----	17.00-18.00	JP851			NONSTOP
---7---	16.50-19.50	JP851			NONSTOP
---5---	21.40-22.40	JP840			NONSTOP
2a	Skopje				+02:00
---3---	22.20-23.10	JP808			NONSTOP
1-----	21.35-22.25	JP808			NONSTOP
2a	Split				+02:00
---3---	06.25-09.20	JP358		7.5-15.10.	NONSTOP
1-----	09.15-10.35	JP862		23.5-8.9.	NONSTOP
---4---	13.30-14.55	JP862			NONSTOP
2a	Tivat				+02:00
2-----	08.00-08.55	JP298		6.5-7.10.	NONSTOP
2a	Zagreb				+02:00
---3---	10.15-11.10	JP354		7.5-15.10.	NONSTOP
---6---	10.15-11.10	JP630		3.5-11.10.	NONSTOP
---3---	16.10-19.05	JP328		7.5-15.10.	NONSTOP
---6---	18.00-19.55	JP828		3.5-11.10.	NONSTOP
Dubrovnik (DBV)					
iz					+02:00
2a	Beograd				+02:00
---4---	17.05-17.50	JP489		1.5-23.10.	NONSTOP
2a	Ljubljana				+02:00
2-4---	10.05-20.05	JP489/JP801		1.5-23.10.	BEG
---6---	19.05-20.50	JP873		6.5-21.10.	NONSTOP
---8---	21.50-23.10	JP868		3.5-16.10.	NONSTOP
---5---	23.00-23.10	JP868		4.5-12.10.	NONSTOP
---7---	23.30-00.40	JP747		4.5-12.10.	NONSTOP
-----7	23.55-01.05	JP779		4.5-18.10.	NONSTOP
2a	Portorož				+02:00
2-----	13.35-16.40	JP889/JP845		24.5-9.9.	SKP
2a	Pula				+02:00
-----7	06.50-07.50	JP776		11.5-19.10.	NONSTOP
2a	Sarajevo				+02:00
2-----	13.35-14.35	JP889		24.5-9.9.	NONSTOP
2a	Skopje				+02:00
---4---	14.30-15.25	JP499		26.5-11.9.	NONSTOP
Larnaca (LCA)					
iz					+03:00
2a	Beograd				+02:00
---4---	16.00-17.40	JP935			NONSTOP
2a	Ljubljana				+02:00
---4---	16.00-19.30	JP935			1 STOP
2a	Mostar				+02:00
---4---	16.00-23.30	JP935/JP851			BEG

Dnevi	odh	prih	št. leta	od-do	preko
Ljubljana (LJU)					
iz					+02:00
2a	Beograd				+02:00
12345---	08.45-07.40	JP800			NONSTOP
---4---	10.10-11.05	JP834			NONSTOP
---3---	20.55-21.50	JP808			NONSTOP
---7---	19.35-21.10	JP840			NONSTOP
1---5---	20.10-21.05	JP808			NONSTOP
2a	Dubrovnik				+02:00
---6---	05.15-06.15	JP878		5.4-18.10.	NONSTOP
---5---	08.30-07.30	JP598		2.5-24.10.	NONSTOP
---7---	08.30-07.30	JP778		4.5-19.10.	NONSTOP
---4---	08.45-08.10	JP600/JP488		8.5-23.10.	BEG
2---	08.50-07.50	JP272		6.5-21.10.	NONSTOP
---5---	07.55-07.55	JP866		4.4-24.10.	NONSTOP
---4---	07.45-08.45	JP438		8.5-23.10.	NONSTOP
2a	Larnaca				+03:00
---4---	10.10-15.15	JP834			1 STOP
2a	Maribor				+02:00
2-4---	09.20-09.50	JP806			NONSTOP
2a	Mostar				+02:00
---7---	19.30-21.05	JP852			NONSTOP
12345---	München				+02:00
---7---	09.50-11.10	JP950			NONSTOP
---7---	15.30-18.50	JP850			NONSTOP
2a	Pula				+02:00
---6---	06.55-07.30	JP888		10.5-25.10.	NONSTOP
---3---	07.05-07.40	JP398		14.5-8.10.	NONSTOP
1-----	07.15-07.50	JP376		14.5-1.10.	NONSTOP
1-----	07.45-08.20	JP178		12.5-6.10.	NONSTOP
2a	Sarajevo				+02:00
2-4---	09.20-10.55	JP808			1 STOP
1-3-5---	09.30-11.45	JP802			NONSTOP
---3---	15.15-17.35	JP379		25.5-10.9.	1 STOP
2-4---	20.55-23.10	JP808			1 STOP
1-----	19.40-21.55	JP804			1 STOP
1-----	20.10-22.25	JP808			1 STOP